大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千〇八號
今日出紙兩張半
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港灣仔軒尼詩道三四二號 電話總機：七二八八二一登 廣告發行部電話：七二六九八〇 編輯部電話：七二二四四四 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
香港大公報有限公司承印

數十萬人冒雪夾道隆重歡迎
坦桑總統昨抵北京
劉主席設盛宴歡迎
坦桑斥美顛覆召回駐美大使 中國堅決支持

【中國新聞社北京十七日電】坦桑尼亞總統尼雷爾和夫人，應劉少奇主席和周恩來總理的邀請前來中國進行國事訪問，今天上午乘專機由上海到達北京。北京各界幾十萬人冒雪、熱烈地夾道歡迎貴賓光臨。

劉少奇主席和夫人王光美；周恩來總理和夫人鄧穎超，彭真副委員長和夫人張潔清，以及陳毅、李先念、羅瑞卿、郭沫若、楊明軒、劉寧一等領導人，前往機場歡迎坦桑尼亞貴賓。

在飄揚着中國和坦桑尼亞國旗的機場上，舉行了隆重的歡迎儀式。尼雷爾總統由劉主席和周總理陪同，檢閱了陸海空三軍儀仗隊。

尼雷爾總統由劉主席和周總理陪同乘敞篷汽車經過市區時，幾十萬人聚集在道路兩旁，敲鑼打鼓，揮舞花束，高呼「中國坦桑尼亞友好萬歲」、「亞非人民團結萬歲」等口號，向尼雷爾總統和坦桑尼亞人民，表示中國人民的深情厚誼。

今天下午，尼雷爾總統和夫人以及隨同前來訪問的其他坦桑尼亞貴賓，由周恩來總理和劉少奇主席的夫人王光美陪同，參觀了中國革命博物館。

【中國新聞社北京十七日電】劉少奇主席和夫人，今晚舉行盛大宴會，熱烈歡迎坦桑尼亞聯合共和國總統尼雷爾和夫人以及隨同前來訪問的全體坦桑尼亞貴賓。

國務院總理周恩來和夫人，人大常委會副委員長彭真和夫人，副委員長郭沫若、楊明軒、劉寧一，國務院副總理陳毅、李先念、羅瑞卿等，出席了宴會。

劉少奇主席在宴會上首先講話，對非洲傑出的政治家尼雷爾總統的來訪表示衷心的感謝和熱烈的歡迎。

劉主席熱烈讚揚坦桑尼亞人民英勇不屈，一次又一次地粉碎了帝國主義的干涉和顛覆陰謀。他說，最近，坦桑尼亞政府揭露了美帝國主義的顛覆活動，並且召回了駐美大使，這個行動是英勇的，我國政府和人民堅決予以支持。

劉主席強調說，在過去一年中，坦桑尼亞還建立起一支自己的民族軍隊，這是一件意義重大的事。坦桑尼亞人民懂得，對一個新獨立國家來說，沒有自己的武裝，獨立就沒有保障。我們衷心地祝願，兄弟的坦桑尼亞人民在獨立發展的道路上，不斷取得新的更大的成就。

劉主席在北京機場歡迎坦桑總統

坦桑尼亞聯合共和國總統朱利人斯·克·尼雷爾和夫人，應中華人民共和國主席劉少奇和國務院總理周恩來的邀請，前來中國進行國事訪問，今天到達北京。圖為劉主席（右）和尼雷爾總統在北京機場上握手。（新華社傳真照片）

劉主席宴坦桑總統時重申支持北越
美打破南北越界限 必須承擔一切後果
美在擴大戰爭路上走得越遠失敗就越慘

【新華社北京十七日電】劉少奇主席今晚在歡迎尼雷爾總統的宴會上講話時，重申中國政府和中國人民堅決支持越南民主共和國人民反擊美帝國主義侵略的正義鬥爭，同時表示中國人民堅決支持剛果（利）人民的反美愛國鬥爭。

劉少奇主席強調說，「美帝國主義既然不斷擴大對越南的侵略戰爭，排頭打破南越、北越之間的界線，他們就不得不承擔由此而產生的一切後果。」

他指出，「當然，美國在擴大印度支那戰爭的道路上，究竟要走多遠，這由他們自己決定。但是，不管怎樣，可以肯定地說，他們在這條道路上走得越遠，就將失敗得越慘。」

他在談到當前剛果局勢時說，「最近以來，美帝國主義及其追隨者一面加緊進攻剛果愛國武裝力量，一面對剛果周圍的新獨立國家進行更加猖狂的威脅、干涉和顛覆活動。剛果是非洲的心臟。美帝國主義進攻剛果，就是進攻所有的非洲新興國家，就是進攻全非洲人民。捍衛剛果的獨立和自由，打敗美國侵略者，就成了剛果人民和全非洲人民當前的主要任務。」劉主席鄭重宣告：「我們中國人民堅決支持剛果（利）人民的反美愛國鬥爭。我們願意同坦桑尼亞和其他非洲國家一道，為支援剛果（利）人民的

美帝侵略地方越多 反美統一戰線越強
中國支持剛果人民鬥爭堅決不移

民族解放鬥爭而盡自己的國際義務。我們這種堅定不移的立場，是絕不會改變的。」

劉少奇主席還說，「美帝國主義以為，憑它手裏握有幾顆原子彈，加上一些軍艦和飛機，就可以把它的侵略觸手伸到這裏，伸到那裏，向世界各國人民挑釁。這是極其荒唐的。真正強大的不是武器，不是原子彈，而是動員起來的人民。美國侵略的地方越多，就把更多國家的人民動員起來，結成更加強大的反美國際統一戰線。美帝國主義的日子已經不長了。全世界人民加強團結，堅持鬥爭，就一定能夠戰勝美帝國主義。」

西貢昨發表新數字 美偽上周空前慘敗
傷亡失蹤人數共達一千七百多人
民軍昨又突襲阮軍哨所繳獲大批武器

【法新社西貢十七日電】據今天西貢官方發表的數字，南越政府軍以及美國人員在反游擊隊戰役中的損失，在到上周六為止的一星期中達到空前的最高紀錄。

上星期中政府軍死二百九十八人，傷六百五十五人，失蹤六百十八人，總共是一千五百五十五人。美國人死三十五人，傷一百九十六人，失蹤一人，共計二百三十二人。

上星期中政府軍的損失主要是由於二月八日游擊隊殲滅了歸仁以北兩營政府軍。

美方的損失則是游擊隊兩次奇襲的結果。二月七日，襲擊了波來古空軍基地，二月十一日，襲擊了在歸仁的一個美國軍官宿舍。

【路透社西貢十七日電】估計超過五百人的游擊隊，今天猛攻西貢西南僅三十二哩的三個政府軍哨。這三個軍哨均在湄邊省內，相距不夠一百碼。

游擊隊打死政府的地方軍一人，警察一人，另有政府軍四人，武器二十二件和發報機三台宣告失蹤。

游擊隊進攻後，美國空軍直升機馬上空運軍隊到達現場，但是游擊隊已經不知去向了。

【法新社西貢十七日電】西貢非官方人士今天說，這裏空軍基地的美國軍隊從昨天起已奉命作長期戒備。據這些人士說，在湄公河三角洲上，離西貢一百五十公里，有幾架飛機準備起飛，當駛到跑道盡頭時受到機關槍砲火的襲擊，長期戒備的措施就是在發生此種情況後採取的。

這些人士說，由於游擊隊的威脅越來越大，在過去幾天中已經惡化。

自食惡果 學步英國
印承認外匯極拮据 提高利率徵附加稅
要求國際貨幣基金貸予最大限度貸款 利率增加至六厘 附加稅徵百分之十

【路透社新德里十七日電】印度為應付它的經濟問題，今天實行徵收百分之十的入口附加稅，並將銀行利率由百分之五增至百分之六。同時請求國際貨幣基金予以最大限度的信用貸款。

印度財政部長克里希納馬恰里說，為應付印度外匯拮据情況，除糧食、肥料、石油、藥物、書籍及家庭計劃所用的物品外，其餘一律徵收附加稅。他並且宣佈，印度正要求國際貨幣基金會儘可能予以最大限度的備用信用貸款。

克里希納馬恰里發表此項聲明時，議會正在開會討論預算。他說，印度目前的外匯情況「極為拮据」，在本財政年度內，儲備金不斷減少。

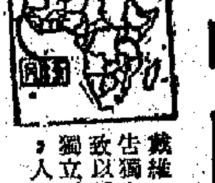
他說，二月十二日印度存有的外匯約為七億九千萬盧比（約為五千九百二十五萬英鎊），由於政府將多年積下的黃金轉存入銀行後，儲備銀行所有的黃金及外國證券僅達最低的儲備量二十億盧比（一億五千萬英鎊）。

這位財長又說，印度儲備金下降是由於輸入了較多的糧食、肥料和國防裝備，而償付外債的數目也在增加。

談到政府的緊急措施時，克里希納馬恰里提到，今天儲備銀行已將銀行利率從百分之五增到百分之六。

【法新社倫敦十七日電】印度財政部長克里希納馬恰里今天宣佈的緊急措施，此間經濟界認為是「一劑英國藥」。他們指出，提高銀行利率和百分之十的附加稅，正與英國為應付它自己的困難所採的辦法相似。

中國承認岡比亞



【據新華社北京十七日電】周恩來總理十六日打電報給岡比亞總理戴維·賈瓦拉，祝賀岡比亞宣告獨立。電報說：值此岡比亞宣告獨立之際，我代表中華人民共和國政府和人民，向岡比亞政府和人民致以熱烈的祝賀。祝岡比亞人民在反對帝國主義和殖民主義、維護民族獨立以及建設自己國家的事業中，取得進一步的成就，祝賀國家繁榮，人民幸福。

【據新華社北京十七日電】陳毅外長十六日打電報給岡比亞總理戴維·賈瓦拉，通知他中國政府決定承認岡比亞。電報說：我榮幸地通知閣下，中華人民共和國政府已經決定承認岡比亞。我相信，我國政府對貴國的承認將導致我們兩國關係的進一步發展。

約翰遜艾森豪威爾商討美國侵越政策
威爾遜同美大使亦談越南問題

【美聯社華盛頓十七日電】美國總統約翰遜今天突然和前總統艾森豪威爾會談，徵求他對南越政策的意見。

白宮說，在約翰遜和艾森豪威爾冗長的非正式會談中，觸及廣泛的世界性的問題，南越問題是其中之一。艾森豪威爾已於四年前卸任，現年七十四歲。

【路透社倫敦十七日電】據官方消息，英國首相威爾遜及美國駐英大使布魯斯今天會談越南危機。這是二人在二十四小時內第二次會談。布魯斯與威爾遜會談二十分鐘。

英國外交大臣斯圖爾特昨天曾參加威爾遜—布魯斯的會談。他說，英國正與美國磋商，看是否能在越南尋出適當的和平基礎。但英政府強調，開始談判的重要先決條件是南越游擊隊必須停止活動。

美後勤司令到台灣活動

【法新社台北十七日電】美國空軍後勤司令部司令布拉德萊今天抵此訪問兩天。他一抵達便拜訪國民黨空軍司令徐煥昇，並參加國民黨空軍司令部的一次匯報。

英勸在南越僑民離騷地集中西貢

【路透社西貢十七日電】外交人士今天說，由於最近局勢嚴重，英國外交部已令西貢大使館勸告僑居南越各省的英國僑民返回西貢。

這些人士說，有一份通知將發給散居各省約五十名的英籍僑民（其中包括傳教師），通知他們在緊急時可能沒有交通工具將他們接回西貢。

不過，西貢的英國大使館仍然相信，局勢的嚴重還不到要撤退英僑的程度。

英數名大臣建議 附加稅減二點五

【法新社倫敦十七日電】英國首相威爾遜明天將主持內閣會議，在這次會議上，對可能減低英政府去年十月起徵收的百分之十五的入口附加稅，將作出決定。

據未證實的報道，最有直接關係的閣員，包括外交大臣、財政大臣及貿易大臣在內，已建議將百分之十五的附加稅減低百分之二點五，並立即實行。

科威特代表團在華 討論經濟貿易關係
邀請中國派團赴科威特訪問

【新華社北京十七日電】科威特代表團訪華新聞公報

以財政、工業大臣兼商業大臣賈比爾·艾哈邁德·賈比爾為首的科威特代表團，應中華人民共和國政府的邀請，於一九六五年二月十一日到達北京訪問。

中華人民共和國主席劉少奇、國務院總理周恩來和副總理兼外交部長陳毅元帥，接見了科威特代表團團長賈比爾·艾哈邁德·賈比爾。

二月十二日至十三日，科威特代表團同中華人民共和國對外經濟聯絡委員會主任方毅為首的中國方面進行了會談，雙方就兩國之間在平等互利的基礎上進行經濟合作和發展貿易關係的各個方面進行了討論。為了實現這種合作，科威特代表團團長邀請中國方面派遣一個代表團前往科威特訪問，中國方面欣然接受這一邀請。

雙方強調，這次會談有利於加強兩國人民之間的友誼，也有利於加強亞非國家團結和保衛世界和平的共同事業；同時，對兩國商談雙方有興趣的其它重要問題，提供良好的基礎。雙方的會談是在友好、充分諒解和真誠合作的氣氛中進行的。實現會談內容，將給友好的兩國政府和兩國人民帶來很大的利益。

「紅燈記」「如何打乒乓球」均有啓發
京劇「蘆蕩火種」重排 昨改名「沙家浜」公演
改進結構和唱念攀登新高峯

【據新華社北京十七日電】北京京劇團演出的革命現代戲「蘆蕩火種」，經過修改重排後改名「沙家浜」，今天起在首都公演。這是首都京劇工作者在運用京劇藝術表現現代生活方面獲得成功以後，再接再厲努力攀登京劇藝術高峰的又一革命行動。

北京京劇團的「蘆蕩火種」在首都已經公演一百多場，很受觀衆歡迎，並且得到一九六四年京劇現代戲觀摩演出大會的好評。但是他們在黨的教育下，在中央和市委有關負責同志的直接關懷和幫助下，認識到不應當滿足於已有的成就，對待演革命現代戲採取了不斷革命的態度，精益求精，使這個戲的質量不斷提高。

從「蘆蕩火種」到「沙家浜」，在劇情、劇中人物、表演程式和音樂唱腔等方面，都有了較大的革新。改排後的這個戲，最突出之處是強調了武裝鬥爭的作用。「蘆蕩火種」較多地描寫地下聯絡員阿慶嫂的對敵鬥爭活動，最後她引進傷病員的新四軍，裏應外合，比較輕易地殲滅了敵人，傳奇色彩過分濃厚。改排後的「沙家浜」中，新四軍傷病員在阿慶嫂千方百計掩護了，戰士們從蘆葦蕩轉移脫險傷癒後，革命組成突擊排，配合大部隊，根據阿慶嫂的情報，夾勇奇襲沙家浜，直搗偽司令部，在激烈的武打中，將漢奸胡傳魁一舉全殲。這樣就更加符合革命鬥爭的歷史真實，全劇的結構更加精練。

「沙家浜」的音樂處理也有了新的發展。管弦樂部分加強了，增加了中音和低音樂器，打擊樂方面也作了革新。在「蘆蕩火種」裏，人物上場下場都有鑼鼓打上打下，現在不再用，就減少了陳舊感。為正面和反面人物演唱的伴奏音樂，各有鮮明不同，使人聽了愛憎分明。在設計唱腔時，某些唱腔還嘗試用北京話音來行腔，使於觀衆聽懂。

舞台佈景也更富有江南風光。

從「蘆蕩火種」到「沙家浜」，是北京京劇團不斷鍛煉革命現代戲的過程，也是劇團全體人員思想不斷革命化的過程。後來他們學習了毛主席著作，運用一分為二的觀點，對於「蘆蕩火種」的劇本和演出重新進行了分析，再一次認識到：要使一齣京劇革命現代戲成為優秀的保留劇目，必須永不滿足，不斷加工。他們還多次觀摩了中國京劇院演出的「紅燈記」，進行學習。徐寅生的「關於如何打乒乓球」一文發表後，全團又作了反覆討論，由打乒乓球聯系到演現代戲，由「為誰打球」聯系到「為誰演戲」，大家認識到為了革命演好戲，就必須演好革命戲，不斷提高現代戲的質量。

搜集敍利亞情報 美使館秘書被逐
他率領的特務團均被捕認罪

【美聯社貝魯特十七日電】敍利亞政府已下令美國大使館一等秘書華特·S·史諾頓出境。據官方電台指出，史諾頓是一個特務集團的頭子，這個集團為「復興社會黨」作情報搜集工作。

美國大使館說，他們已接到敍利亞外交部要求史諾頓出境的通知，但未說明理由。大使館說，史諾頓年四十六歲，有一妻兩子女，都已準備離境。

「復興報」說，史諾頓率領一個特務集團，搜集敍利亞陸軍的秘密情報，該特務集團的其他份子均已被捕，而且全部認罪。

·歐美名廠高貴百貨·
驚人
特別大減價！
祇在
龍子行（舊行）
香港皇后道中余道生行

胃友

烏干達空前反美
京城萬人大示威

抗議美機轟炸烏農村
贊比亞肯尼亞坦桑齊聲明支持烏抗美

【美聯社烏干達．坎帕拉十七日電】昨天有上萬人在此地舉行反美示威，抗議上星期六由剛果來的飛機轟炸烏干達兩個村莊。此項示威是經國會辯論此次轟炸後由政府發動的。

示威者高呼口號湧至美大使館前，用石頭打碎美使館的窗戶。有人爬上使館大廈屋頂，扯下美國國旗，撕成碎片往下扔，引起成千上萬的羣衆歡呼。示威者並向美使館遞交抗議信，抗議美國飛機轟炸烏干達農村。

【新華社達累斯薩拉姆十六日電】坎帕拉消息：烏干達總理奧博特昨天說，烏干達政府已經決定立即採取措施，以應付目前由於美國政府控制的沖伯集團的飛機侵犯烏干達的領土所造成的危險局勢。

他說：「我要求烏干達全體男女老少處於警戒狀態，隨時響應保衛我們的獨立和主權的號召。」

奧博特總理是昨天就最近剛果和烏干達邊境事件向國會作報告時講這番話的。

他嚴厲地抨擊了美國的好戰政策，他說，美國駐烏干達大使曾向他提出保證，美國政府將保證烏干達邊境不再遭到來自剛果（利）的任何侵犯。但是就在第二天，美國製的、由美國人駕駛的飛機便飛入烏干達境內，投下十二枚炸彈，使人民的生命和財產遭受了嚴重的損失。

坎帕拉的一家電台昨天廣播一項公告，要求復員軍人和預備役軍人盡快到坎帕拉陸軍司令部報到。此外，為了安全起見，比利時航空公司和剛果航空公司的飛機，在沒有得到進一步的通知以前，不准在坎帕拉的機場降落。

【路透社內羅畢十七日電】肯尼亞政府今天在內閣特別會議後向美國提出警告，美國在剛果（利）的政策，可能引起「嚴重的反應」。

政府宣佈，肯尼亞將給烏干達以一切支持，來保衛她的領土完整和主權。（烏干達已譴責剛果總理沖伯使用美國飛機，在對抗剛果民軍的行動中，轟炸烏干達兩個邊境鄉村。）

【美聯社贊比亞首都十七日電】贊比亞、坦桑尼亞和肯尼亞政府部長會議，譴責「僱傭兵使用美國供應的飛機」，轟炸烏干達的邊境。

會議公報指出，代表們認為此次轟炸是外國在剛果（利）進行干涉的「直接結果」，並對此表示遺憾。公報說，「這可能引致損害到非洲國家安全的嚴重反應。」

抗議美帝侵略北越
阿京學生火焚美旗
南美多處反美示威
各地美使館美新處等機構成搗毀對象

【美聯社布宜諾斯艾利斯十七日電】抗議美國的越南政策的學生，昨天在這裏市區繁盛地區，強烈抗議美國侵略越南。學生們同時散發傳單，要求美國撤出越南。

【據新華社北京十七日電】拉丁美洲一些國家的羣衆，繼續舉行集會和示威遊行，強烈抗議美國帝國主義侵略越南民主共和國，支持越南人民的正義鬥爭。

委內瑞拉首都加拉加斯二百多人十六日舉行示威。他們用石塊襲擊了美國大使館，抗議美國侵略越南民主共和國，並要求美國侵略者滾出越南南方。另一批示威羣衆襲擊了設在加拉加斯的美國合衆國際社辦事處，打毀了電傳打字機和收發報機，並在牆上寫上了反帝標語和散發了傳單，號召委內瑞拉人民起來反對美帝國主義侵略越南民主共和國。

哥倫比亞首都波哥大的羣衆十二日下午一批又一批地到美國大使館門前舉行抗議集會，譴責美國侵略越南。之後不久，示威羣衆推翻了美國經濟使團的一輛汽車，並打壞了經濟使團辦公室的一些門窗。

烏拉圭首都蒙得維的亞一批青年在觀看戲劇時，也高呼「要古巴，不要美國佬」，「美國佬滾出越南」等反美口號。

墨西哥努埃沃萊昂州首府蒙特雷市的街道上也出現了反美口號。

【美聯社薩沙十七日電】約二百學生今天在薩沙美國大使館示威，抗議美國在越南以及剛果、拉丁美洲其他地方的政策。使館大樓的兩個玻璃窗被打爛，館旁被拋來的紅墨水瓶弄髒。

椰城接管美圖書館
棉蘭沒收美資膠園

【法新社雅加達十七日電】據安塔拉社報道，印尼第三副總理蘇班德里約今天說，十五日被雅加達當局接管的當地美國新聞處圖書館，已由印尼政府接管。

該圖書館是學生在抗議美國轟炸北越的反美示威高潮中加以沒收的。圖書館並無損失。

蘇班德里約在向記者報告有關示威及接管圖書館事宜之後，向報界發表上述聲明。

與此同時，今早來自北蘇門答臘棉蘭的消息說，印尼工人已在棉蘭沒收了屬於美國橡膠公司以及美國「固特異」橡膠公司的一批橡膠園。

安塔拉社說，預料在棉蘭還會有接管美國財產的事發生。消息還說，電力及煤氣部門的工人已將棉蘭的美籍、英籍人的住宅的電力和煤氣供應切斷，不過後來已奉北蘇門答臘省長命令立即恢復供應。

據這些消息說，棉蘭和酒水十五日也都舉行了羣衆大會抗議美國轟炸北越。

東京漢城有示威
椎名被人擲鷄蛋
漢城明天有大集會反對南韓對日妥協
東京機場學生圖阻椎名啟程與警混戰

【美聯社漢城十七日電】日本外相椎名悅三郎今天開始在這裏進行四天的訪問時，漢城有羣衆示威。椎名這次訪問目的在加速日本—南朝鮮關係正常化。

當椎名的汽車到達漢城鬧市一間旅館的門前，約有一百名青年人手持標語牌、散發傳單。他們向椎名的汽車投擲鷄蛋，就命中了在汽車上的日本國旗。這些青年都是反對黨民政黨和民主黨黨員。

警方宣佈，已逮捕十五名示威者，並將他們提交簡易法庭以違反小規模示威法的罪名。

南朝鮮反對日韓屈辱外交全國鬥爭委員會已決定十九日在漢城舉行羣衆大會，反對日—韓關係正常化的談判。

【法新社東京十七日電】「全學聯」學生今天在東京國際機場示威，反對日本外相椎名悅三郎訪問漢城，同警察發生猛烈衝突，有三十二名學生被捕。

衝突發生在東京國際機場大門口附近，當時，約五百六十名學生企圖衝破由五百警察形成的封鎖線。

由於警察以他們的汽車堵塞學生通入機場大樓的通道，學生乃用石頭轟擊他們，並且爬上他們的汽車，而警察則揮舞警棍，竭力阻止學生前進。警方隨後宣佈，雙方傷亡數字為：示威者傷三十七人（四人重傷），警察傷一百一十四人。

與此同時，椎名按計劃離開東京，到漢城訪問四天，同朴正熙政府領袖會談，此次會談可能導致日本和南朝鮮簽訂兩國關係正常化的基本條約。

【美聯社東京十七日電】今天大約有五百名左派學生在東京國際機場附近示威，反對日本和南韓關係正常化。結果學生和警察之間發生了流血衝突。學生們擲石頭，揮動標語牌的木柄。據目擊者說：「示威者和警察雙方受傷的約有六十人之多。」

就在日本外相椎名悅三郎要離此到漢城訪問四天之前兩小時，即發生了這樣的衝突。

目擊者說，示威的學生們一面拋擲石頭，一面衝過由二百名警察封鎖通往機場的防線。

一些警察受傷之後，警方即奉命使用警棍毆打學生。當時看到一個滿身血跡動彈不得的學生躺在一個擔架上，被他的同伴抬走了。學生們打爛了警車的所有車窗。

警方衞隊通過後，學生們退回去，重新整隊，堅持對抗增援的二百名警員。

上午十一時半，預定外相椎名悅三郎離開東京起飛時，又有一千五百名警員守在機場各處，防備示威的人通入機場。

椎名外相去南韓訪問，為的是加速日前在東京舉行的兩國關係正常化會談。椎名昨天在國會上說，很有可能他此去會簽訂兩國基本協議的草案。

日韓會談就是這麼一回事　日本赤旗報漫畫

指出日韓會談發展更嚴重化
平壤責美日韓勾結
號召粉碎日韓會談
日韓如勾結得逞南韓人將遭大災難

【新華社平壤十七日電】朝鮮「勞動新聞」今天發表社論指出，日本外務大臣椎名悅三郎十七日到南朝鮮進行活動，使「韓日會談」的發展趨勢更加嚴重化。

社論強調說，在美帝國主義的直接操縱和撮合下，目前，日本軍國主義和朴正熙集團加緊促成「韓日會談」的陰謀活動達到了瘋狂的地步。今天，南朝鮮時時刻刻都有淪為美日帝國主義雙重殖民地的嚴重危險。

社論指出，如果「韓日會談」的陰謀得逞，將為朝鮮人民爭取祖國統一的鬥爭造成新的巨大障礙，在美國朴正熙集團法西斯統治下呻吟的南朝鮮人民的處境，將更加悲慘。

社論說，今天，粉碎「韓日會談」是全體朝鮮人民的一大民族鬥爭任務。

社論號召全體朝鮮人民團結起來，為粉碎「韓日會談」，斬斷日本軍國主義的侵略魔爪，為打倒美國朴正熙集團和實現祖國統一，堅決鬥爭到底。

「日韓會談」臨重要階段

日外相椎名昨天啟程赴漢城，雙方將就「日韓基本關係條約」在漢城正式簽字。美日韓之間已由「日美安全條約」「美韓互助防衛條約」等軍事盟約結成一般紐帶，東北亞反共軍盟已初步形成。

美國撮合妥協成交快

日本外相椎名悅三郎決定於本月十七日將赴漢城。日韓尚未「建交」，而日本外相這次作戰後以來第二次正式訪問南韓，它意味着連續過十三年的「日韓會談」已臨重要一段了。

漢城方面已經傳出：希望在本月底就達成妥協。東京方面，以佐藤、椎名等人為首，也一再強調「日韓會談」越快達成協議越好，一股妥協的空氣同時不斷自日本和南韓流出，如果日韓經過前後七次冗長的談判後妥協或半妥協（「雙方先建交，棘手問題以後再慢慢談」），那麼，首先是美國要給佐藤記上一個頭等功，因為日本政府對美國拼湊東北亞反共軍事同盟，可說是作出了重大的「貢獻」。

竟承認南韓為唯一「合法政府」

最近佐藤政府還幹出了過去日本政府所不敢做的勾當，它宣佈根據「日韓基本關係條約」達成協議，承認南韓為「代表全朝鮮的唯一合法政府」，這一行動公然否認了朝鮮民主主義人民共和國的存在，佐藤這一措施使日韓妥協氣氛大大濃厚起來。

二月十二日，即椎名快要訪韓之前，日本方面的日韓會談首席代表高杉晉一和南韓首席代表金東祚宣佈，雙方就日韓會談中關於「基本關係條約」已經全部達成協議，並且將等椎名到達漢城後，於本月十九或二十兩日在漢城與南韓外交部長李東元主持簽字典禮。

日韓「基本關係條約」達成協議後，兩國的懸案現在只剩下漁業和在日朝鮮僑民地位兩項問題，但也都進入最後談判階段。本月底，將由日韓雙方的漁業部長參加會談，試圖最後解決漁業問題；在日朝鮮僑民的法律地位問題也已進入最後的談判。

南韓堅持領土包括北朝鮮

對於去年底重開的第七次「日韓會談」，佐藤和朴正熙接受了美國壓力，「開始就表示雙方都不再堅持過去一直主張的「一攬子解決」各懸案的方式，而是一個懸案談攏達成協議後雙方就簽一次字。現在「基本關係條約」即將簽字，就是根據佐藤與朴正熙這一默契達成的。

「日韓基本關係條約」的談判，過去除南韓對日財產請求權是最大的難題之一已獲解決外，尚有兩個問題最近始解決。其一是：南韓政府的合法性及其領土範圍。其二是一九〇五年日本帝國主義吞併朝鮮時簽訂的「日韓保護條約」和一九一〇年簽訂的「日韓合併條約」的作廢日期。特別是前者，由於戰後朝鮮分為南北兩部，南韓政府不過是美國的傀儡，它既不能代表南韓人民，更談不上代表朝鮮北部。可是在日韓「基本關係」的談判中，南韓竟要求日本必須承認「韓國政府是唯一的合法政府」，承認「南韓的領土管轄權擴及於三八線以北，即朝鮮半島的北部」。

佐藤同意南韓荒謬要求

對於這一荒唐的規定，佐藤政府現在竟表示同意，這又是屈從美國壓力對南韓作出了重大的讓步的結果。佐藤政府此舉等於否定了朝鮮民主主義人民共和國的存在，蔑視南北朝鮮人民要求和平統一的願望，完全追隨美國，企圖維持朝鮮的永久分裂狀態。

兩個舊條約的折衷處理

對於日本帝國主義併吞朝鮮時簽訂的兩個企圖滅亡朝鮮的條約，在談判中南韓方面要求在「基本關係條約」中明文寫出，這兩個條約由於是日本強迫簽訂的，「它從一開始即作為無效」。但是日本方面為了掩飾侵略朝鮮的罪行，堅持要求這兩個不平等條約，自雙方和約簽字之日起始作為無效。過去雙方對這個問題一直爭持不下。現在佐藤和朴正熙決定「根本不提這兩個條約的作廢日期」，算是過關。

「日韓基本關係條約」除前言部分外，共分七條：一、關於外交領事關係的建立；二、聯合國精神的尊重；三、締結友好通商航海條約；四、締結民間航空協定；五、日韓舊條約無效；六、對南韓政府合法性的承認；七、批准。

美日韓台結成反共紐帶

在條約的「前言」部份中，強調日韓在建立正常關係、加緊合作的同時，要「共同關心遠東的和平和安全的利益，兩國將努力增進相互理解，「互相……」。這一段話恰恰和以「保障遠東的和平及安全」為名，實行共同侵略的「日美安全條約」是一致的。日韓簽訂「基本關係條約」，兩國「復交」之後，在美、日、韓三國之間，已出現存的「日美安全條約」、「美韓互助防衛協定」等侵略性軍事條約，接連成「條鎖鏈」，加上美蔣間的軍事盟約，東北亞軍事同盟事實上已初步形成。

佐藤政府如此甘冒大不韙，與南韓朴正熙政府達成協議，恢復「邦交」，自然是美國在背後施加壓力，大力撮合的結果。

由於美國在南越軍事上連串敗北，憔悴無計之餘，自去年底便大力驅迫佐藤和朴正熙雙方立即就「日韓會談」達成協議，以便聯合台灣蔣集團一起，儘早組成新的亞洲反共軍事聯盟，分擔美國在亞洲各地的侵略勾當。佐藤政府一上台就「慨然」先給予南韓兩千萬美元的「緊急援助」，批准兩座工廠設備，接着又批准十一艘漁輪輸出，巴結南韓，不遺餘力。

另一方面，南韓也在美國壓力下對佐藤作出妥協姿態，漢城從恢復談判以來，一再揚言日韓之間應「先建交，後解決懸案」，把一時難於解決的問題擱置起來，以使兩國早日攜手「共同反共禦侵略」。

日韓妥協氣氛空前濃厚

和以前幾次談判的緊張相比，日韓妥協的氣氛是空前濃厚起來了。但是日韓政府一意孤行，出賣本國人民進行的這種骯髒交易，必然更加引起日本和南北朝鮮人民的巨大憤慨。特別是北部朝鮮，必然要對這一政治交易提出嚴厲的譴責。朝鮮民主主義人民共和國過去一再聲明，在美帝國主義操縱下的「韓日會談」，是實現日本壟斷資本重新侵入朝鮮的重要步驟。朝鮮人民在日佔時期曾經遭到重大的損害。在日佔期內強徵被強行劫往日本或流落在日本的朝鮮人就有五百萬人。

朝鮮政府的嚴正態度

朝鮮政府曾指出，在日本帝國主義投降後，日本政府本該主動採取措施，來使朝鮮—日本關係正常化。根據公認的國際法準則，為過去對朝鮮人民犯下的罪行謝罪、賠償。

朝鮮民主主義人民共和國曾要求日本、朝鮮、南韓三方面會談，解決雙方的懸案，並且嚴正指出，如果日本繼續敵視朝鮮，冷待和美國的挑唆、同南韓朴正熙做見不得人的政治交易，企圖實現重新侵佔朝鮮的陰謀，朝鮮人民絕不緘默，並且日本政府應當擔負由此而產生的一切後果。

現在，日韓這筆政治交易可能快要成功了，但是日本和朝鮮人民一定不答應佐藤—朴正熙如此勾結，新的抗議和示威運動必將繼續。

李捷　十五日寄自東京

倫敦市民到美使館前示威反對美侵略越南

二月十四日，一千多英國人民在倫敦的美國大使館門前示威，抗議美國對越南民主共和國的空襲。圖為倫敦示威者高呼：「美國殺人者滾回去！」圖中標語牌寫着：「越南人民要美國軍隊滾出去！」（新華社傳真照片）

華中華東普降春雨
魯冀等省也有雨雪
江南旱情解除黃淮作物加速返青

【據新華社北京十七日電】自二月中旬以來，我國出現了一次大範圍的降雨降雪。華中、華東地區普降春雨，魯、冀、豫、晉、陝也出現了雨雪。

據中央氣象台十七日消息，目前，我國南方暖濕氣流活躍，華中和華東地區連續出現較大範圍的降雨。從十六日下午開始，雨雪區向北發展，陝西、山西、河南、河北等地區也先後下了雨雪。

目前，雨雪區正在向東移動，山東也將有雨雪出現。一兩天以後，華北和東北地區可能還有一次較大範圍的雨雪出現。未來三四天內，長江流域一帶的降雨仍將持續。

一月下旬到二月上旬，長江以南廣大地區先後下了較大範圍的雨，這一些地區的旱情基本解除或緩和，但黃淮流域仍感乾旱。這次降雨雪，使黃淮流域乾旱有些緩和，對越冬作物的返青有利。

古土改委會主席　卡斯特羅兼任

【新華社哈瓦那十五日電】據古巴「革命報」今天報道：菲德爾·卡斯特羅總理將重新擔任他在一九六二年二月前曾擔任的古巴土地改革全國委員會主席的職務。這個決定是在討論了卡洛斯·拉斐爾·羅德里格斯本人在這方面向卡斯特羅提出的建議後採取的。

報道說，卡洛斯·拉斐爾·羅德里格斯今後將以部長的身份留在內閣。

縱橫談
印經濟陷絕境　美又一失敗

印度經濟出現了嚴重危機。前天，印度財長在預算報告中所提出的數字和措施，就是證明了這一事實。

過份倚賴外國「援助」，印度的黃金外匯儲備存底只剩下一億多鎊，這個微小的數目，如果繼續消落下去，就是國庫空空了。

為了限制外貨進口，印度採取了徵收附加稅百分之十，將利息由五厘增加到六厘的措施。這兩者，似乎拜了英國工黨政府為師，只不過數字略有差別而已。

英國工黨新措施效果如何，已經有目共睹。這不過是飲鴆止渴，長久維持下去，害多利少。英鎊還會出更大亂子。這兩天，倫敦已經傳出，英國政府今天大概就可以決定，將入口附加稅逐步降低，免生更大亂子。

印度看到了英國的先例，還不得不走上這條道路，提不出其他辦法可施，足見它已經到了山窮水盡的地步。

說起來，印度還在執行所謂第三個五年經濟建設計劃，而且今年已經到了計劃的最後一年。現在只論落到經濟崩潰，饑荒嚴重，又如何吃飯都成了大問題，建設還談什麼？

種瓜得瓜，種豆得豆，印度經濟之所以陷入絕境，當然與它的國策分不開。

屈膝於外國之前，打着發展資本主義經濟的幌子，其實，在印度次大陸的土地上，仍然是新舊殖民主義大行其道。國內，壟斷與封建勢力集團伸出魔爪，國外，以美國為首的外國資本源源流入，美國剩餘農產品大量傾銷。

印度人民生活的困苦，達到了極點。一九六二年，尼赫魯政府對中國發動邊界軍事挑釁，內外政策的失敗，更加速了它的破產。但是，美國的援助並不是白給的。美國給予的軍事物資和援助也並不足道，龐大的軍費支出，使它的經濟更加難以負荷。財政赤字已經到了絕路，這一點，連印度財長在提出預算時都直言不諱地指出來了。

印度經濟的崩潰，使印度人民陷於空前的災難，也表明了美國在亞洲政策的另一失敗。

施君

中國商品展覽會
在蘇丹大受歡迎
觀眾留言盛讚中國成就

【新華社喀土穆十五日電】中華人民共和國出口商品展覽會今天在這裏閉幕。

展覽會自從去年十一月二十三日開幕以來，接待了將近三萬名參觀者，其中有政府部長、高級軍官、知名商人、工人、農民、學生和家庭婦女等。

參觀者在留言簿上寫下了這樣的評語：「這個展覽會向全世界顯示了世界四分之一人口的巨大的力量」，「我從來沒有想像到，中國在這麼短短的時期取得的成就」，給參觀者留下了深刻的印象。

日制訂「三矢計劃」
佐藤視為理所當然
但又力圖縮小它的意義以緩和各方反對

【新華社北京十六日電】東京消息：由於充分暴露日本軍國主義野心的「三矢計劃」，昨天在東京舉行的外國記者招待會上，佐藤首相竭力辯解，力圖縮小這一秘密計劃的意義，但是又承認，並不實際施行這項軍國主義計劃，因此，即使洩露出去也不足為怪的。

同時，據日本廣播協會電台十五日報道，佐藤首相和「防衛廳」長官小泉純也還進一步聲稱，「三矢計劃」的研究是「理所當然」的，並表示，今後還想要繼續研究「三矢計劃」一類的秘密軍事計劃，「這一點」，「一部份如果不停止，就不能進行演習」。

英屬圭亞那前總理
要求英國總督離境
各界示威反對英殖民大臣訪圭

【據新華社北京十六日電】喬治敦消息：英屬圭亞那人民進步黨領導人賈根十五日發表聲明，要求英國總督離開英屬圭亞那，並且要求英國殖民大臣格林伍德的訪問取消。各界人民十五日舉行示威，抗議英國殖民大臣訪問英屬圭亞那。

法外長離巴黎前往美國訪問

【法新社巴黎十七日電】法國外長德姆維爾今天乘飛機離開巴黎，前往美國進行正式訪問。同行的有外交部政務司長和外交部長辦公室主任。德姆維爾將在美國同總統約翰遜和國務卿臘斯克會談，並到紐約同聯合國秘書長吳丹會晤。

美又地下核試
今年第三次了
三國條約簽訂後美國進行第卅六次

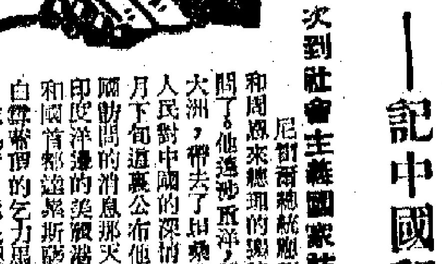
【新華社北京十七日電】華盛頓消息：美國原子能委員會宣佈，美國昨天又在內華達試驗場進行了一次地下核爆炸。

這是美國官方宣布的今年舉行的第三次地下核試驗，也是莫斯科三國條約簽訂以來美國進行的第三十六次。

「友誼之手」的故事
—記中國和坦桑尼亞的友好關係
新華社記者　屠培林　劉治光

「友誼之手」的故事
——記中國和坦桑尼亞的友好關係

新華社記者 屠培林 劉治光



首次到社會主義國家訪問

尼雷爾總統應劉少奇主席和周恩來總理的邀請到北京訪問了。他遠涉重洋，飛越亞非兩大洲，帶去了坦桑尼亞和非洲人民對中國人民的深情厚誼。從一月下旬這裏公布他應邀將去中國訪問的消息那天起，不論是印度洋邊的美麗港口、聯合共和國首都達累斯薩拉姆，終年白雪皚皚的乞力馬扎羅峰下的山城莫希，還是翠綠林海覆蓋的「丁香之島」桑給巴爾，人民都歡欣鼓舞地奔走相告。坦桑尼亞人民都知道這是尼雷爾總統第一次到亞洲去，也是第一次到社會主義國家訪問。許多熱情的朋友都對我們說：北京現在也許還比較冷，這對從正是赤道盛暑的坦桑尼亞前往訪問的非洲人來說，也許有點不習慣。但這一切都不要緊，中國人民對非洲人民真摯的兄弟友誼將使我們感到無限溫暖。

中國坦桑人民的深厚友誼

中國人民同坦桑尼亞人民之間自古以來就有着深厚的友誼。早在一千多年前，我們的祖先就進行過頻繁的友好往來和貿易文化交流。如今陳列在桑給巴爾和達累斯薩拉姆兩地博物館裏的，從坦桑尼亞沿海各地發掘出土的許多中國古代瓷器和錢幣，就是兩國人民的歷史友誼的最好見證。坦桑尼亞人民也像中國人民一樣有着長期遭受帝國主義殖民侵略的血淚斑斑的苦難歷史。多少年來，坦桑尼亞人民一直頑強不屈、前仆後繼地同德國、英國等入侵者進行鬥爭，終於獲得了獨立和自由。正是這種長期存在的傳統友誼和各自經歷過的共同歷史遭遇，特別是今天面臨着的新的共同鬥爭任務，因而中國人民和坦桑尼亞人民之間是最容易相互了解的。近年來，兩國友誼正在新的基礎上不斷地發展着。兩國各方面的代表進行了頻繁的有成果的互訪。坦噶尼喀全國婦女聯盟主席蘇姆．蔡蔡．穆罕默德，曾經三次訪問中國，三次受到毛主席接見。幾年來到處介紹自己耳聞目見的新中國各種情況。她強調說「凡是希望自己國家取得進步的人都應當到中國去親眼看看。當他回來的時候，他將會得到鼓舞，並且會認識到，為自己的國家服務是自己的職責所在」。

中國經濟展覽會轟動坦京

幾年來，兩國的貿易額正急劇增長。一九六三年坦噶尼喀向中國出口的棉花佔了上一年全國總產量的百分之四十二。去年五月，中國第一艘遠航東非的「和平」輪首先駛來桑給巴爾和達累斯薩拉姆兩港。卡魯媽第一副總統在桑給巴爾人民宮設宴招待全體中國船員。去年在坦桑尼亞首都展出的中國經濟建設展覽會，更是轟動一時的大事。頭十天的觀衆人次就超過了達累斯薩拉姆全市人口十五萬的數字。中國的電影受到坦桑尼亞人民熱烈歡迎。

兩國簽訂經濟技術合作協定

由卡瓦瓦第二副總統率領的坦噶尼喀和桑給巴爾政府友好經濟代表團去年六月對中國的訪問，揭開了兩國友好關係史上新的一頁。兩國政府在簽訂的聯合公報中指出：「亞非國家為了擺脫貧困落後狀態，必須首先依靠本國的人民和資源進行建設；其次也需要亞非各國之間在平等互利的基礎上，進行相互援助和經濟合作。這是亞非國家爭取經濟獨立、求得共同繁榮的可靠道路」。正是根據這一精神，兩國簽訂了經濟技術合作協定。近半年來，由中國政府派遣的經濟和技術專家正在這裏跋山涉水，認真地進行勘探和考察。不久前，兩國政府在這裏簽訂了執行經濟技術合作協定的議定書，中國政府將協助坦桑尼亞政府建立一些有助於實行自力更生，發展民族經濟，鞏固國家獨立的企業。

中國醫療隊事跡傳頌四方

在桑給巴爾列寧醫院工作的中國醫療隊的事跡正被人們傳頌，說他們是「不拿報酬，自己帶飯，還帶來禮品」的醫生。這個醫療隊的中國醫生和護士們，曾經搶救了坦桑尼亞產婦剛生下的重度窒息的嬰兒。他們曾日夜守護在一個瀕臨破傷風女孩的病床邊，把她三次從瀕臨死亡的危險中救活過來。中國醫療隊每周一次下鄉巡迴醫療時，農民們更是扶老攜幼蜂擁而來。第一次一個下午診治了一百五十個病人，第二次劇增至四百五十人。在醫院裏已經工作了二十五年的外科護士民阿里．哈桑，在殖民統治年代見過多少西方醫生盛氣凌人、對病人見死不救的惡劣態度。如今他同中國醫生、護士們在一起工作，深為他們對病人無微不至的關懷的精神所感動。他說，經常有許多病人向我打聽，中國醫生和護士為什麼那麼好？我回答只能是：「他們在國內就是這樣的！」

「友誼之手」的故事

這裏不少朋友曾提過一位名叫巴拉米亞的青年從中國帶回來的那隻「友誼之手」。巴拉米亞不幸從小就斷了一個手臂。去年他參加青年代表團去中國訪問時，上海的工人特為他精心安裝上了這隻「友誼之手」，作為贈給他的最好的禮物。他帶着這隻「友誼之手」回國來同自己的同胞緊緊相握，轉達中國人民對非洲人民的戰鬥友誼。

美國千方百計破壞中坦友誼

以美國為首的帝國主義是不願意看到並且害怕和仇恨坦桑尼亞與中國人民之間日益發展着的友好關係的，因而千方百計地進行挑撥破壞。去年，尼雷爾總統曾在記者招待會上一再嚴正指出，坦桑尼亞政府邀請七名中國教官來幫助訓練自己的民族軍隊，竟然引起了西方國家的無理干預和威嚇，這是不能容忍的。他莊嚴地宣布：「我們過去為獨立而鬥爭，並不是要聽命於華盛頓。這個政府是為這個國家服務的，即使我們的武器不精良，我們也不會接受外來的命令。」

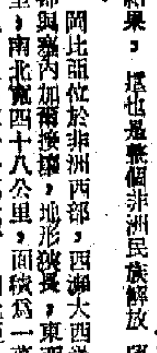
祝尼雷爾總統訪問中國成功

坦桑尼亞和中國人民之間歷史悠久的戰鬥友誼不是任何人破壞得了的。通過這次尼雷爾總統對中國的訪問，這一友誼必將進一步發展。坦噶尼喀非洲民族聯盟機關報「民族主義者報」和「自由日報」為此發表評論，指出：「不管某些國家對尼雷爾總統訪問中國是怎樣不高興，尼雷爾總統去中國是代表了坦桑尼亞人民的心意。」這幾天，坦桑尼亞各地人民都十分關懷地守候在收音機旁邊，或爭購當地出版的報紙，盼望着佳音。大家衷心地祝願尼雷爾總統訪問中國獲得圓滿的成功。【新華社達累斯薩拉姆十六日電】

擺脫英國殖民者多年的統治
「河之國」岡比亞今天獨立

姚風

因岡比亞河而得名



英國在西非的最後一個殖民地岡比亞今天宣告獨立。這是岡比亞人民長期以來爭取自由和獨立鬥爭的結果，也是整個非洲民族解放運動高漲的必然產物。

岡比亞位於非洲西部，西瀕大西洋，東、南、北三面都與塞內加爾接壤，地形狹長，東西長約四百八十二公里，南北寬四十八公里，面積為一萬零三百六十七平方公里，人口三十一萬六千。岡比亞是英國在非洲屬地中離英國最近的（四千多公里），同時也是非洲西海岸離美洲最近的地方之一，因此在戰略上具有一定的重要意義。

岡比亞因岡比亞河而得名。岡比亞河發源於幾內亞的佛塔——扎倫高原，流經塞內加爾、岡比亞入大西洋，以直線計算僅約五百公里，但因河流非常曲折，河的實際長度有一千七百多公里，在岡比亞境內長達四百八十多公里。這條河不僅是岡比亞的交通命脈，而且與岡比亞人民的生活有着極其密切的聯系。岡比亞河下游水深、河闊。近河口處寬達二十公里，在河口一帶，一般水位在八米以上。河中有許多小島，如[illegible]島、[illegible]島、鹿島、狗島、海馬島、獵豬島、象島、瘋島和麋島等。岡比亞首府巴瑟斯特就在岡比亞河口的聖瑪麗島上。

長期來是帝國主義侵略目標

岡比亞屬平原地區，據英國官方材料，岡比亞有百分之四十一的土地是沙地。礦藏有鈦、鐵、鋁和白堊土等，但大部分尚未開採。

岡比亞是一個多民族的國家，主要有曼丁哥族（分布全國各地）、華洛夫族（約佔首府人口的一半），弗拉族，寫拉胡里族和朱拉族等。約百分之九十的居民信仰伊斯蘭教，少數信天主教和基督教。

由於岡比亞具有豐富的資源和重要的戰略地位，因此長期以來它一直是帝國主義和殖民主義爭奪和侵略的目標。

遠在一四五五年葡萄牙殖民者就開始侵入。接着，一五八八年英國殖民者到達。一七六五年英國政府為了對抗法國的勢力，正式接管了岡比亞，並把它和英國在塞內加爾佔領地區合併，成為「塞內岡比亞」。一七七九年法國佔領「塞內岡比亞」。一七八三年，根據英、美、法、荷、西班牙等國簽訂的凡爾賽和約，塞內加爾部分領土劃歸法國，岡比亞河一帶劃歸英國。十九世紀初岡比亞被置於當時的英屬獅子山殖民地總督的管轄之下，一八四三年又成為英國的一個單獨殖民地。

殖民者貪婪掠奪 岡人生活困苦

英國殖民者侵佔岡比亞後，對岡比亞人民進行了極其貪婪的經濟掠奪。他們強迫當地人民減少一般糧食作物的種植，大量種植花生，借以攫取高額利潤。殖民者的這種損人利己的政策使岡比亞的經濟畸形發展，變成了一個專門種植花生的國家。目前在岡比亞全部二十二萬一千公頃的耕地面積中，花生的種植面積共約九萬多公頃，佔將近二分之一。絕大部分花生供出口，出口總值佔岡比亞每年出口總值的百分之九十六——九十八。除花生外，農產品中還有大米、小米、玉蜀黍、甘薯、棕櫚和豆類等。農業人口佔全國人口的百分之九十。糧食不能自給。目前每年平均進口糧食約六千噸。輸入的大米價格大大高於輸出的花生價格，貧窮的農民無力購買。因此每當花生售完了，就開始了農民的饑餓季節，有的人每日難得一餐，生活非常困苦。

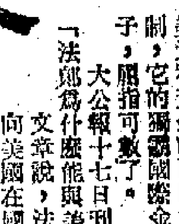
在殖民統治制度下的岡比亞，工業得不到發展。它沒有現代工業，全國只有幾家花生脫殼廠，另有一些榨油、陶器、製革、紡織、染布、編織、裝訂等手工業。

不斷爭取獨立的鬥爭

岡比亞人民不能忍受英帝國主義的殖民統治，他們很早就起來反抗。一九五九年六月，英國當時的殖民大臣倫諾斯—波伊德訪問岡比亞時，首府巴瑟斯特有四千人聚集在市政府前示威。一九六〇年二月，巴瑟斯特全體碼頭工人舉行罷工，罷工後，一千多示威者到大街上號召商人罷市。一九六一年一月巴瑟斯特工人舉行罷工，要求增加工資百分之九十，使港口陷於癱瘓。一九四六年以來，英國殖民者被迫在岡比亞進行了七次「憲法」改革，根據一九五九年九月的新憲法，岡比亞在一九六〇年五月舉行了第一次大選，選舉後成立「半自治政府」。一九六一年七月在倫敦憲法會議上制訂了新憲法。一九六二年五月再次舉行大選。一九六三年十月四日，岡比亞實行「全部內部自治」，人民進步黨領袖賈瓦拉被任命為總理。但是，英國並沒有真正擺脫，仍保留國防、外交、內部治安、國際和公共事業等方面的權力，岡比亞人民對英國的這種新殖民主義花招進行了堅決的鬥爭。近幾年來，非洲民族獨立運動的迅猛發展，給予正在鬥爭中的岡比亞人民以很大的鼓舞。人民羣衆要求獨立的呼聲日益高漲，英國殖民主義者想原封不動地維持在岡比亞的殖民統治，顯然是辦不到了。於是在一九六四年七月倫敦會議上，英國不得不同意岡比亞獨立。

岡比亞示意圖

美元落花逐水流
本非黃金等價物 更現西方金融不穩禍根



北京報紙連日來發表文章，評論法國和美國之間的金融戰。

人民日報十六日的一篇題為「美國為什麼反對恢復金本位」的文章指出，法國總統戴高樂提出的恢復金本位的主張，就是要求國際間一律以黃金作為支付和清算的最後手段。這會使美元的「世界貨幣」的特權地位消失，許多國家將更加需要黃金而不需要美元，並會向美國擠兌黃金。美國黃金將會更大量的外流，對美國十分不利。因此，戴高樂的主張一提出來，立刻招來了華盛頓的一片責罵。這是美國害怕失掉它在資本主義世界的金融霸主地位。

文章說，美元本來就不是什麼黃金的等價物。現在它又成了導致西方世界貨幣金融不穩的禍根。因此，要求根本改革現行以美元為基礎的西方國際貨幣制度，實際上是勢在必行。戴高樂的講話，儘管遭到美國官方的大聲責難，但是，西德、意大利、荷蘭、比利時、盧森堡等國卻立刻表示同情。不管美國怎樣強行掙扎，由於美元的命運已經越來越受到擁有大量美元和黃金的西歐大陸國家的挑戰和牽制，它的獨霸國際金融市場的日子，屈指可數了。

大公報十七日刊登一篇題為「法郎為什麼能與美元較量」的文章說，法國最近一再向美國在國際金融領域中的霸權地位挑戰。法國所以能從以前的依賴美國轉為同美國分庭抗禮，這是和法郎地位的由脆弱變強、法國國際收支接連出現順差，擁有大量黃金外匯儲備分不開的。

文章說，法國的黃金外匯儲備從一九五七年年底的六億四千四百九十萬美元增加到一九六五年一月底的五十一億零六百五十萬美元。[illegible]

光明日報十六日的一篇題為「美元地位岌岌可危」的文章指出，當前美元的危機主要表現在：[illegible]美國的黃金儲備[illegible]已經超過[illegible]美元的[illegible]對外兌付的儲備。因此，法國擊中了美元的一個環節，把握住黃金作為反擊的一種有力的武器。【中國新聞社北京十七日電】

服務

逢星期日、四出版

銀行戶口雜談

存摺存款

存摺存款，是本港各銀行廣為宣傳的存款方式之一，什麼十元開戶、存取方便等等，多是指此種存款而言。當客戶存入款項開戶時，由銀行發給存摺為憑，嗣後每次存入款項，均須銀行記入存摺，每次支款則由存戶簽具支款條連同存摺交銀行簽付，並記入存摺，記畢後仍還給存戶收執。究竟這本存摺和一張存單有些什麼重要的異同之處呢？從外形來看，兩者自屬截然不同，但在法律上的意義都是一樣的，它們都代表銀行承認收到該款的一種憑證，表示銀行確已收到此款，然亦只此而已，不能超越進一步的作用。

銀行發出的存單，普通人容易把它誤會為是一種票據，甚至誤認作流通工具；存摺對人來說，則不至引起這些誤會。[illegible]

[illegible]（二十） 金刀

讀者信箱

觸舊事憶過去 表同情伸援手

劉少邦先生：

別人有困難，自己竭不考慮將來的關係而樂於伸出援助之手，這種高尚的行為是難能可貴的，令人欽敬。你同廠的一伙人，老少一羣，生活只靠做小販的老頭來維持，有時不能開檔，兩餐即成問題。你見到這種情景，心裏又同情又難過，常給些錢給他們。可是，你是個打工仔，幫了他們，自己便有點拮据，朋友知道了，還笑你是「阿駁」。你並不介意別人的譏笑，你是從心底裏同情他們的。你看着他們，使你回想起童年的日子，日寇入侵香港的年代，你父母也是個小販，早出夜歸，捱盡艱辛，希望能養活你們四兄弟，但是，到頭來還是忍痛將你送了別人，現在父母兄弟下落不明，只留下你一個人。你真不明白，為什麼一些人心腸這樣硬。

你的身世也夠使人同情的，身受其苦才能知道苦中滋味，才能真誠的發出共鳴，這是很自然的。你那些朋友譏笑你，可能他們未嘗過其中滋味，也可能他們早已忘得一乾二淨了。從你同廠那伙人的處境和你的身世，你須要有更深一步的認識，你的朋友說，這裏的窮苦人家這樣多，你是救濟不了的，他的話就值得你去深思了。為什麼你的身世這樣悲傷，假如沒有日寇的踐踏，何會致於家人失散，使你心靈遺下這樣大的創傷；如果人人職業有所保障，老有所養，幼有所教，社會有妥善的安排，能心腸硬，現實的生活使他們有點麻木了，他們與你同是打工仔，還顯露着善良的心不是沒有的，你應該去喚醒他們，使他們認清這個道理。

不能全怪你朋友的想法，還有很多窮苦人的情況出現嗎？也不會有你朋友說的，窮苦人家千萬，救濟不了的話了，這不是一戶人的問題。　旭

高文忠先生：

關於如何學習古典文學的問題，過去已有不少學者或作者談論過，正是各有見地，都有一定的道理。筆者對於閣下這個問題（為何要學習古典文學）之類的大道理了，大概已不必再饒舌什麼「為何」的問題，不過有一點卻是必須附帶一說的，即：學習古典文學的人要提防沉醉在故紙堆裏，切不要以為凡是「古」的都比「今」的好。當然，古典文學本身也被公認為是我國文化遺產中的寶貴遺產，我們一直對它的評價都相當高；只是，它是畢竟是舊時代的產物，其中夾雜着不少糟粕、庸俗、纖巧以及其他不健康的成分，對它涉獵一下從而豐富自己的文學修養則可，沉迷下去卻是毫無必要。

初學古典文學 選讀隨己所好

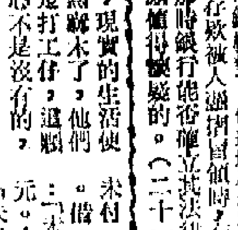
你又問學習古典文學應從那方面入手較好。照筆者的經驗，彈性規定一條「入門之路」似乎沒有多大必要，故此我是主張「性之所好」的。譬如你對詩詞有興趣，就不妨先從鼠詞這方面入手；如果你對古文有興趣，亦不妨從古文這方面入手；如果你對曲賦有興趣，也不妨從曲賦入手。總之，隨你喜歡什麼便先學什麼好了，因為只有這樣，才能激發你閱讀下去的興趣；若是硬性規定你非先讀某一類文章不可的話，而你卻偏偏對此類文章缺乏興趣，那麼，即使勉強讀下去也是收穫不大的。曾經有過不少人初時滿懷興致地要看點古典文學，並且虛心地問過一些老先生究竟先看那一類作品好，老先生也高興地將自己認為應該先讀的作品告訴了他們，於是他們有些先讀詩經，有些先讀楚辭，有些先讀左傳，等等不一；可是，他們翻開書本的首頁，難題便來了：文字太深奧啊！而且他們本來對這類作品，於是更加覺得深不可測，讀一二頁之後，不願再讀下去。把書本一丟之後，「學古典之文學」真是一擊；從此便對讀古典文學視為畏途，以後難得見到他拿起古典書籍一下了。

在「性之所好」底下，還有一點要注意的，就是：假使你選擇「古文觀止」來先讀，我看亦不必從頭看起，大可選擇使你感覺興味的文章去讀，「歸去來辭」、「阿房宮賦」、「桃花源記」、「滕王閣序」、「李陵答蘇武書」及「祭十二郎文」等，都是較為容易閱讀的，故此不妨先讀，無須從「鄭伯克段於鄢」然後再「周鄭交質」、「石碏諫寵州吁」……那樣讀下去。

選擇從詩詞這方面入手的，也是如此，固然不必先「詩經」、「楚辭」，就算先讀「唐詩三百首」吧，亦無須先從「孤鴻海上來，池潢不敢顧」的「感遇」開始，改從一「莫愁金縷衣，勸君惜取少年時」的「金縷衣」開始當亦無妨。

自然，上面說的都是「入門」問題，在入了門之後，隨着興趣的提高和文學修養的提高，就可以進一步要求自己「博覽」了，詩、詞、歌、賦、曲以至散文、論文、銘誄之類都可以看它一下，不必拘於一格。到那時候，自自然然地你便會從古典文學中找到一些你所需要的東西，從而不斷把自己的學識豐富。其他問題下次解答。（劍影）

建築公司損益計算



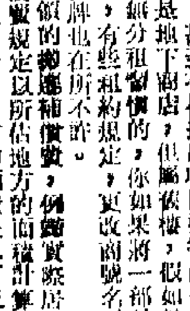
戴福錦先生：

詢問的問題，答覆如下：

一、建築工程公司對於損益的計算通常有兩種情況：每一樁工程獨立計算一次損益；和其他企業一樣，每年計算一次損益。有些工程頗大，需歷時較長，要二數年才能完工者，如果每年計算一次損益，便要適當地計算出每年的施工程度，從而決定該年度應得的工程收入。已收現金的固然沒有問題，未發生現金收入的，應計算出該年度實際應收入的而未收的數額，用「應收工程賬款」科目轉帳。本年度負擔，便應用一個工程賬的支出，也應按本年度的工程費，應是本年度負擔的而未付，便應用「預付」或「未付」轉賬。例如：假定你說的那六十萬元工程費，總承包出有五萬元是預付的，轉帳分錄如下：借：「預付工程費」；貸：「工程費」一各五萬元。如果查出上述的數額尚有二萬元[illegible]

[illegible]

十年前有分租習慣 現在可以分租別人



馮明先生：

來函所問各點，茲專答如下：

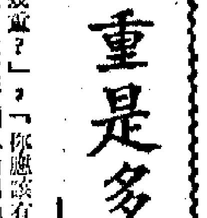
一、倘使如在一九四六年八月十六日以前，一向有分租與人的習慣，那就可以不須徵得業主同意而將地方分租給別人，否則業主可以藉口一未經業主同意私擅分租」，予以干涉，甚至有權提出收回樓宇的要求。

合約所謂得之鋪位，雖然是地下鋪店，但屬後樓，假如租約並沒有的明可以分租與人，而以前又向無分租習慣的，你如果將一部份地方分租，業主當然有權干涉。應注意的，有些租約規定，業主可以藉口取回該鋪，即掛多一個招牌也在所不許。

二、舊樓拆建，業主所給領的搬遷補償費，例應實際居住者所有，並不是被臨包租人佔有的。補償費規定以所佔地方的面積計算，比方，你的樓宇是三伙人居住的，假定每伙人所佔地方的面積是二百尺，每尺十七元計值，那麼每伙人就應得補償費三千四百元了，並不是照租金額倍算的。　書

理想體重是多少？

——楊壽——



「你有幾重？」，「你應該有幾重？」，這是兩個不同的問題，也是大家所關心的問題。第一個問題是已定的事實，第二個問題是用以檢查、對照和努力的方向。

體重與年齡有極大的關係，一般說來，年齡越長，體重應成正比例地遞增。特別在少年、青年、壯年等三個時期內。當然，老年人由於肌肉鬆弛，新陳代謝作用逐漸減慢，在一定程度上體重是會退減的。

下面有一個統計表，列出各種年齡各項高度的理想體重。表內每一項部分列三種不同的數字（以磅為單位），你可以從中對照，看自己屬於那一種。表內第一種數字是表示一個人骨架較小者，第二種為中型骨骼的人，第三種是表示骨骼粗大的人了。表內所列身長，男性由四呎十一吋至六呎三吋，女性由四呎八吋至六呎一吋。年齡均由十五歲至三十歲。正如上端所指出，三十歲是一個重要的年齡，如果你在三十歲時有理想的體重，那末三十歲以後，也應該而且可以維持理想的體重了。（十八）

男人

身長	十五歲	二十歲	廿五歲	三十歲
四．十一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．二	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．三	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．四	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．七	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．八	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．十	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．十一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．二	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．三	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

女人

身長	十五歲	二十歲	廿五歲	三十歲
四．八	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四．九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四．十	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四．十一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．二	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．三	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．四	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．七	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．八	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．十	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五．十一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六．一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

鄭振明先生：

開辦打字補習學校，如果招收學生不超過九個人，只須領取商業牌照便可開辦，超過了則要到教育司署申請註冊。

長期讀者先生：

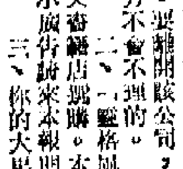
我們不曉得該中醫遷往何處，無法答覆你的問題。

入海先生：

一、如果離開所服務的公司，可向總理提出退職書，工作證會被資方收回的。

二、「嚴格風」英語會話的書，可到英文書籍店購買。本版服務部已取消，如要登記，請來本報門市部接洽。

三、你的大馬票沒有中獎。



持停業銀行支票 不能兌現怎麼辦

劉桂先生：

你收到價務人交給你四張分期付款的某停業的銀行遠期支票，其中兩張已於到期收取，兩張尚未到期，現該銀行經已停業，如支票到期而該行尚未復業，當可將支票退還原出票人，要求換回現金，若出票人（即原債務人）不允換現，便須通過法律途徑解決，即以其為欠債案抑或小額錢債案分別向高等法院或地方法院投訴。關於這方面的詳細手續，須請你問你所屬地區的律師處理。　刀

小販因檯欖阻街被控 同類案底多者判入獄

【本報訊】銅鑼灣區及北角區熟食大牌檔小販，因擺放檯欖「阻街」而被控告者，其中「案底」多的，昨日被銅鑼灣裁判署法官奧康納判處入獄，不准罰款。

昨日被控於奧康納主審的法庭的灣仔小販，約五十人。熟食大牌檔小販被控檯欖「阻街」者，亦有十多人，無「案底」及有「輕微案底」者，罰款八十元；有「案底」者分別由罰一百元至一百二十元。

一女被告潘儀已往犯有同樣「案底」四十四次，被判入獄三個星期，不准罰款。另一女被告犯「擺放檯欖阻街」「案底」二十次，昨分別被兩張傳票控告，每票罰款一百二十元，被告現金不足，判入獄兩週，兩票共入獄四週。

另一被告梁家熊，男子，被控擺放鮮果阻街，已往有同樣「案底」二十次，亦被判入獄兩週，不准罰款。

法官奧康納昨天並警告稱，犯擺放雜物在街道違例案底太多者，他們不可再犯，否則將處以重罰，或判入獄。

灣仔許多牌檔 面臨歇業困境

告票一日數張 罰款數字加大

自動停業的已有數起 小販生活成問題

【本報訊】最近熟食大牌檔小販因擺放檯欖「阻街」而被重罰者甚多。灣仔區的馬師道和杜老誌道附近的熟食大檔小販感到生活受到嚴重威脅，有些熟食檔的小販表示，加重了的罰款，實在應付不來，恐怕將來要收檔了。

灣仔區馬師道和杜老誌道附近一帶的熟食大檔，有賣牛腩、牛雜、魚蛋粉的，也有雲吞麵檔、豬腸粥檔、經濟飯檔、生果檔和糖水、粥檔等。這些熟食大牌檔設在馬路旁邊，為了招待顧客，不得不在路旁擺設枱櫈。生意好時，可能多擺一兩張，日間一般是收藏起來的。這些熟食大牌檔經常被「掃蕩」，生意受到嚴重影響。近幾個月來，他們更經常被抄牌票控。執行抄牌者，分早午晚三班，不同時間前往，其中以魚蛋粉麵檔、雲吞麵檔及經濟飯檔，接到告票最多。有的一天接到三、四張，罰款又被加重。因此，要維持下去，甚為困難。

不少熟食檔的小販，連日來因為要繳納罰款，四出張羅告貸；又有告貸無門的，更感食憐。

有一檔賣雲吞麵的熟食檔，先後接到四張告票，都是犯擺櫈「阻街罪」。控票時間不同，被傳到庭的日期也不相同。第一張告票審訊時，要判罰款三百元。這只是四張告票中的第一張。

另外一檔賣牛雜、魚丸粉麵的熟食檔，也遭遇到同樣的情形，先後接獲六張控票。

小販入數。

逐步限制是當局既定政策 巴鄉會透露不發出新牌照

有一些賣白粥、糖水的熟食檔，因為生意規模小，一、二毛交易，入息有限，更難應付重罰，惟一辦法，只有自動歇業。現在該處因此停業的已有兩三檔。據其他熟食檔的小販透露，假如這種趨勢不中止的話，他們亦只有停業了。

這批小販們今後的生活怎麼辦呢？他們自己也無法解答。

按：據市政局議員、食物及飲食業管理委員會主席馮濱柱在去年十二月一日舉行的市政局周年辯論會上透露，當局已制訂一項政策，規定一俟情形許可，所有熟食檔就要取消了。

港府社會福利署署長巴鄉，去年十二月十五日在市政局辯論會上也指出：不再發出新熟食檔的牌照是當局已定的政策。

巴鄉當時還說過，有些熟食檔的情形仍有很多需要改善的地方。當局已通過一項決議，規定有牌熟食檔每年在轉換新牌照時，持牌人必須粉飾及修理檔位。至於小販擺賣的問題，小販事務委員會去年底已通過一項決議，即作為第一步措施，所有市區內主要交通路線所經的街道不准小販擺賣，這些禁止擺賣的街道名稱可於今年初在港府憲報上公佈。第二步措施為將其他街道分為准許小販營業和不准許小販營業兩類。第三個步驟是對於有資格領取小販牌照者的種類加以限制，以便限制或減少。

大漢梯間行兇 少女頭部受傷

【本報訊】住西環學士台X號二樓的少女劉X娟（十六歲），昨晚十時外出歸家，梯間突閃出一條大漢，揮動鐵器，將她的頭部擊傷，後被送往醫院敷藥。據她說，她不認識那個男子。

尖沙咀一幅地王 定期下週一拍賣

底價定為三千五百萬元

【本報訊】位於尖沙咀麼利士巴利道與彌敦道相連處有「地王」之稱的一幅公地，當局定廿二日正午十二時半起，在大會堂九樓公開拍賣。同時開投者，有龍翔道、觀塘、新蒲崗等地段五幅，可作住宅或工廠用途。其中最低的一段底價為二十五萬五千元；最高則為「地王」，底價三千五百萬元。

「地王」地段編號為第九一七二號，在新建成的十層停車場側，限作非工業用途；投得者須於一九六九年三月卅一日以前，在該地建築價值不少過一千二百萬元的建築。另一會地條件為該建築物需與毗連停車場大廈的樓下及閣樓的商場走廊連成一氣外，並由中間道至麼利士巴利道一條十六呎的長地，在樓下水平處須作為汽車停泊及上落貨用，而不得作為其他用途；地段內須有容位，以供最少五部汽車停泊及上落貨之用。該地總面積約四萬八千八百五十平方呎，批期為七十五年，每年地租五千六百〇八元，期滿可續批七十五年。

其餘各公地面積和號：㊀龍翔道地段第四七六四號，面積約一萬一千六百四十平方呎，限作私家住宅用途，底價五十四萬元正；㊁觀塘地段第六一三號，面積約一萬八千平方呎，限作工業或貨倉用途，底價二十三萬元正；㊂新蒲崗爵祿街地段第四四三五號，面積約三萬平方呎，限作私家住宅用途，底價九十萬元正；㊃觀塘宜安街（包括原有新建築物在內）地段第六二三號，面積約八千九百三十平方呎，限作私家住宅（地下可作商店或辦公樓）用途，底價六十八萬元；㊄觀塘宜安街地段第六二二號，面積約三千六百七十平方呎，限作住宅或非工業用途，底價二十五萬五千元。

天氣預測

吹輕微至和緩東風，有霧，下午間中天色晴朗，氣溫與昨日相同。

兩飛行劫情侶

【本報訊】昨晚十時，兩名飛仔在跑馬地布律活道做世界，向一雙情侶行劫，搶走現款一百八十元及兩對墨水筆。被劫男女後來報警。

荃灣大窩口巴士站 設置乘客候車鐵欄

【本報訊】港府新聞處消息：公共交通諮詢委員會主席龐慎強昨日稱：「現已採取各項措施，以改進大窩口新區對下之巴士站。」

公共交通諮詢委員會與九龍巴士公司磋商後，該巴士站分為兩段。第一段現由十六號A（佐敦道碼頭至荃灣西約）、十六號B（佐敦道碼頭至荃灣涌至深井）及三十三號（深水埗碼頭至荃灣小輪碼頭）巴士使用。其餘一段由十六號（佐敦道碼頭至元朗）及廿七號（佐敦道碼頭至青山醫院）巴士使用。

該站已設置兩條候車鐵欄，乘客衆多時，並派有管理員維持秩序。

除此等改進外，九龍巴士公司並於乘客擁擠時，將十六號A之行車次數由每七分半鐘一輛增至每五分鐘一輛。

觀塘及荃灣區 電話號碼月底更改

觀塘改為「八九」字頭

【本報訊】觀塘工業區及荃灣區電話號碼將更改。觀塘區新電話總機將於二月廿七日下午一時啟用。現時該區所用之「八二」、「八三」字頭電話號碼屆時將改為「八九」字頭。新電話號碼大多數已刊載在現有之電話簿上，但有部分電話號碼未刊出，屆時可撥電話公司詢問處查問。

荃灣區新電話總機亦將於本月廿八日中午十二時啟用，該區電話號碼屆時亦將更改，新號碼將由該公司通知用戶，但港九及新界其他地區打給該區的電話，仍可照平時辦法打「八八八」新界總機接荃灣，接線生將會按舊號碼接往新號碼。

港督戴麟趾昨日在港督府舉行西式春茗，招待非官守太平紳士，出席者約二百人。（本報攝）

四幢危樓被封閉

銅鑼灣道及德輔道西

當局稱這些樓宇均有倒塌之虞 定三月四日向法庭申請封閉令

【本報訊】港府新聞處消息：建築事務主任昨日宣佈港島銅鑼灣道一二八號及一三〇號樓宇為危樓。申請封閉令之通告於昨日上午十時在該兩樓宇貼出。申請封閉令案將於三月四日在中央裁判司署聆訊。

當局稱：宣佈銅鑼灣道一二八號及一三〇號為危樓之理由如下：「該兩樓宇共同使用一樓梯，鑒於第一二八號之石牆破裂及樓梯情形，故自一九六四年三月以來，即對該兩樓宇加以觀察，該第一二八號樓宇現亦告下陷。該樓最近再有移動，有倒塌之虞，並可能牽涉及第一三〇號。」

【本報訊】港府新聞處消息：建築事務主任昨日宣佈港島西區德輔道西八十九號及九十一號為危樓。有關封閉樓宇之申請將於三月四日在中央裁判司署聆訊，通告已於昨日（星期三）上午十時在該等樓宇上張貼。

當局稱：封閉德輔道西八十九號及九十一號之理由如下：「此等樓宇已顯著有數月之久，雖曾進行大權支撐，但仍繼續移動，使該樓之情況達到可能倒塌之程度。」

小販們的處境

香江漫談

香港的小販佔有一個龐大的數目。他們為了揾食，不得不在街邊擺擋；特別是熟食小販，他們需要一個擺食的工具。然而，他們卻常常遭遇到被罰款或坐牢。

最近有許多熟食小販，一天之內，連接幾張告票之多，使他們提心吊膽，憂憂不可終日。由於罰款太重，本小利薄的小販們無法繳納，有些得自動歇業者，這樣一來，一家大小的生活，都發成問題。他們所感張羅乏術，又苦告貸無門。

市面交通固要維持，小販生活也不能不適當照顧，因為事關直接間接影響到萬千個居民的生活，如果他們的生活成了問題，對香港並沒有什麼好處。

方群

中國歌曲演唱精采 逾千聽衆熱烈讚好

【本報訊】中國歌曲演唱會，昨晚在大會堂音樂廳舉行，受到逾千聽衆的熱烈歡迎。聽衆不止一次要求「再來一個」，演唱者一再加唱，情形熱烈。

昨晚的演唱會，全部節目都是中國民歌、藝術歌曲，親切動人。座中很多外籍聽衆，對這些精采的節目也大為讚賞。

昨晚參加獨唱的三位女高音葉靄梅、鮑培莉、顧錦華及男中音何文舒，男高音馬慶生、黃錦武等都是被認為有前途的新秀，他（她）們的演唱，聽衆一再熱烈鼓掌。

黃錦武、何文舒、葉靄梅分別演唱的「鱒魚」和「花」，風格各異，但都同樣受到聽衆歡迎，重唱了一遍又一遍。其中黃錦武演唱的一首，是改編自評彈的，感染力強，觀衆熱烈喝采。壓軸節目是由草田指揮的混聲合唱，很是精采。

澳門會舊樓 須納轉移稅

【本報訊】澳門消息：澳門政府最近加徵物業轉移稅，新例規定賣物業者要納百分之三轉移稅（舊例買物業者要納轉移稅）。

最近經商人請求兩會代爲交涉，澳政府已答應新樓在建成之後六年期內賣出，賣業者可免納物業轉移稅；至於舊樓賣出，賣方仍須付百分之一．五轉移稅。不用繳轉移稅，只有買主才需要繳物業轉移稅（按物值百分之三計算）。

果販控警目毆打案 控方證人供述所聞

港府檢察官代被告辯護暫押候

「畀多一拳你驗吓傷至得！」

【本報訊】有一名生果小販，於上月與控警目毆打，該案昨日在銅鑼灣裁判署續審，由目擊證人譚恒生登證人台作供，指出在東區警署內，目睹被告毆打原告。

該案原告謝瀛發，又名謝瀛，住交加街某號二樓。被告江培全，住警察宿舍，兩張傳票內容為：（一）指被告於去年十月三十一日下午五時三十分，在灣仔非法毆打原告；（二）同日下午五時五十五分，在東區警署非法毆打原告。

被告由港府檢察官華爾遜代表辯護；原告則由律師白堅代表出庭。

昨午由原告方面證人譚恒生作證。譚業小販，住莊士敦道一二X號七樓。據供稱，他於一九六四年十月卅一日下午五時卅分左右，在灣仔道口賣生果，突然有一輛警車駛到附近，當時有兩名警員相繼從警車跳下，追捕小販，小販見警車後，分別竄路逃避。證人被警員七三一〇號捉獲，當時距離他約四十碼之處，有一大堆人圍觀，他看見另一小販爲一警目所拳。

譚恒生又稱，當他在東區警署時，見原告遭被告向左方肩胛間猛拳揮打，更聽見被告大呼：「畀多一拳你驗吓傷至得！」原告則稱：「你重打我。」

譚恒生又稱，後來他被拘禁在警署拘留所，等候繳款二十元擔保外出候審時，結論原告。

證人作供至此告一段落，繼由辯方港府檢察官向被告進行盤問。法官宣佈押下午退庭，候明（十九）日續訊。

提款限額取消後 港澳貿易轉呈活躍

港幣匯水已迅速回降

【本報訊】據金融界消息，港澳銀行存戶限提一百元的限制令前日同時撤銷後，沉滯多日的兩地貿易已轉呈活躍，港幣交收稱通，連日扳升的港幣匯水，前日起迅速回降。

又，澳門當局為使西洋銀行存貯港幣，以備廠商兌換，購買原料，向澳門本地各廠商每次購出口貨值百份之二十港幣，繳交西洋銀行存貯，佈告稱：「截至二月底止，無須向西洋銀行以港幣繳交出口貨值百分之二十。」

已種痘預防天花 十七萬六千餘人

【本報訊】港府新聞處消息：全港預防天花運動於本月八日開始以來，前往種痘或再種痘之居民共有一七六、四八五人，包括前日之一一、四七九人在內。

由今天至本星期六為止，本港市區及新界各大市鎮之居民，可前往各港府醫院、診所、固定種痘站、流動車及流動隊接種牛痘。預防天花運動在鄉村地區將延至本月底始告結束。

又一幫「狂人」過港

【本報訊】英國另一幫「狂人樂隊」，昨天過港飛美轉返倫敦。

這樂隊的名稱叫「滾石樂隊」（ROLLING STONE），五個隊手和「披頭士」一樣打扮，出路裝配也相同。

他們昨午由新加坡乘搭航班機到港，在港停留五小時，昨晚六時十五分乘法美班機離港。

他們在舞台上喧嚷、嗌叫，搔頭擺腦，似瘋如狂，和「披頭士」一般，似「披頭士」是一的，「狂人樂隊」是先進。

他們曾在新西蘭、澳洲各城市和新加坡演唱了四星期，現去洛杉磯度假三天後回國。他們的名字叫：凱斯、里查特、瓊斯、溫文、錫利、積克、加、勃林、翰斯、別曼、瓦特。

生產率研討會 今舉行開幕禮

【本報訊】港府新聞處消息：首次亞洲生產率組織與香港政府聯合發起的研討會，將於今日（十八日）舉行開幕典禮。

此次研討會係由亞洲生產率組織與香港政府聯合發起，並由香港科學管理協會主辦，在二月十八日至二十六日期間舉行。此次研討會之目的，係說明高級主管人員在提高生產率工作中所負之重要任務。

將在研討會中講演之本港專家有中南紡織有限公司總經理安子介、和記洋行董事長克德、鐵行輪船公司經理等。

肯仁街三號二樓 騎樓坍塌壓傷人

送貨員路過受無妄之災

【本報訊】上環肯仁街三號二樓的騎樓，昨晨九時四十分突告坍塌，一名送貨員路過被塌下磚塊擊中頭部受傷。

上址是一幢四層高的舊木樓，建於八、九十年前，騎樓欄杆多處已告損壞，包括肯仁街一、三、五號和荷里活道二二二號，六百人。肯仁街三號地下是住客，二號是和興號雜貨店，五號是寫字樓，荷里活道二二二號。

傷者何斌，廿六歲，德輔道中萬興行的送貨員。

工人跌下山坑 重傷入院治療

【本報訊】建築工人黃杏林，卅歲，昨日下午三時在藍塘道水塘工作，跌落二十呎高的山坑，重傷，送院留醫。

兩人服毒一人跳樓 三男女自殺慘死

新界一婦人服殺蟲水獲救送院

【本報訊】昨日下午五時許，英皇道環宮大廈九樓X座，有個婦人被發覺昏迷不醒，於送院途中斃命。

死者李桂英，四十四歲。據說她有兩子兩女。同她住的是兩個女。昨日下午四時許，她的兩個兒子去探望她，拍門無應，直至她的女兒放學歸來開門時，才發覺她在房中服毒昏迷。其子即報警。

昨日中午十二時許，西環東苑台一一X號附近樓梯，有一年約四十餘歲男子，從樓上墮下重傷，旋即斃命。後由途人報警將之昇送瑪麗醫院。死者身穿灰色唐裝衫褲，赤足。該處附近居民均不認識此人。

昨晚六時，西營盤第一街二十X號五樓，一婦人被發現昏迷不醒，於十一時在醫院不治斃命。死者鄭菜歡，四十三歲。丈夫潘X在一間鮮果店任職。死者以前打住家工，近歸職不幹。

昨晚六時，死者丈夫發覺她在床上昏迷不醒，臉色青白，急報警將她送院。事後同住客在一個水桶中發現有一些白色粉末，疑是烈性藥物。據說，死者與丈夫曾有爭吵。

【本報訊】新界打鼓嶺李家村X號，昨日下午三時，有個少婦服食殺蟲水自殺，送院洗胃。她是杜秀蘭，二十六歲。據說她曾與家姑吵嘴。

紅磡鹽田區 土瓜灣道新紅街

盛豐大廈

樓已打樁 仍有九折

每伙二萬餘元起

建築監理打樁由外商承辦

分期付款期限可另行商議

萬餘元者僅存數伙

盛豐置業有限公司

辦事處：彌敦道東大樓A座四樓 電話八八二五六號

（洽購處）

TEL 629641 本地盤新廈 土瓜灣道江西路

TEL 661121 大新行 尖沙咀分行 彌敦道六十八號

TEL 851031 東亞銀行 旺角分行 彌敦道五九一號

天光墟魔術師出術 學本事數書年破財

新聞故事 逛夜市阿琪初入「營」

這故事是阿琪告訴我的，阿琪是這一宗街頭騙局的老襯之一。

上週末，阿琪去九龍廟街逛夜市。廟街的夜市是港九馳名的，那兒有洋雜、雜架、鐘錶、唱片、舊書、文具等攤檔，也有白粥油器、五蛇龍虎鳳、實涼茶、豬腸燒等熱食大牌檔。近日新春期間，多了兩檔「發財埋便」的假實和魚蝦蟹。至於擇頭鼠目的江湖朋友和鬼鬼祟祟的「皮條友」，他們的活動就更加猖獗了。

阿琪是慕名去廟街觀光的，不料卻「適逢其會」遇到了那個在廟街揾食的騙子「魔術師」亞陳。

亞陳年約三十歲，貌不揚，衣着隨便，常常穿一件發黃的白恤衫，一條屁股磨到發青的藍斜褲，外披一黑色斜布飛機褸，頭髮長長，指甲黑黑，好像一個幾個星期沒有洗澡換衣服的窮措大。

可是，不要以亞陳不修邊幅的外表而小覷他。他口齒伶俐，能言善辯，還會利用一套三寸不爛之舌打動人心的本錢。他的身手也很矯捷，眼明手快，是一個職業所具備的條件。如果讓亞陳穿上筆挺的燕尾禮服，揮舞着魔術棒站在舞台上，也十足像一個具有「偷天換日」本領的魔術家。

買「天書」即成「魔術師」

「各位街坊，恭喜發財！今晚小弟先玩幾套小魔術給大家看看，喜歡的可以拍幾下手掌，或者幫襯買一本包教曉的魔術小册。小册每本只賣五毫，新春大減價，認真抵玩！」亞陳在廟街一個角落裏擺開攤檔後，就對着圍觀的遊人鼓其如簧之舌。

亞陳在衆目睽睽之下玩了幾套小把戲，無非是「八仙過海」、「撲克遊戲」之類，全憑手快眼熟的小功夫。玩完後，便開始兜售他的包教曉魔術小册子。

由於好奇，阿琪便掏出五角錢買了一本小册子。小册子的印刷很糟，國文都不清楚。阿琪看不懂，魔術師亞陳卻對他說：「不用心急，買了書的不要走，我亞陳為人為到底，送佛送到西，等一下我親自教你們，包你們個個都成為魔術師！」

阿琪聽了，滿心歡喜，心想這五毫子花得值，如果學到一些幻術，將來還可以在女友面前表演一番，牙擦一輪。

果然亞陳並不食言，賣了六、七本小册子後，便提起大光燈，領着這幾個買了書的好奇者，由大街轉進後巷，準備當着這幾個人的面，拆穿「西洋鏡」，教他們如何玩魔術了。

亞陳一走，好奇心大而拿不起五毫子買書的街坊們都有點「依依不捨」，幾個孩子還跟在亞陳的後面；幾經亞陳吆喝，才沒有跟進那又黑又黑的後巷。

幾個老襯後巷「拜師」

亞陳把大光燈在後巷地上放好，打了幾下氣，便開始致「訓詞」了：「你們都想學魔術，都願意拜我為師是嗎？」阿琪等表示想學。亞陳說：「是。」亞陳又說：「剛才我在外面玩的都是小玩意，出不得大場面的，現在我準備教你們玩三套新奇幻術，第一套叫『個眼新千』，第二套叫『夫妻和好』，第三套叫『預防老千』。現在我先表演第一套。」亞陳說完，從褸裏掏出一張天九牌。阿琪一看是張「板櫈四」，亞陳叫一個小老襯將「板櫈四」揸在手中，然後唸唸有詞，喝一聲「變！」那小老襯依時將手攤開，「板櫈四」竟然變成一張「紅頭十」。亞陳哈哈大笑，他說：「剛才那一套就叫做『個眼新千』了。這位小兄弟和我素不相識，也是你們的一個。他剛才揸着天九牌時，已受了我的催眠了，所以讓我換了牌也不知道。你們看得出破綻嗎？」阿琪等都搖頭，亞陳說：「學會這套幻術，和人賭錢就可以賭無不勝了。你們想學嗎？」阿琪等又點點頭。

亞陳說：「要學嘛，照例要收點錢的。我以前拜師的師傅要收五百元；現在我學會了，為了廣收徒弟，『潤例』大減價，只訂為學一套二元，學兩套三元，三套學齊收四元。願意學的就交錢。」

阿琪總他覺得這樣「攤骰」，就掏出四元，表示要學足三套。有幾個「老襯」也相繼掏腰包，亞陳收了二十多元。

亞陳接着說：「現在你們都是我的徒弟了，拜我為師，要遵守一項清規，就是無論如何不能將這些幻術向外透露，甚至連至親的父母、妻子、兒女等也不要說。你們答應不答應？」

阿琪等又傻頭傻腦地點頭。

欲學魔術先煉「仙丹」

「入我的門學魔術，先要煉一個仙丹！」亞陳像煞有介事地說。

「煉丹？」阿琪感到莫名其妙。

「煉丹的材料有毛筆一枝、硃砂三錢、瓦片八塊及一兩北茯苓。北茯苓是罕有的藥材，藥店裏不一定有得賣，我祖師那裏有一些，可以出讓，每兩計十八元。你們都願意買吧？」

有幾個人開始生變了；阿琪也懷疑自己已經受了騙。因為自始至終，這個自稱魔術大師的亞陳，都沒有教他們任何一套魔術，卻不斷要他們付錢。

「我不想學了！」阿琪頹然地站起來準備走了。其他的老襯也唉聲嘆氣。

「如果嫌太貴，我可以同祖師商議減價，就收十五元吧。因為煉丹寫封條，一定要我師傅親筆簽名。」

阿琪沒有再聽下去，拍拍屁股對亞陳說：「大佬，算我無緣份，我不想入你的社了！」阿琪說完就走。他白白不見了四元半。

至於其他的老襯有沒有繼續受騙，阿琪就不得而知了。

• 楊曉風 •

不少地區缺乏醫療設備
鄉局促建醫療中心
常委議員下旬談改善漁農問題
仁濟將演京劇籌款荃灣肉行商會明成立

新界新聞

▲新界各地醫療衛生設備，除少數較大地區如元朗、長洲、大埔、荃灣等有較完善醫院為鄉民服務外，其餘多係診療所及「海上慈航」巡迴新界離島，對醫療極感落後。鄉議局有鑒及此，擬請港府在新界擇定中心地區，建設一個規模類似伊利沙伯醫院的醫療中心，以解決新界人士醫療與急診問題。同時為搜集更多有關新界醫療資料，以提交當局參考，並擬分函各地區鄉事會，徵詢各該鄉醫藥衛生缺乏情形，以及建置地點。

又九龍北海街十九號松柏大廈三樓的新界鄉議局九龍辦事處，定廿三日正午十二時舉行開幕禮，由該局第十五屆主席陳日新主持啓鑰。該會屆時備有酒會招待來賓。

同日下午二時，該會將在美麗華酒店大禮堂召開第九次常務會議、第二次議員大會。屆時將討論新界當前的漁農業改善問題，以及請港府興建康樂中心，促進新界工業化，使新界在此漁業不景中，能有就業機會等。

又，該會於是晚八時，在美麗華舉行春節聯歡，同時歡宴新界民政署長區歲樂。

▲荃灣仁濟醫院為加緊籌建工作，定廿七日晚八時，在香港大會堂義演京劇，籌募建院經費。義演大會在名票、名師支持下，參加演出人員甚衆。大會劇目已編定，由各名票分別擔任演出，計：㊀長亭會（班串），㊁坐樓盜馬（蕭北觀擔任），㊂兩將軍（錢月生飾張飛、沈乏華飾馬超、張伯揚飾劉備），㊃糊塗醫生（夢光超飾紫生、李鴻珠飾小姐），㊄秋江（蘇海鑾飾陳妙常、周文偉飾艄公），㊅全部鴻鸞禧（程京蓀飾莫稽、李鳳華飾金玉奴、聶光超飾金松、陳英傑飾二桿）。

▲荃灣新春同樂會定廿日下午二時，在荃灣雅麗珊社區服務中心舉行開幕禮，由荃灣理民官常忠信、太平紳士邱德根、荃灣警司賀禮平、青年體育會主席何子等主持。此一新春同樂會由荃灣區內廿二個團體與雅麗珊社區服務中心聯合舉辦，以招待當地五千兒童。會場內設有二十二個遊戲攤位，並有獎品。

▲荃灣肉行商會明日下午六時，在荃灣華都酒樓舉行成立開幕及首屆理監事就職禮，由荃灣理民官常忠信監誓，太平紳士何傳耀頒發委任書。

▲大欖將於數年間興建一所女監獄，以代替現行的荔枝角監獄。該項工程的草圖已接近完成，工務局建築師將於今年稍後時間繪製圖則。

該女監獄將為單層式及兩層式的小型建築，可容納女監犯四百名；除公共食堂、工作室、洗衣間及公共浴室外，將有管理處一座，內有瞭望兩間，圖書室、小型禮拜堂、醫院及收犯室各一間。此外，亦將建有職員宿舍。

建築工程可望於兩年內開始，約需時一年完成。該新監獄建成後，始行決定荔枝角女監獄地址將來的用途。

二月廿七日，新界博愛醫院，在港九新界各地區賣旗籌款。
新界博愛醫院籌款宣傳標語

港九街坊婦女業餘話劇團公演「鑑湖女俠」的演出者
（右起）鄧業興、梁易中、袁綠秀、陳勁秀、陳順貞、袁介芬。（本報攝）

街坊婦女業餘話劇團
四月中演「鑑湖女俠」
禤偉靈孫方中等昨天招待記者

【本報訊】港九街坊婦女業餘話劇團定四月中旬公演話劇「鑑湖女俠」；昨日下午一時，在告羅士打酒家舉行記者招待會，主席禤偉靈致詞稱，這次公演所籌得款項，純為謀求婦女福利，如免費留產、贈醫施藥、提倡節育計劃促進家庭幸福，以及婦孺教育展覽會之用。

招待會上，大會主席禤偉靈、副主席孫方中分別致詞。她們談及該團籌演「鑑湖女俠」經過時稱，港九各街坊會婦女部，去年秋天商議組織業餘話劇團，籌募福利經費，決定選演「鑑」劇，由陳有后編導，華民婦女聯絡官李陳勁秀以及香港業餘話劇社客串演出、街坊會多位姊妹擔綱演出；四月十六、十七、十八日一連三晚，在大會堂音樂廳公演。票價分為一百元名譽券、五十元贊助券、二十元樂助券、十元普通券等四種。捐助五百元以上者，聘為演出顧問。

會上，並介紹參加「鑑」劇的部分演員：巤卉芬（中區坊會婦女主任、飾奶媽），陳順貞（深水埗坊會婦女主任、飾吳陶石），袁綠秀（銅鑼灣區街坊會婦女主任、飾徐綺臨），梁鄧中（荃灣坊會婦女主任、飾徐淑華），陳勁秀客串飾秋瑾。

演出大會職員：主席禤偉靈、孫方中、秘書陳順貞，財務翟雅研、陳翠霞，總務鄧肇貞、林演英、陳卓生、黃碧珍、林月英、鄧潔瑜，前台主任孫方中、何英、曾鳳菘，宣傳彭浣濤、高德、陳妙英、蕭瑞華、鄧月華、勞少瓊，款接馮瑞文、黃瑞棠、施健、黃秀英、李允順、梁職中、盧靜雲、麥獅瓊、林燕芳、陳耀明、溫玉瑩，劇務戴毓秀、鄺卉芬、郭瑞瓊、李允順，票務游秀芳、鄺瑞貞、李潔栴；名譽贊助人港督夫人，名譽顧問正、副華民司麥道軻、李子農、婦女聯絡官李陳勁秀，演出顧問陳樹渠、方樹泉、何鑄光、胡憲孫、李運源、周有、蕭明、岑方生、顏玉瑩、丁熊照，技術顧問譚國始、雷浩然、李援華、黃澤綿、鍾景輝、姚莘農、熊式一、王啓初、張清、鮑漢琳、容宜燕、梁崇禮、劉選民、黃宗保、鍾偉明、鍾黃寶芬。

演出大會主席禤偉靈（上）及副主席孫方中（下）分別在招待會上講話（本報攝）

女青會籌建的九龍會所

女青籌建九龍會所
已獲款六十七萬餘
昨在總會所作第四次募捐小結

【本報訊】香港基督教女青年會為在九龍籌建新會所籌款運動，昨日下午在總會所舉行募捐第四次小結，共募得七萬餘元，連前三次總收得捐款六十七萬五千四百六十七元。四次小結中，大隊經募冠軍為忍耐大隊；個人經募前十名：郭琳弼夫人、曹戴蒸夫人、蘇明夫人、何傳耀夫人、李軍堅烈文夫人、張奉民夫人、廖經昌夫人、李炳棠夫人、鄺啓東夫人、曾昭懿夫人；全場分隊經募冠軍忍耐大隊（曹戴蒸夫人分隊），亞軍忍耐大隊（陳錫聰夫人分隊），季軍良善大隊（何傳鏞夫人、葉雅亮夫人分隊）；每大隊內分隊經募銀數最多獎：忍耐大隊（曹戴蒸夫人分隊）、和平大隊（余國定夫人分隊）、喜樂大隊（黃培芬夫人分隊）、良善大隊（何傳耀夫人、嚴雲龍夫人分隊）、仁愛大隊（曾瑞有夫人、葉雅亮夫人分隊）。

小結會上，並設有幸運抽獎，中獎號碼：一二一（金袖口鈕及吠炎）、三四七（珠心口針及珠戒指）、一〇二（珠鏈一條）。得獎人可於本月底前每天辦公時間到該會總會所總務領獎。

兒童園地 增新故事

【本報訊】第八十三期兒童園地已經出版。本期主要內容有連載故事「花衣騎士」、「拉金鈴」、「明皇看花燈」、「紅燒球」、「張俊的舊袍子」等益智故事。此外還有一個大場面的「賦友賞燈會」。每本只售五角，各書報攤有售。定閱電話四五三一二三。

廠商會為培養技工
擬與工校辦訓練班
通過工業教育工作綱要

【本報訊】中華廠商聯合會前天召開會董會議，會上通過該會設立的工業教育委員會工作綱要等案。

工作綱要中分四方面：調查方面包括調查會員所需勞工技術水準、所需員工狀況，各職業學校每年畢業生就業情形，以及各中小學校畢業生願意就業於工廠者所佔百分比及要求如何待遇。次為聯絡方面，主要為加强與教育司及有關教育機構的聯絡。訓練方面，鑑於地方及人材缺乏，無可能自行舉辦；次為與工業學校舉辦特種技術研究班及技工訓練班；另與英文中學的就業委員會及中文學校的校際協會舉辦工業技藝研究班。同時在暑假期間或其他假期，接受行將畢業學生到工廠或辦事處實習。

龍城有棄嬰
警方盼人提供消息

【本報訊】警務處消息：本年一月九日下午八時左右，九龍城道近宋皇台道處的顧臣氏汽水公司門外，發現一名約八個月大的女嬰。該女嬰臉圓、眼大、額窄、皮膚白皙、鼻屏，並有曾施過補屏手術的痕跡，被發現時身穿黑色棉外衣、紅色印花短褲，並蓋有雜色毛巾一條。如有人提供消息可協助查明該女嬰身世者，可與九龍城警署偵緝督察聯絡，電話八〇〇三三一內線五四九或向任何警署報告。

為漢華籌建校基金
影星義賽籃球
廿七在伊館舉行門票開始預售

【本報訊】漢華中學校友會為母校籌募建校基金，定於本月廿七日（星期六）晚上七時在九龍伊利沙伯青年館舉行籃球義賽。屆時將由華南影聯男女子籃球隊對漢友男女子籃球隊，公民對團青三場籃球表演賽。同時，屆時將由電影演員主持球賽開幕剪綵典禮。關於籃球義賽入場券即日起在漢華中學預售；票價分四元七及二元四兩種，每日售票時間分中午十二時至下午一時半；下午五時至七時，及晚上八時至九時三段時間，如欲購票者，可打電話四三一九四六詢問。

九龍飲食業商會
昨舉行春節聯歡
坊會衛生組亦歡宴

【本報訊】港九各區街坊會醫務衛生組第三屆委員會，昨晚在建國酒家舉行春節聯歡會，席間由主任委員文劍秋致詞，並贈紀念品與總務秘書羅龍。

又訊：九龍飲食業總商會昨晚在瓊華酒樓舉行會員同業春節聯歡聯會。到會的有鄧燊南、鄭琨、黃幾夫、顏同珍、朱寶霞、楊鏡波、館主等數百人。

該會理監事今年捐助席金獎品，理事長鄧燊南一千元，副理事長黃幾夫五百元，監事長羅西文六百元，顏同珍三百元共七千餘元，所以會員參加者全部免費。昨晚筵開數十席，獎品豐富，頭二獎衣料，三獎金券，特獎為毛巾被及床布，至於普通獎有毛巾、檀香梘，人人有份。場中除抽獎外，還有音樂粵曲等節目表演。

百貨商會新會員將就職
數社團定期春節聯歡

港九中華國貨業總工會 定廿六日（即農曆正月廿五）下午六時，在油麻地大觀酒樓三樓舉行新春會員聯歡宴會，並有戲劇助興。每人席金十元，會員可攜眷及戚友參加。

香港紙私營飾商業總會 定廿八日下午六時，在英京酒家舉行春節聯歡宴會。會上並有粵劇助興。

港九持牌百貨小販聯誼會 定二十四日下午八時，在寶龍大茶樓酒家（九龍旺角新填地街三九零號）舉行春節聯歡聚餐晚會。會後並有抽獎助興。各會員同業踴躍購券參加。

港九華洋百貨業聯合總商會 定廿六日晚上七時，在告羅士打酒家舉行第十八屆理監事就職禮，由該會名譽顧問監誓，何濟頒發當選證書。該會一九六五年會員春節聯歡大會，亦於同時舉行，入席券已於日前分發全體會員。由於本年秩序緊密，並加聘歌星客串名曲及演出粵劇助興。如會員或同業需增領席券，仍可電四四二〇四二該會接洽。

香港工業出品貿易協進會 定廿二日晚間，在告羅士打酒家舉行會員大會，同時舉行春節聯歡大會。是晚七時開會，九時歡宴。席券即日開始發售。

香港鄧汾陽總會 元宵之夜在九龍東頭村該姓祠堂張燈結綵，舉行慶燈會，會員宗親參加者數百人。會上並有醫樂助興。筵開數十桌，由該會理事長鄧子樂向各人舉杯致詞。

社團動態

救助福華村災民
長沙灣坊會放賑
八百餘人獲得現款衣物等

【本報訊】長沙灣街坊會以本月七日該區福華村木屋火災，災民八百餘人，議決舉行緊急救濟。該會理監事捐助二千元，並得外間捐贈衣服四千餘磅，萬德至善社贈新衛生衣一百九十二件。十五日，該會理事長李猷、副理事長黃平漢、監事長鄭紗及各部主任等數十人，由上午十時至下午一時，在會所派發。

防火論文比賽
定廿八日截卷
街坊首腦決定下月頒獎

【本報訊】港九廿八區街坊會主辦的「提倡防火運動」論文比賽，分公開成人組及學生組，投稿者不限性別、地區；題目分兩項：（甲）「提倡防火論」、（乙）「如何去防火」。任擇一題，不拘文言、白話、韻文，但以通俗、針對現實及作警惕性宣傳為主，每篇字數以五百字起，用原稿紙以鋼筆或毛筆繕寫，不得用鉛筆。

昨據該會防火主任周有稱，關於防火論文比賽，定廿八日截卷。各界投卷，可寄尖沙咀漢口道新聲戲院大廈七〇六號港九街坊研究委員會收，信封上註明「防火論文比賽」字樣。

該會請首席副華民李子農、消防事務處處長黃國洪、教育司署翁國炳、港府新聞處黎明等為評判委員。昨日上午十時，該會在華民司署會議室舉行評判會議，出席者除上列評判委員外，並有街坊研委會正副主席陳樹渠、胡憲孫、李運源，主任周有，委員陳奏勳、陳柱、倫瑞彬、張瑞廷、何十常等多人；華民署聯絡主任楊世光列席。席間，由主席陳樹渠致詞，繼由主任周有報告工作經過。席間議定下月五日下午七時半，在修頓球場舉行頒獎典禮。

余氏宗會昨複選
新舊理監事廿二交接

【本報訊】余氏宗親會第十二屆職員，昨日在會所互選。互選結果：理事長余兆麟，副理事長余瑞潮、余世慶，監事長余達朝，會慶，副監事長余禮國、余松長、余近卿，名譽會長余達之、余伯政、世鈞，顧問余仲強、和氣、兵強、朝、乘權、漢梧、富光、日年、總務主任炳時、蘭和，財務主任同洽、冠慶，組織主任漱伯、敏貞，福利主任毓棍、萬夫，稽核主任鵬和、尚溥，查主任滑中、拂雲，監事會理事彬和、以雲、大同、候補，殊、鴻和、日初；宣傳主任紹楷、文灼，調查主任余燕、益民，交際主任余燕、北溟，康樂主任彬湖、日慶。該會定廿二日下午六時半，在會所舉行新舊理監事交接禮，並歡宴會員等。

實用公司 昨設春茗

【本報訊】實用衣車有限公司於昨（十七）日在大會堂宴會廳設春茗，到會參加者有日本三菱電機股份有限公司特派專員白土明及三菱商事香港分店經理及衣車商等數百人，席間舉行抽獎。實用衣車有限公司總批發三菱電機股份有限公司出品之家庭及工業衣車、雪櫃、洗衣機、冷氣機、萬能電爐等，取價公道，向為各界人士樂於採用，如購買或分期付款雪櫃，均加送電飯煲。

騎師控馬會案續審
賓臣反對潘華出賽

【本報訊】紅牌騎師潘華控告馬會案，昨續在高院聆訊，仍由馬會主席賓臣及董事史丹頓、保亭爵士出庭作供。

賓臣在答覆代表原告之大律師蘇明時透露，乃他訓令秘書接見羅顧勝，但不承認若干說話是他授權秘書發表的。他認為無論法庭之判決如何，仍反對原告潘華策騎出賽。

此宗民事訴訟案經兩院多日聆訊後，至目前已接近尾聲，今晨十時續訊，將由辯方大律師作結案陳詞。昨下午續訊，仍由被告史丹頓答覆盤問稱：他認為原告為人是一位好騎師，一出即勝，再從董事對原告人之批評，更認為原告人是頗有前途者。後董事局通過維持原告之資格，是因技術上之錯誤。

施文大律師要求出示馬會會員名冊，並對被告謂：在名冊上，有九人之職業為商人，此作何解。被告答謂，他對此不詳。

被告續稱：馬會對不忠實之人，十分重視，尤以騎師為甚，根據馬會條例第九十三條所載，每一位騎師須出賽，無論馬主是否要其贏，亦要盡全力。

另一被告人保亭爵士出庭供稱：他為股份經紀，曾任馬會騎師，六二年五月十日，被推選為董事，並任此選小組委員，因事隔多年，致對潘華事件，不甚清楚。

在答覆盤問時，該被告稱：革除一人之會籍是一件十分嚴重之事，原告人第一日勝出，他亦在場，女勝出，為原告人技術好。至於開會研訊事，他不在場，事實上各人對此一決定，早已商議妥當。

他記得文件是曾在會議上通過。他贊成革除潘華會籍乃因其「講大話」，由於該小組只接納年紀不超過二十歲之青年為騎師，而當年潘之年歲，只謊用八歲。

原告潘華曾任北角消防事務處翻譯，延施文及烈顯倫兩大律師代表。

會頭捲去會款十一萬
三罪成立被判入獄一年

【本報訊】一女會頭捲去會銀十一萬餘元，昨被提控於中央裁判署，被判入獄一年。

被告五十一歲，住黃竹坑道三號二樓，被控：（一）一九六二年十二月十八日，向許王華借一萬元，轉借與麥維淼；（二）一九六三年一月五日，向許王華借一萬元，轉借與陳太等；（三）一九六四年九月二日，向許王華借一萬元，轉借與陳太等。被控以同樣手法，共騙取七萬四千五百元。供法庭判案時參考。

被告認罪，控方指出被告在六二年至六三年期間，被告向原告共借四萬元再轉借與他人，藉此收取利息歛財。六四年初原告追還欠款，但被告避而不見，原告乃於同年三月報案，警方人員於本月十五日將被告拘捕歸案。

法官聆訊後判被告首罪入獄六個月，次罪及第三罪各入獄三個月，分期執行，即共入獄一年。

下月初公演的潮語話劇「樑上君子」之一幕。中，李炳宏飾包三

潮語話劇「樑上君子」下月公演

【本報訊】潮聯劇團的潮語話劇「樑上君子」，將在下月初隆重公演。這是潮聯劇團成立後第一次登台，也是本港舞台上的潮州語演出的時裝話劇首次問世。

「樑上君子」這齣戲是由國語改編過來，經改編搬上以潮州語演出，會更見精采，特別使潮州觀衆更感親切。

潮語話劇「樑上君子」的演員，由林宏飾演小偷包三，方佛飾演牧師、方棣飾演夏洛、江淮飾演白夢蘭、新世飾演馬西，曾振武飾演摩副巡長等。

啓德遊樂場花燈會
大批伶星昨往欣賞

【本報訊】啓德遊樂場花燈大會一連舉行十天，前晚開幕後，觀衆加潮，昨晚更見擠擁。昨晚，到觀花燈的伶星有陸京紅、鷲鷲、李鳳聲，以及香港話劇團全體演員姜中平、江漢、上官筠慧、丁亮、苗金鳳、喬宏、翁午、黃玉蘭、梁珊、李李、夷鳳、許冠英、宗華、黃侃、張浩、高偉爾、朱克、陳厚等廿餘人。

五人影展昨閉幕
展出六天觀衆逾萬

【本報訊】由張汝鈞、陳仕猴、劉憶廣、胡坤德合辦之「五人彩色攝影聯展」，已於昨（十七）日下午六時，宣告圓滿閉幕。

「五人彩色攝影聯展」係於本月十二日開始展出，會期共六天，前往參觀者逾萬人之衆，只以會場租約為限，未能繼續展出。此次展出，前往參觀者絡繹不絕，其中包括各大攝影團體和社團首腦、社會名流、攝影名家、南北紅星等各界人士，其盛況堪稱一時。

此次「五人彩色攝影聯展」，不僅獲得中西各報一致讚賞，觀衆稱譽。

學生攝影比賽
下月卅日評判

【本報訊】港府新聞處消息：第十四屆香港學生攝影比賽，將於下月在英皇書院舉行。

該項比賽係由香港攝影學會主辦。比賽分兩組舉行，一為彩色片，一為黑白片。報名表及參加比賽作品應於三月廿六日或以前交回英皇書院學生攝影比賽秘書處。評判定三月卅日下午七時半至十時半在英皇書院禮堂舉行，各界均可入場參觀。

龍子行公司 廉價酬顧客

【本報訊】大道中十六號龍子行百貨公司，十六日起特別大減價，所有現存之歐美百貨，如男女裝毛衫、恤、褲、西褲、裙、被、一切服裝、頭帶、領帶等，一律削價廉售，趁新春、夏新貨甚多，陳列應市。該行大廈新行遷到，十七日起，凡購買貨品滿五十元者，贈名貴尼龍手提袋一個；滿一百元者贈兩個，以五十元為單位，多者類推。

特稿

佛山花燈觀賞記

陳衡

巧奪天工的佛山花燈，今年在香港公開給人們觀賞，這還是第一次。

啓德遊樂場展出的花燈約二百餘盞，顏色不一，款式多樣，高的約十餘尺，如花籃燈、彩燈、大鵬燈、百花燈等，小的約六七寸，如鯉魚骨燈、針刺宮燈、金魚燈等。最引人入勝的是技巧超羣的佛山手工藝家們，能夠利用漁農產品的剩餘物質，造出下述各種奇美的花燈：

魚鱗燈，中國名貴燈飾的構造，古昔多用通紗，現代採用玻璃或明膠。至於魚鱗燈，實為現代手工藝家模倣古代燈型的一種創作，整個構造全用魚鱗編成，鱗次櫛比，白而且滑，透明有光。這種精心的傑作，誠是天衣無縫。

穀殼燈，從前房屋把米粒輾出，剩下的外皮穀殼，藝家多用作燃料，而佛山的手工藝能手卻把它編成一盞閃光澤澤的金黃色宮燈，穀殼堆砌成珠狀，牢固新穎，玲瓏浮突，光線外溢，其纖細工夫，實是不可多得。

鷄毛燈，觀賞花燈的人，如果抱着遊藝看花的態度，一定以為燈面的鶴、鷄、孔雀是用漆畫成的圖畫；倘能定神細心考究，這些圖畫實在係用鷄毛編織成的，彩毛凹凸分明，顏色鮮麗耀目，巧奪天工。

瓜仁燈，人們吃了瓜肉，便把瓜瓤、瓜仁拋棄掉；手工藝者則用它來砌成瓜仁燈，外表結合整齊，潔白如鵝脂，美滑如絲棉。

燈芯燈，過去人們慣用燈芯引油，燃火生光，自從火水燈面世後，它的用途就逐漸減少了，然而別出心裁的手工藝家，把一條條輕軟柔軟的白色燈芯結成燈芯燈，在遠處看起來，好像用象牙製的，從平滑的外層透出光線，晶亮潤雅，在微巧中現出名貴大方。

刨柴燈，刨柴係木工把杉木刨削時剩下出來的薄木片，其薄如紙，用以製成花燈，輕滑而又有彈力，燈燭璀璨，潛光四射，可與細布的彩光互相輝映。

蒸葉燈，蒸葉燈是在以玲瓏剔透取勝，每一方面皆有葉脈雕而成的花木，招展生動，燈的支柱亦用蒸葉燈做成，這種取材於蒸葉，色淨鮮明，人見人愛。

針刺燈，馳名國外的中國針刺手工藝，人都以家庭婦女為主要。佛山工藝家更苦心研究，從燈體上刺成種種花紋，凡花鳥圖案和一切形象，都佈細微的針孔，夜間燈亮發光時，便烘托出濃可花紋，纖微不漏。蘇東坡詩所謂「大池水落層層見，玉女窗明處處通」，這是對針刺燈的一個大好寫照啊。

至於近觀似象牙雕刻，花紋精細，層次分明，如月亮般的晶瑩，如雪白般的皎潔的鯉魚骨燈，這是佛山手工藝家們非凡的創作智慧，用以製造燈，偶一不慎，很容易呈現裂痕，更加上各種花紋的彫刻，其精心細緻的工作過程，是難以想像的。

上面所述的僅是佛山花燈中比較有特色幾種而已，還有許多別具特色，相信欣賞過的人都會看出其中的精妙處。

林樂培作品演奏
香港管絃樂團廿三舉行

【本報訊】香港管絃樂團定於本月廿三（星期二）晚九時正在大會堂舉行林樂培作品演奏會。

林樂培於一九五三年入加拿大多倫多皇家音樂院專修作曲及指揮，在一九五八年獲一等榮譽畢業，並曾被任助理指揮，翌年指揮演奏，在溫哥華尼斯音樂節中獲首獎。一九六〇年到美國洛杉磯南加州大學深造，有兩部作品分別獲得南加州大學獎及作曲學人協會最佳作品獎。

林樂培在過去三年，他的作品曾在二十多次大音樂會中演出，一再表現他發展中國音樂的努力，雖然經過西方的技巧和方式，他的作品始終保留中國古樂的韻味和精神，這就是最可貴和最有價值之處。

節目有絃樂隊、明若獨奏、嗩吶曲、民歌、江南民歌七首、舞曲二首及兒歌組曲等，分別由香港管絃樂團、香港電台粵樂組、梅雅、傑宗、黃學友等演奏演唱。另有女中音獨唱，由李永擔任伴奏。門票分三元、五元及八元等三種，在謀得利琴行出售。

國產春夏絨料陸續來
純毛薄絨與毛滌綸等有些上市
個別花式貨品已有百貨商光顧
日本毛特頭綸薄絨週前亦運到

【本報訊】國產春夏季絨料最近開始運到，且已開盤成出部分。日本薄絨近亦開盤，但未聞大宗成議。

昨據國產呢絨經銷商人說，上海鶴鳴牌和北京天鵝牌純毛薄絨、「毛滌綸」和「派力司」等最近已開始有運到。當這些貨物抵港後，來貨商立即將貨提出上市，個別花式貨已有百貨商光顧。據商人說，最近運來之「毛滌綸」，品質比去年同期提高，穿身幼滑、爽情，彈性強，手感柔軟，且具有不易皺之優點，花色新穎，據說，今年流行的顏色將為鐵色，如淺灰、淺棕灰等。花式仍以格仔較為流行。

近日成出的國產「派力司」的質地亦很幼滑，色澤以深色的為主。適宜於縫製男、女裝春夏季服裝。

據說，最近將有多種國產新花式薄絨運來應市。

又悉，日本「毛特頭綸」薄絨，週前亦有新貨運來，當時貨主已將貨品提出，但因貨價稍高，開盤價多不如理想。

聞一消息來源說，新春過後，春夏季絨料雖陸續運來，且多即開盤，但大盤成交並不多。據商人說，目前上市的春夏季絨料買賣不大活躍，比去年同期將較為冷淡，原因是去年多種絨料生意淡，各家手上被積壓下來的數量相當豐厚。其次，不少商人對今年春夏季生意多不看好，最近對於春夏季絨料多不敢放手吸購，預料市道最快也要在三月份才能轉旺。

菲商寄來新單回增
以訂購日用物品等居多
菲現擬訂貨物自碼頭移存條例
新例批准後將於四月一日施行

【本報訊】菲律賓商人近日向港採訂貨物已有回增，其中以日用物品生意較佳。

據歸港消息，在菲律賓的外匯來源增多，近月來馬尼拉自由外匯市場的匯價頗不定，這一種情況有利於輸入口商的輸入活動。

【馬尼拉十六日航訊】關於入口貨物自碼頭移存在外間保稅貨倉的入口商，該項新條例在海關當局正在草擬一項新的條例。菲海關稅務司十五日曾與有關的海關官員舉行會議，討論草擬該項新條例。

據說新條例目的在於簡化手續，保護稅收，防止舞弊及保障守法的入口商。該項新條例經最後擬定及獲得財政部批准後，將於四月一日開始施行。

廿家商行註冊
出入口商行佔五家
飯店置地各有一家

【本報訊】港府公佈有限公司，它們的名字是：

依蘇巴國際有限公司：經營出入口生意，註冊資金一萬元，負責人為R·H·W·馬丁。

國強飯店有限公司：註冊資金八萬元，負責人為鄭凱。

協興織襪廠有限公司：註冊資金十萬元，負責人為黃忠熾。

咖啡樓冰室餐廳有限公司：註冊資金十萬元，負責人為黃添。

榮英的士有限公司：註冊資金一百萬元，負責人為林凱英。

金獅大飯店有限公司：註冊資金十七萬元，負責人為張坤忠。

陳氏與父子有限公司：經營地產生意，註冊資金一百萬元，負責人為鄭金海。

中龍貿易有限公司：經營出入口生意，註冊資金一百萬元，負責人為伍國民。

時興行米業有限公司：註冊資金五十萬元，負責人為周錫哲。

大來的士置地有限公司：註冊資金五百萬元，負責人為余中強。

益大貿易有限公司：經營出入口生意，註冊資金五十萬元，負責人為森泰夫。

國際證券有限公司：經營投資生意，註冊資金一百萬元，負責人為出士·C·B·史拉克。

運得斯（遠東）有限公司：經營出入口生意，註冊資金一千六百元，負責人為W·A·哥頓。

寶光企業有限公司：經營出入口生意，註冊資金五十萬元，負責人為馬保中。

百靈大酒家有限公司：註冊資金二十三萬元，負責人為潘海洲。

中利元參有限公司：註冊資金十五萬元，負責人為梁太強。

友南國際貿易（香港）有限公司：經營出入口生意，註冊資金一百萬元，負責人為容天增。

海馬港利有限公司：經營出入口生意，註冊資金五十萬元，負責人為黃鍾漢。

觀達電機（香港）有限公司：註冊資金十萬元，負責人為西蘭哈拉。

金城麵業有限公司：註冊資金三十萬元，負責人為梁海。

英商訂毛衫手套
似會比往年延遲
有些洋行尚未接到大額訂單

【本報訊】英國政府將於下個月宣佈減低部分貨物的進口附加稅，一般由一成半減至一成，但亦可能只減至百分之十二點五，詳細情形尚未明朗。港商認為一成附加稅減為一成，當可使今後港貨輸英恢復增加。但目前英商寄來的棉、毛織品訂單仍稀，看來要待英政府正式宣佈減稅比率及減稅貨品名單之後，英商才可能落成增加訂貨。所以香港洋行接入英商的新單，起碼要本月底至三月底才會

據洋行現尚未接到英商訂購毛衫和手套的大額訂單。英商落單似會比往年推遲一兩個月。

目前成衣的出口市場，已轉移到以美國、西德和北歐為主，英國訂單轉向於附屬地位。毛衫出口市場的變化情形，亦大致如此。港商估計如英商的手套訂單於週四時集中寄來，則港廠編排付貨時間將要費一番腦筋。同時，若在生產旺季中趕製手套運英，廠家亦可能要提高工價才可請到工人出貨。所以現時毛手套的輸英接單價，勢必上仍是稍比去年稍高的。

此間某工廠原擬與英商洽談出售一批毛毯，現因減稅消息尚未明朗，這宗生意已要擱置洽談。

鮮梨成千九盒
甜橙成千七盒
搶手

湖南和湖北甜橙，本地果欄商人和流動街販批購踴躍，昨天約共成出一千七百盒，以湖北貨估數較多，報價分成六元八毫和七元二毫，湖南貨成六元五毫。

此外，浙江蜜橘成出七十件，每擔成二十元。

【本報訊】昨天內地水果大批貨貿轉活躍，鮮梨、甜橙、蜜橘等搶手，市價多穩定。

內地水果市道稍轉暢旺，貨物上市後均很搶手，計昨天成出的有青島長把梨一千盒，每盒成十六元五毫；大鴨梨成九百盒，每擔分成四十三元和四十七元。

砂糖市頗熱鬧
成交二千餘噸
倫敦與紐約原糖價齊漲
太古砂糖牌昨再度提高

【本報訊】倫敦與紐約原糖價齊漲，太古糖廠價改高。昨日港市砂糖成交二千餘噸，熱鬧情形為多時以來所未見，這與人心轉好很有關係。

三月中付船的泰國白砂，昨有一家入口商行沽出一千四百噸，C·I·F價為每噸廿五鎊半，由買家自行開出信用證。據悉，該商行訂入了大批泰國白砂，四、五月份還將有續來。另一家入口商行因恐後市貨價會跌，昨以低價沽出存倉的泰國白砂一百噸，每擔只成廿五元半。批發商轉手沽出三月份泰國白砂花貨二百噸，碼頭交貨成廿六元。

內地中粗赤花糖，經紀商以每噸四百五十五元沽出貨。另一家糖行則以每擔廿七元半沽出中粗赤花糖三十噸，十四天期票交易。此批貨因數量零碎，故售價較低，不能當作正式行市。

還有一家批發商行沽出中粗赤花糖一百噸，期貨成每擔廿八元，現貨則成廿七元八毫。

赤花粗糖現貨踴躍，成交有五十噸沽出，成價已升至每擔三十元。

台灣特砂須明花貨價微升，每擔仍為三十一元，一至三十一元二。

由於倫敦原糖價格起，昨日五種太古砂糖均改高牌價。X·A·粗砂由每擔三十元五毫，升至三十二元；S·G·幼砂新價為每擔三十二元半；S·G·B·幼砂三十三元半，四星幼砂三十四元半，O糖升一元，亦每擔升一元。

倫敦原糖現貨每噸報價升十鎊，三月期貨升起三十三鎊，五月期貨亦起一點三鎊，八月期貨升三十四點二五鎊。紐約原糖現貨每擔升二點四美仙。翻的有一東七厘美仙。

巴棉價再漲
廠商均縮手

【本報訊】巴西斯棉花行價再漲，棉紗廠商均觀望沽手。

昨天洋行報出的NT巴棉價每磅包C·I·F·香港報「千零七八十」比，合每磅港幣近一元七毫，用以紡製二十支紗，每包棉花成本即要七百五十至七百六十七元，兼起來是不合算的，所以廠商均不願訂入。

同屬中等級棉的巴西棉，現訂價為每磅二十二便士（五級貨）。

生油市稍活
豆油仍靜寂

【本報訊】食用油類市，昨天稍為活潑，但是成交的只是花生油，豆油交投仍靜。

西貢來成熟生油，昨天成出七十四桶，每擔四十九元。其中有一部分現時行市以七元五毫。

另據豆子商消息，金邊黃豆期貨，近日行上有數十噸成出，三月份付船，價為每擔四十七元五毫。

銀行同業恢復拆放
折息依然企住七厘
街外暗息回降至三四分

【本報訊】據銀行人士透露：昨日銀行同業拆放已恢復，折息七厘。

街外暗息仍然企住月息三至四分。

據銀行人士說，銀行提款限額條例取消以後，市面反應良好，一般銀行頭寸也恢復運用自如，所以有些資金充裕的銀行，將拆給同業。另方面幾家半日頭寸比較短缺的外商銀行，昨日也出而求借，同業拆息照舊為月息七厘。

又據金融界人士說，由於銀行已恢復可自由提取款項，現鈔不敷的局面已成過去，所以這兩天來市面頭寸已轉趨正常，街外的私人貸放也回增，比方在「總裁」（？）圈，有人出至月息四分、五分也難找到貸方，可是近兩週市況已改變，暗街外利息將回順至三分到四分。

澳洲商訂貨
下月可轉多
首批石膏即銷港

【本報訊】澳洲入口商在三、四月間將會有較多的新訂單寄來。因當地經營商人正在調查存貨，準備補訂新貨供今後四、五個月銷售。

據即是說，澳洲商人向香港訂貨的旺季，將會由三月份開始。

現時雖是港貨付運往澳洲的淡季，但每月去貨總值仍超過八千萬元。一般港貨輸往澳洲貨仍保持穩定，但數量已減少。港商估計經濟新訂單少，為削減關稅後，可能在四、五月間訂單。

又據外電報道，澳洲首都還有較多需求。澳洲出口商行，已出售石膏八千五百噸供港建築工業之用。這是澳洲石膏供應港市場的第一批。

白菜乾市銷暢
部分價抬高
金邊黃豆成數十噸

【本報訊】昨天內地茶湯料的白菜乾，市況好轉，價格抬高，成出一百餘包，每擔上升了三十元，有些每擔上升了二十元。

昨天各種子貨的價格：雞公肉及紅冬菇每擔上升了二十元，雞冠每擔一百八十元；紅脰江每擔上升二十元，資柿甲每擔二百七十元，雞冠江，紅脰每擔二百六十元，火車及雞脰分為每擔二百五十元，雞乙及賀錦乙為每擔二百四十元。

福州紅遼子，昨天成出約二十包，每擔價格分為三百二十元、三百六十元及三百八十元。這些貨，亦為本港的京果雜貨商所吸入。

其他貨品中，納戶有較多需求。

星膠市呆定

【本報訊】據隨商消息：星洲膠市昨天下午二時半且為各號膠片定。昨天下午二時半且為各號煙膠片：一號煙膠片一百一十一元六角，比十五日上升了一仙，十六日每擔一百十一元九角九分，比前一天貨價上升了一仙又八分；三號膠為七分美金。

K金繼續下跌
美鈔反覆回順

【本報訊】由於銀家獲利回吐，昨日K金市繼續下滑，美鈔亦反覆回順。

K金開盤二五八·七五，出為全日最高價；買家獲利出貨，商價下落，市況不支而下，上午收市時為二五七·六二五，亦為全日最低價；到收市略回至二五七·七五。午後市情大致平穩。

美鈔開盤五七三·二五，出為全日最高價；其後由於買家減少，市況轉淡，收市時為五七二·七五，上午收市跌為五七二·七五。午後價位變化不大，到收盤仍企住五七二·七五。低息一元一毫四仙。

美鈔期開市五七三，以後輕微下降，收市時為五七二·七五。

建築商趾購踴躍
水泥大盤復暢旺

【本報訊】水泥大盤買賣恢復暢旺，近日水泥來貨漸正常，各行市價均告穩定。

昨據水泥商人說，最近兩天，建築商人吸購水泥應用者仍頗踴躍，因目前有不少工地商人多趁春節前後工程完成，故需用水泥數量增多，造成市上各種水泥成盤活躍，個別地區來貨出現供不應求之勢。廣州水泥來貨仍正常，但近些貨到後，多即轉購。

廣州五羊牌水泥每噸成交九十二元，日本水泥船邊交貨每噸八十九元至九十元，台灣貨每噸成八十六、七元，海防貨成八十三元和八十四元。

股市交投轉靜
昨半日成交一百四十一萬元
公司派息期近股價多續上升

【本報訊】昨日股市交投多半續升，但是交投情形轉靜。半日成交額比前天的三分之一，一百四十一萬元，比前天的三分之一還不到許。

昨日股票市場中，多不了許多。

已不再有大買家出現了，但是，同樣的也沒有什麼大買家活動。一般的說，不論買方還是賣方，對交投均比較冷淡。在各項股票中，昨日只是滙豐股漲幅比較大，原因是該公司派息的時候快到了。目前下月份便有息派了，目前接近各故人們對該股感興趣。

據行內人說，經過前兩天股價上漲之後，有些股票價已回復到原來的高水平，因此現在已不像上週那麼「搶貨」。

大買家方面，近來主要是證券界人士，但是在這種時候恢復過後，一期存戶頗為謹慎，故大量吸貨的人。多數人士不必要再將金作爆炒，至於一般的人，多以目前所派息公司資本派息，股市當旺，股價當時適應用，否則除非十分需要，時期，便不會在此時拋售，以便造成市中買實兩間。

股市行情表（單位：港元）

股名	成交價	漲跌差價	成交股數
滙豐	410/412	+2.000	806
聯合企業	7.7	—	1,000
會德豐	15.6	+0.100	6,000
太古	49	—	1,000
均益	27.1	+0.100	600
置地	84/84.5	+0.500	2,600
信託	3/3.0:5	+0.025	9,000
黃埔	33/3/.75/38	+0.250	8,100
中巴	61	—	50
油麻地	67.5	+0.500	50
九倉	85.25	—	2,100
港燈	25.7	−0.100	200
電話	29/29.1/29	+0.100	7,600
電話新股	27.1	—	600
煤氣	15.6	+0.100	1,800
萬國企業	14.8/14.9	—	5,625
怡和	15.2/15.1/15.2	+0.100	4,995
英泥	64	—	200
啤酒	79.5	+1.000	1,200
牛奶	43.75	+0.250	100
南洋	6.85/6.9	+0.100	9,500
橡膠信託	4.8/4.75/4.8	—	3,476
城市	4.85	—	37
堪富利士	27.4	—	500
南海	16.8	—	500
纜車	19	+0.800	500
天星	43.25	—	200

註：「漲跌差價」係指昨前日收市價的差價

食米價平穩
正報成近六千包
內地米佔逾半數

【本報訊】昨日內地米貨顯多，先後成出米與金邊米則成過三千四百二十包，另外暹米與金邊米則成過二千四百七十四包，即全日正報成出約合共五千八百餘包。

內地米成盤，以蕪湖大額為主，大抵：熱苗六十五元，成三百五十包；新曇南五十七元二毫，成三百包；新曇白五十八元二毫，成二百包；新曇早占五十七元六毫，成五百包；上海米六十三元，成三十二元八毫，成八百包；赤一千包。

暹米與金邊米成盤：香港圓新米五十五元八毫，成三十包；香港石米五十五元八毫，成五百包；紅米五十三元八毫，成四百包；船頭石粉三十一元六毫，成三十包；香港石米五十元七毫，成一百包；赤貨四十元七毫，成二十二元八毫，成一千包。

印度原料外匯
上半年將緊拙

【本報訊】據印度駐港商務專員處消息，印度今年上半年將撥給香港人入口外匯，用於土產原料和必需品。據說量不多，規定主要為工業生產原料，包括抽油等。

印度當局決定不削減主要工業原料的入口外匯，這些原料主要包括生產原料，但需要少，要作品則不批港輸入。

汕頭正牌火柴
每噸八百卅元
星莊吸進二百件

【本報訊】今年首次到港的汕頭正牌火柴新貨，已在昨天開盤，售價每公噸八百三十元，二百件全部沽出，為星莊所購去。前天到港的汕頭火柴公司出品，每件價四十五元，售價穩定。

港商補訂
日本手帕
共成數百打

【本報訊】港商近補訂日本手帕數百打。

據日貨批發商人說，日本手帕成盤轉旺。多件男、女裝和小童手帕種類購買旺，新春開市後，南洋客戶批購日本男裝手帕轉旺，生意多，因而港商目前存貨不足，故補訂日本男裝手帕轉旺。

本地旺角電料及近街道，新訂有五十多打，各據花色，竹紗地白色、淺色手帕新價每打六十文紗，印花價每打十三元半。

同一消息來源說，本地零售商人對日本手帕需求較多，女裝和小童的花紋花色有少量，拖鞋也頗多。日本男裝手帕的批發價每打，其中以上海女裝平的有少量，挑克和英國男裝手帕亦有少量。據悉，下月份開始，將為手帕市道旺季，到時大盤成交將會增加。

趙教父子醫館　X光檢驗跌打內外傷科、迅速接駁　特任各大酬(?)醫席，附設南華醫院　醫館 廣東道919號地下 電話844442　軒尼詩道62號二樓 電話847438

威趙　女教練　邵英　續招男女生

貨倉出租　西環太平戲院附近西安里三號地下二樓樓面，餘方呎貨車可停泊門口，每月租金面議，有意者請電話......

安全貨倉

租貨

遺失聲明　遺失啟事

聲明

大公報　分類廣告　每行二毫　五行起碼（每行可排十六個字）　電話726980

蔡氏　秘方速癒　半身痺痛面歪　喉痧皮膚癬瘡

潘柏頑症　古方特製

婦女福音

遠東健康院　風濕　皮膚

解除痛苦　好機良

中國打陳公石　公開中國醫術

余永皖　針灸　治療內科　婦科　特科

頭暈　心跳　中醫教授　彭鶴棠

麻疹喉症　古玉清　女若清

天新電版　地址：中環租成利街　電話：444650

稅報代專　牛島會計事務所　香港德輔道中李寶樁大廈515室　電話：四五二八五三

明新花店　地址：水坑口十一號　電話：四八六三一二

買唱機攝我

萬達國產傢俬公司　柚木內鑲樺木各式衣櫃　購造選定．迎參觀．歡送貨．近遠．有盡有．應　電話：731312

鳴謝　康英數

「樂旗」S.S.'ROCHEJRD'　由青島、天津來，定於二月十八日下午抵港，泊B2泊。請收貨人速來本公司辦理提貨手續。

本刊廣告部　電話：七二六九八〇

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
東南	TONG LAM	華北	2月20	旗昌
大之家	TIJUCA	美國	2月20	多利順
孟加拉郵	BENGAL MAIL	馬尼拉	2月20	福來
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	日本	2月20	銀行
亞利桑那	ARIZONA	美國	2月20	渣甸
多寶怡美利	DOLPHEVERETT	日本	2月20	福來
寶利華利	BONNEVILLE	美國馬尼拉	2月20	銀行
西雅圖丸	SEATTLE MARU	日本	2月20	大阪
四川	SZECHUEN	澳洲	2月20	太古
順昌	PROSPERITY	婆羅洲	2月20	永利
富士丸	FUJI MARU	日本	2月20	中國
新武士	SAMOS	澳洲	2月20	天祥
東海丸	TOKAI MARU	新加坡	2月20	大阪
布朗尼士基	WLADYSLAW BRONIEWSKI	歐洲	2月20	天祥
福安	FOLK ON	印尼	2月21	東方
龍安	LOONG AN	日本	2月21	東方
興生	HIN SANG	山打根	2月21	渣甸
平島丸	HIRASHIMA MARU	曼谷	2月21	太平
寶斯華	BOISSEVAIN	日本	2月21	渣華
彼得	PETER RICMERS	歐洲曼谷	2月21	華夏
伊利諾	ILLINOIS		2月21	渣甸
海利	HAI LEE	曼谷	2月21	多利順
安利士	AENEAS	歐洲新加坡	2月21	太古
金清丸	KANEKIYO MARU	日本	2月22	東方
中國熊	CHINA BEAR	菲律賓	2月22	美輪
亞加地亞	ARCADIA	歐洲	2月22	鐵行
馬尼拉	MANILA	美國	2月22	大工
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	2月22	捷盛行
金華山丸	KINKASAN MARU	新加坡	2月22	大阪
波利巴那	BORIBANA	日本	2月22	寶德
力打靈	NEDER RIJN	日本	2月22	渣華
美林普斯	MELAMPUS	歐洲	2月22	太古
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	美國	2月22	總統
春日山丸	KASUGASAN MARU	日本	2月23	大阪
海順	HELIOS	上海	2月22	多利順
萬華成	VAN WAERWIJCK	上海	2月22	渣華
可達馬士基	HERTA MAERSK	日本	2月23	捷成
安東	AN DONG	日本	2月23	通運
靖國丸	YASUKUNI MARU	日本	2月23	日郵
西花利亞	WESTFALIA	日本	2月23	捷成
安娜	ORNA	孟買星洲	2月23	鐵行
芝班那士	TJIPANAS	西非新加坡	2月23	渣華
士打菲沙	STRAAT FRAZER	西非新加坡	2月23	渣華
隅田丸	SUMIDA MARU	日本	2月23	日郵
愛馬利	ASMARI	曼谷	2月23	法郵
夏利麥	HERMOD	山打根	2月24	多利順
國泰	CATHAY	歐洲	2月24	鐵行
協瑞丸	KYOZUI MARU	新加坡	2月24	日郵
華利士泰	WERRASTEIN	歐洲	2月24	捷成
芝加碧	TJIKAMPEK	東非新加坡	2月25	渣華
香島怡美利	ROSSEVERETT	新加坡	2月25	福來
飛鷹	FLYING EAGLE	美國	2月26	和記
格蘭法勞快輪	GLENFALLOCH	歐洲	2月25	怡和
比亞士總統	PRES. PIERCE	美國	2月25	總統
天寶來	KT. TEMPLAR	紐西蘭	2月26	太古
芝利旺	TJILIWONG	新西蘭	2月26	渣華
日本熊	JAPAN BEAR	美國	2月26	美輪
菲上將	PHIL. ADMIRAL	美國	2月26	美郵
和星	STAR ARCTURUS	新加坡	2月26	福來
佑寶	YEWBANK	東南非	2月26	德行
溫州	WENCHOW	澳洲	2月26	太古
華盛頓郵	WASHINGTON MAIL	美國	2月26	福來
芬景	FERNVIEW	美國	2月27	多利順
百德士泰	BAYERNSTEIN	歐洲	2月27	捷成
天牛	COSMOS BETELGEUSE	日本	2月27	東方
大科馬丸	TACOMA MARU	歐洲	2月27	大阪
馬士來	MERSEY LLOYD	歐洲	2月28	渣華
美中美	MICHAEL JEBSEN	曼谷	2月28	捷郵
協海丸	KYOKAI MARU	日本	2月28	東方
成海丸	SEIKAI MARU	日本	2月28	東方
丹地	M.M. DANT	西貢	2月28	僑甸
大立寶	TALABOT	歐洲	2月28	多利順
德達華	TIDRA	日本	2月28	順昌
長崎	NAGASAKI	歐洲	2月28	太平
倫敦士	LONDON ADVOCATE	美國	3月1	海運
寶來	BRONNOY	新加坡	3月1	日新
海明	HAI MENG	山打根	3月1	多利順
芬州	FERNSTATE	美國	3月2	多利順
邊那地	BENARTY	英國新加坡	3月2	邊行
邊域奇	BENVRACKIE	英國新加坡	3月3	邊行
安地洛加士	ANTILOCHUS	歐洲星洲	3月6	太古
飛魚	FLYING FISH	新加坡	3月7	和記
美爾頓	MYRMIDON	歐洲新加坡	3月8	太古

大龍山 M.S. TAILUNGSHAN 直透暹羅
即日落貨 十九日下午開行
（最新到港貨輪特設十八個歐迴艙客房兼收冷藏貨）

大寶宮 M.V. HOI KUNG 直透石叻庇能
二月十九日落貨 十九日下午開行
貨客凡賜顧請到干諾道西廿四號三樓本公司接洽
電話：441185 45512
順昌航業有限公司啓

輪船停泊表

船名		停泊地點	公司
北冰洋	ARCTIC OCEAN	昂船洲	僑利
國孚	KUO FU	油蔴地	東海
加地根士亞	CARDIGANSHIRE	太古倉	渣甸
文儂	MEMNON	北角碼頭	太古
湯馬士馬士基	THOMAS MAERSK	A3	捷成
夏利華	HALLVARD	B15	多利順
芬沙亞	FLINSHIRE	A23	渣甸

布朗尼士基提早廿日到

【本報訊】原定本月二十四日從歐洲到港的天祥洋行代理的「布朗尼士基」，有消息說可提早於本月二十日抵埗。

安洋丸已開菲 去貨四百多噸

【本報訊】香港東方公司代理之「安洋丸」……

截郵時間

今日空郵（星期四）

中國大陸 下午六時
澳門、菲 上午十時 以色列、法 中午十二時
泰國、越南、美、中南北美 下午一時 荷、比、丹、印、馬、北…
十、瑞、意、瑞典、挪、泰、毛里…
星羅洲、澳洲、新西蘭、亞濟 下午三時
伊朗、錫蘭、印度、巴、巴林、黎巴嫩、非洲、英 下午五時
、西德、加日利亞、東、南越、台、日 下午六時

平郵
中國大陸 下午六時
馬來亞、英、歐 中午十二時
琉球群島、日、美、中南美 下午三時
非 下午五時
澳門 上午十一時、下午三時半、六時

明日空郵（星期五）

中國大陸 下午六時
印尼 上午十時 泰、菲、越 上午十一時
加、意、沙特阿拉伯、巴內 中午十二時
南朝鮮、愛爾蘭、美、中南北美、印、巴、也門
利比、荷、比、丹麥、瑞典、瑞士、西德、挪、法、英 下午一時
泰、東、馬、山打根 下午四時
伊朗、伊拉克、約旦 下午五時
南＋、汶萊、菲濟、沖繩、黎巴嫩、敘利亞、約
旦、台、日、澳洲、新西蘭 下午六時

平郵 中國大陸 下午六時
泰、老撾、緬、東印、東巴 中午十二時
澳洲 下午二時 墨西哥 下午五時
澳門 上午十一時、下午二時半、六時

飛機時刻

（如需了解當日飛機時間有無變動，請向有關航空公司詢問）

今日到港班機

國泰：由西貢、東京、漢城來，晚上十時五十分到
泛美：由西貢來，下午三時廿五分到；由東京來，晚上十時零五分到
國泰：由馬尼拉來，下午五時卅五分到；由東京、台北來，中午十二時五十五分到；由東京、大阪、台北來，下午二時五十五分到；由曼谷、金邊來，下午九時十分到；由加爾各答來，下午七時四十五分到
英國海外：由新加坡來，下午八時十分到；由東京來，下午七時零五分到；由曼谷來，下午三時十五分到
法航：由東京來，下午三時十五分到

午二時零五分到；泰航：由曼谷來，下午三時卅五分到
民航：由台北來，上午九時五十分到，下午四時卅分到
印尼航空：由東京來，下午十時五十分到
菲航：由馬尼拉來，中午十二時卅分到
日航：由東京來，下午一時五十五分到
澳航：由曼谷來，中午十二時四十五分到
民航：由新加坡來，下午二時十分到
快航：由倫敦來，下午五時卅分到

今日離港班機

泛美：往東京，開下午五時；往曼谷，開晚上十一時卅分
南航：往馬尼拉，開下午一時卅分；往台北、大阪、東京，開上午八時卅分；往曼谷、新加坡，開下午六時十五分
法航：往西貢，開下午三時零五分
泰航：往曼谷，開上午八時；往台北、大阪、東京，開下午三時卅分
菲航：往馬尼拉，開下午一時十五分
民航：往台北，開上午十時卅分，開下午五時十分
英國海外：往加爾各答、曼谷、往東京、倫敦，開下午九時；開下午四時四十五分
澳航：往曼谷、澳洲，開下午二時四十分
德航：往東京，開下午二時五十五分
馬來亞：往新加坡，開下午一時卅分
快航：往馬尼拉，開下午六時卅分

日水泥昨到萬五包

【本報訊】大偕公司代理之「埔山丸」，昨天早上從日本到港。該輪運到下列貨物：石灰粉二千五百包、石腊油一千一百七十九盒、鐵線七百二十五綑、特選綸七箱、味精五百桶、雜貨四百九十五件、水泥一萬五千五百五十六包、假漆一百桶、泥漿三十四箱、夾板二百五十四箱、軟鋼板二百三十五綑、膠粉五千四百包、罐頭食品一千六百二十二箱、麵粉一千一百二十包、汽車四輛、瓷磚五千一百二十四盒、白磚一千盒及雜貨一百九十二箱。

泰貨二千多噸由大龍山載來

【本報訊】順昌航業公司屬下之「大龍山」輪，昨天下午從曼谷到港。

該輪運到貨物二千三百二十一噸。據悉貨物中，有糖漿油十桶、餅乾九百一十四箱、香煙七千八百桶、生牛五百三十七隻、粗六百包、白糖三千包、粟米九千包、棉花三百包、米粉三千包、膠粉三百五十箱、香粉二百包、生粉五百包、火柴三十包、花生餅四百包、白米五千包、雜貨一批。

」，昨天由本港開往馬尼拉。

該輪運出貨物四百三十三噸。其中有酒一百二十七箱、搪瓷器皿六百一十箱、鉛條一千四百五十七件、味精一千箱、豆子五百九十五包、食品一百三十四件、鐵條二百零五捆、顏料六十四桶、皮革一百八十九件、鋼片一百八十件及羊毛織品三十四箱。

大量廢紙待運日本

【本報訊】據航商消息：近月來香港有大量廢紙待運往日本，但一般公會船對不願接運。據稱，這些廢紙佔艙位甚多，每噸就要佔去八尺碼噸（每尺碼噸合四十立方呎），但每尺碼噸的運費，只得港幣十先左右。運費過低是造成一般船東不願接運的主要原因。其次是有些廢紙是濕身的，放在船艙內有自燃的危險，故船公司更不願冒險接運。

郵船參加「鬥快」

國泰捷途金馬連 航英將縮短時間

每月廿一上午由日抵港落貨

【本報訊】鐵行公司代理之「國泰」、「捷途」和「金馬連」等三艘郵船，今年秋季將全部改爲快期由港開抵倫敦，即由現時的卅三天到埗改爲廿九天到埗。

此一計劃將於今年八月正式實行。這些郵輪定於每月廿一日上午八時由日本抵港落貨，直至廿三晚半夜爲止，中途經新加坡、巴生港、檳榔、亞丁、塞得港及直布羅陀而開往倫敦。由七月份起，這些郵船將取消開往意大利那不勒斯港口。

事實上，由今年二月廿八日從香港開往倫敦之「國泰」郵輪開始，即將開抵倫敦的時間縮短兩天。三月三十日由港開往倫敦的「捷途」郵輪，亦將提早兩天到達倫敦。四月卅日由港開行之「金馬連」郵輪，亦將提早兩天而於五月卅日抵達倫敦。在五月至七月期內，這三艘郵輪將繼續把由港開抵倫敦的時間縮短，以便由八月份起，正式實現廿九天開抵倫敦的目標。

至於鐵行公司每月十四晚半夜由港開往倫敦的一班貨輪，則仍將維持廿四天抵埗的快期紀錄。

據鐵行公司新編之船期表顯示，今年二月、四月和七月，該公司均將有三艘船由港開往倫敦；三月、五月和六月，則每月有兩艘船開往倫敦。

該公司郵船重新改爲快期航行和重新開往日本的主要原因，乃是爲了增加載運英國與遠東間的來往貨物。

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
高棉	CAMBODGE	馬賽	2月21	法郵
阿花倫	ASPHALION	歐洲	2月21	太古
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	歐洲	2月23	銀行
邊高	BENGLOE	歐洲	2月24	邊行
力打靈	NEDER RIJN	歐洲	2月24	渣華
亞加地亞	ARCADIA	歐洲	2月24	鐵行
西花利亞	WESTFALIA	歐洲	2月24	捷成
隅田丸	SUMIDA MARU	歐洲	2月24	日郵
波利巴那	BORIBANA	歐洲	2月25	寶德
國泰	CATHAY	歐洲	2月28	鐵行
亞加斯那	AGAPENOR	歐洲	2月28	太古
文徹	MUENCHEN	歐洲	3月1	捷成
那拉	NARA	歐洲	3月1	大和
格蘭勞	GLENROY	歐洲	3月2	怡和
邊那地	BENARTY	歐洲	3月5	邊行
維也納	VIENNA	歐洲	3月5	捷成
皮利亞士	PELEUS	歐洲	3月6	太古
山梨丸	YAMANASHI MARU	歐洲	3月7	日郵
斯爾士古	SERVAASKERK	歐洲	3月8	渣華
積信總統	PRES. JACKSON	歐洲	3月8	總統
休斯頓丸	HOUSTON MARU	歐洲	3月9	大阪
伯明翰城	CITY OF BIRMINGHAM	歐洲	3月9	銀行
鴨打總統	PRES. ARTHUR	馬賽	3月10	總統
大華士泰	TRAVESTEIN	歐洲	3月10	捷成
巴拿馬	PANAMA	歐洲	3月11	寶隆
邊里奇	BENREOCH	歐洲	3月12	邊行
大伯	TIBER	歐洲	3月12	多利順
蘇律	SURAT	歐洲	3月14	鐵行
文農	MEMNON	歐洲	3月14	太古
橫濱丸	YOKOHAMA MARU	北歐	3月15	日郵
緬甸	BURMA	歐洲	3月16	太平
愛斯貴連奴	ESQUILINO	意大利	3月16	天祥
亞洲	ASIA	意大利	3月19	天祥
格蘭法勞快輪	GLENFALLOCH	歐洲	3月20	怡和
華利士泰	WERRASTEIN	歐洲	3月24	捷成
馬士來	MERSEY LLOYD	歐洲	3月25	渣華
亞宜地	AYUTHIA	哥本哈根	3月25	寶隆
邊域奇	BENVRACKIE	歐洲	3月26	邊行
紐加素城	CITY OF NEWCASTLE	歐洲	3月29	銀行
格蘭亞尼	GLENARTNEY	歐洲	3月31	怡和
赫信士泰	HESSENSTEIN	馬賽	4月1	捷成

印・巴・中東線

船	名	開往港口	月日	公司
巴哈多	BAHADUR	印巴	2月20	劉行
多寶怡美利	DOLPHEVERETT	加爾各答吉大港	2月21	福來
高棉	CAMBODGE	錫蘭孟買	2月21	法郵
東南	TONG LAM	吉大港波斯灣	2月22	旗昌
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	亞丁	2月23	銀行
邊高	BENGLOE	亞丁	2月23	邊行
天牛	COSMOS BETELGEUSE	科倫坡	2月23	東方
星雲	STAR ARTARES	印巴	3月2	福來

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
山萩丸	YAMAHAGI MARU	曼谷	2月20	中國
菲列濱	PHILIPPINES	菲律賓	2月20	美郵
德來第一	GALLE	古晉詩巫	2月20	海聯
巴哈多	BAHADUR	新加坡檳城	2月20	劉行
富士丸	FUJI MARU	菲律賓	2月20	中國
進榮丸	SHINEI MARU	金邊	2月20	日海
寶利華利	BONNEVILLE	新加坡檳城	2月20	銀行
大之家	TIJUCA	曼谷	2月21	多利順
東英	EASTERN SAGA	山打根	2月21	怡和
高棉	CAMBODGE	西貢	2月21	法郵
多寶怡美利	DOLPHEVERETT	曼谷新加坡	2月21	福來
新麗都	CELESTIAL	金邊	2月21	聯華
寶華	BRAVO	亞庇古晉汶萊	2月22	聯華
東南	TONG LAM	新加坡巴生	2月22	旗昌
平島丸	HIRASHIMA MARU	曼谷	2月22	太平
馬尼拉	MANILA	馬尼拉	2月22	大工
亞利桑那	ARIZONA	馬尼拉曼谷	2月22	渣甸
金清丸	KANEKIYO MARU	馬尼拉	2月23	東方

汕頭・上海・天津線

船	名	開往港口	月日	公司
格蘭亞安	GLENEARN	華北	2月21	怡和
格蘭法勞快輪	GLENFALLOCH	華北	2月28	怡和

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
長崎	NAGASAKI	上海	3月4	太平
學文	HOUTMAN	上海	3月8	渣華
東錦	EASTERN ARGOSY	華北	3月10	怡和

基隆・釜山・日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
宮島	VICTORY No.1	基隆	2月20	永利
東海丸	TOKAI MARU	日本	2月20	大阪
士打賓加	STRAAT BANKA	日本	2月20	渣華
海神	HERO	日本	2月21	多利順
四川	SZECHUEN	日本	2月23	太古
金華山丸	KINKASAN MARU	日本	2月22	大阪
海利	HAI LEE	日本	2月24	多利順
布朗尼士基	WLADYSLAW BRONIEWSKI	日本	2月22	天祥
三河丸	MIKAWA MARU	日本	2月23	日郵

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
協泰丸	KYOTAI MARU	南非	2月20	大阪
萬華成	VAN WAERWIJCK	東非	2月23	渣華
春日山丸	KASUGASAN MARU	西南非	2月23	大阪
寶斯華	BOISSEVAIN	南非	2月23	渣華
德達華	TIDRA	西南非	2月28	順昌
士打查咸	STRAAT CHATHAM	西非	3月1	渣華
迪沙	DISA	南非	3月1	新興行
協德丸	KYOTOKU MARU	南非	3月9	大阪
士打巴利	STRAAT BALI	南東非	3月10	渣華
芝本篤	TJIPONDOK	東南非	3月12	渣華
茨德	TSEDEK	南非	3月15	新興行

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
雅士利	APSLEY HALL	美國	2月20	新興行
大有丸	TAIYU MARU	加勒比海	2月20	太平
正鋒	PIONEER MAIN	美國	2月20	美郵
香港航運	HONG KONG MARINER	美國	2月20	港郵
西雅圖丸	SEATTLE MARU	紐約	2月21	大阪
伊利諾	ILLINOIS	加美	2月21	渣甸
孟加拉郵	BENGAL MAIL	加美	2月21	福來
協泰丸	KYOTAI MARU	南美	2月22	大阪
寶斯華	BOISSEVAIN	南美	2月23	渣華
中國熊	CHINA BEAR	美國	2月24	美輪
飛鷹	FLYING EAGLE	美國	2月26	和記
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	美國	2月26	總統
太平	TAI PING	美國	2月27	多利順
丹地	M.M.DANT	美國	2月27	僑甸
菲將軍	PHIL. ADMIRAL	美國	2月27	美郵
林堡	LIMBURG	美國	2月28	渣華
奎松總統	P.PRES.QUEZON	美國	2月28	新興行
	GENERA	美國	3月1	太古
	TELAMON	美國	3月1	太古
比亞士總統	PRES. PIERCE	美國	3月1	總統
倫敦士	LONDON ADVOCATE	美國	3月2	海運
沙利馬士基	SALLY MAERSK	美國	3月2	捷成
邦斯華利	BRONXVILLE	美國	3月3	銀行
玫瑰威利	ROSSEVILLE	美國	3月6	多利順
日本熊	JAPAN BEAR	美國	3月6	美輪
飛魚	FLYING FISH	美國	3月8	和記
積信總統	PRES.JACKSON	美國	3月8	總統
菲列濱	PHILIPPINES	美國	3月13	美郵
大家泰	TAGAYTAY	美國	3月13	多利順

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
芝萬宜	TJIWANGI	澳洲	2月20	渣華
新武士	SAMOS	澳洲	2月22	天祥
東月	EASTERN MOON	澳洲	2月25	怡和
阿波丸	AWA MARU	新西蘭	3月1	大阪
青島	TSINGTAO	澳洲	3月3	太古
重慶	CHUNGKING	南太平洋	3月3	太古
新疆	SINKIANG	南太平洋	3月9	太古
雅拉麥	ARAMAC	澳洲	3月14	怡行
太原	TAI YUAN	澳洲	3月18	太古
芝利華	TJILUWAH	澳洲	3月20	渣華
法蘭士德	FRANCIS DRAKE	澳洲	3月23	德成
東錦	EASTERN ARGOSY	澳洲	3月25	怡和

今明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	往來港口	停泊地點	公司
宮島	VICTORY No.1(零時)	基隆	油蔴地	永利
亞達貝拉萊克	ADABELLE LYKES(下午七時)	美國	A13	綿航
高麗熊	KOREA BEAR(下午四時)	菲律賓	A3	美輪
山萩丸	YAMAHAGI MARU(上午九時)	日本	B6	中國
多利多	TORRADOR(下午)	曼谷	A22	多利順
樂福	ROCHFORD(下午)	青島天津	B2	華夏
夏威夷	HAWAII(上午八時)	馬尼拉	A33	渣甸
海強	HAI CHIANG(下午二時)	高雄	油蔴地	大偕
大有丸	TAIYU MARU(上午六時)	日本	A7	太平
光和	KWANG HO(上午八時)	高雄	油蔴地	大偕
正鋒	PIONEER MAIN(下午八時)	美國	北角碼頭	美郵
海神	HERO(下午七時)	新加坡	B11	多利順
蘇律	SURAT(上午九時)	歐洲新加坡	九龍倉碼頭	鐵行

今日出口船隻

船	名	往來港口	停泊地點	公司
邊里奇	BENREOCH(上午九時)	日本	九龍倉碼頭	邊行
太秋丸	TAIKYU MARU(上午七時)	西南非	A26	太平
廣平	KWANG PING(下午)	高雄	油蔴地	大偕
大島丸	OHSHIMA MARU(下午六時)	美國	A12	太平
門羅總統	PRES. MONROE(下午五時)	西貢新加坡馬賽	九龍倉碼頭	總統
嘉拿拉	CANARA(下午)	印巴	A25	鐵行
日峰丸	NIKKEI MARU(下午)	新加坡檳城	A23	東方
廣昌	KWONG CHEUNG(下午)	山打根	長沙灣	渣聯
美健美	DANA(下午)	曼谷	B7	綱盛行
東明丸	TOHMEI MARU(下午)	日本	B13	大偕
雄山丸	YUZAN MARU(下午)	澳洲	B17	大偕
利斯馬士基	LEISE MAERSK(下午)	西南非	A10	捷成
飛剪	FLYING CLIPPER(下午)	美國	A21	和記
順風	SEFRA(下午)	美國	A32	海運
恆生	HANG SANG(下午三時)	山打根	油蔴地	渣甸
日隆丸	NICHIRYU MARU(下午)	山打根	油蔴地	海聯
德平	TEH PING(下午)	日本	油蔴地	德和

明日入口船隻

船	名	往來港口	停泊地點	公司
榮明丸	EIMEI MARU	日本	油蔴地	大偕
加利福尼亞郵	CALIFORNIA MAIL	澳洲美國	A3	福來
德來第一	GALLE	詩巫	油蔴地	海聯
宜蘭	I LAN	高雄	油蔴地	遠東
巴哈多	BAHADUR	日本	A	劉行
泰地比亞士	TAITHYBIUS	歐洲	A21	太古
格蘭亞安	GLENEARN	歐洲	太古倉	怡和
阿花倫	ASPHALION	日本	A32	太古
進榮丸	SHINEI MARU	日本	B	日海
高棉	CAMBODGE	日本	九龍倉碼頭	法郵
亞美泰	AMITA	日本	B	德和
協泰丸	KYOTAI MARU	日本	A	大阪
富士丸	FUJI MARU	日本	B	中國
菲列濱	PHILIPPINE	美國	A	美郵
士打賓加	STRAAT BANKA	新加坡	A2	渣華
香港航運	H.K. MARINER	美國	A6	港郵

明日出口船隻

船	名	往來港口	停泊地點	公司
英康郡	FLINTSHIRE	歐洲	A23	渣甸
邊雲	BENVENUE	歐洲	A4	邊行
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	B5	順昌
大寶宮	HOI KUNG	新加坡	油蔴地	順昌
亞達貝拉萊克	ADABELLE LYKES	日本美國	A13	綿航
多利多	TORREADOR	美國	A22	多利順
高麗熊	KOREA BEAR	日本美國	A3	美輪
多寶馬士基	TOBIAS MAERSK	美國	A	捷成
夏威夷	HAWAII	美國	A	渣甸
來利巴	LLOYD BAKKE	新加坡西澳洲	A5	德行
光和	KWANG HO	高雄	油蔴地	大偕
海強	HAI CHIANG	高雄	油蔴地	大偕

新麗都 M.V. CELESTIAL
直透：金邊 二月廿日收貨 廿一日開行

寶華 M.V. "BRAVO"
直透：亞庇、古晉、汶萊 二月廿一日收貨 廿二日開行
貨客付貨請臨接洽 代理：聯華船務公司啓
恒生銀行大廈一五〇八室 電話：二二八四三一號

德來企業有限公司
TECK CHEONG ENTERP. (H.K.) LTD. HONG KONG.
香港沙勝越定期班輪
M.S. "GALLE"
德來第一輪（英旗）
二月十九日收貨 二月廿日開行
直放 古晉 詩巫
總代理：海外聯合海運有限公司啓
電話：四三九五〇四、四四五七〇九 中僑商大樓一一〇一一室

總代理
亞非船務公司
大廈1301室 電話：435643
亮達輪 S.S. "CARINA"
准二月廿四日落貨 廿六日啓行
直達 椰嘉達 棉蘭
接洽處：新盛船務公司
華商行
印尼總代理：GESURI LLOYD

KIE HOCK SHIPPING CO., LTD.
東南快輪 M.V. "TONG LAM"
本月廿日由華北抵港，廿一日落貨廿二日啓行直駛：新加坡，巴生，檳城，吉大港，波斯灣各港。
凡入口收貨人請即來本公司辦理提貨手續，否則倘有損失概由收貨人負責，此啓
旗昌船務（香港）有限公司
地址：香港干諾道中八十一號

KOBE SEKIYU SENPAKU K. K. KOBE
M.V. "SHINEI MARU"
「進榮丸」
二月十九日由日本抵港落貨
二月二十日直往金邊
總代理 日本海運株式會社啓
於仁大廈十五樓

M.M.
新型客貨輪
高棉 M.S. "CAMBODGE"
直往西貢，馬賽
二月十九、廿落貨 廿一日下午開行
法國郵船公司啓
電話：237346 225114

RICKMERS-LINE, HAMBURG.
「彼得」
M.S. "PETER RICKMERS"
由漢堡，安特衛普，曼谷來。
定於二月廿一日抵港。
請收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓。
中國銀行大廈十三樓。

「樂福」 S.S. "ROCHFJRD"
由青島，天津來。
定於二月十八日下午抵港，泊B2浮。
請收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓。
中國銀行大廈十三樓。

足球聯賽重燃戰火 警察迎擊愉園

劉守政恢復上陣余洽華掛帥 畧爲調整人手與愉園決高下

甲組足球聯賽今天重燃戰火，警察隊開赴花墟，迎擊愉園，下午四時一刻開始角逐，雙方預備組聯賽則在二時半打頭陣，門票全收一元二角。

愉園、警察兩隊，最近曾在銀牌賽中碰頭，愉園以四比〇獲得大勝，把警察淘汰出局，當日愉園穩紮穩打，開賽後，先行消耗對方的氣力，然後派遣人手較強，發動猛攻而取得勝利。今天兩隊在聯賽相逢，論實力仍以愉園較强及贏面較高；而且愉園在銀牌初賽獲勝後，仍繼續加緊鍛練，準備在聯賽中搶分。因爲目前該隊在聯賽中，積分雖仍領先，但只與南華相差兩分，今後如再大意輸波，便難以保持優勢，能否完成爭霸大業也有問題；所以該隊對今天之戰，不但不敢大意，而且還要以全力與警察周旋。

警察在銀牌賽受挫後，今天決變陣迎戰，劉守政的上陣問題已告一段落，今戰可以恢復上陣，再踢左二閘，陳挺楠將重任左中衞，故後防實力，將稍有增强。對於鋒線，則該隊亦稍爲調整一下，讓那近況較差的蘇利士休息，改以余洽華出掌「帥印」。由於鋒線上大部份是華籍球員，合拍功夫可能較佳，說不定到時會有較佳的演出。

愉園在銀牌初賽對警察時，雖然未算踢出最佳水準而告捷，但是今戰如不輕敵及大意，仍大有條件取得兩分。不過，愉園在聯賽中往往陰溝裏翻船，屢見不爽。今天由於警察佔有場地之利，其人手又稍爲增強，潛力不弱，在此情形下，可能與愉園有兩鬥，亦並非全無搶分機會也。

雙方列陣如下：・呼延炳・

警察：何 劉守政 何義新 鄭爲明 陳挺楠 勒華傑 劉倫偉 呂鴻明 黎卿倫 余洽華 伍炎勝 鄧泰航

愉園：莫 鄭錦世 小霖 馬福培 陳炳光 劉 … 陳鴻平 …

廿六日在花墟球場與愉園進行義賽，當天節目豐富，一時卅分由青年軍對怡和，接着是時佰女子球隊對薇英女子隊，賽前由天祥借出四輛全新「MG」跑車，載着電影明星繞場與球迷見面。另外有七小福洪家波、沈芝華、陳寶珠、蕭芳芳、薛家燕、黃愛明、洪寶寶行開球禮。三時四十五分由警察樂隊演奏助興。四時則由香港空軍總司令高…加。

空聯愉園足球義賽 加插節目多采多姿

籌得善欵全撥給慈恩殘廢病院

新加坡空軍足球隊定於本月廿二日乘搭九零六七號班機到港，廿六日與愉園作一場義賽，爲赤柱慈恩殘廢病院籌款。因此，主持今次義賽的香港空軍主持人與尼路和陳光，昨午在英京樓頭舉行記者招待會，說明今次籌款的原因及該日籌款賽的節目。

記者招待會由與尼路主持，陳光翻譯，說今次新加坡空軍隊與愉園進行的一場義賽，是爲赤柱樽坎角的慈恩殘廢病院籌款的。該院是慈恩一個人搞辦，他是英國人，在第二次大戰時，英國摔下日本廣島第一枚原子彈，慈恩是那次投彈的一位觀察員，他見到這顆原子彈爆炸和戰爭的殘酷，對人產生同情心，因此他要建立一些殘廢病院，收容殘廢病人，被收容的都是殘廢、病重和無依無靠的人，赤柱樽坎角殘廢病院就是其中一個。現在在十一個國家設有六十三個的殘廢院。而這些病院的設立及存在，是靠當地的社會人士大力支持，因此這個病院也不例外。新加坡空軍聯隊與愉園在廿六日在花墟球場進行一場籌欵賽，所得的善欵全數撥給該病院。至於慈恩這個人，他現在在英國，他前曾來港兩次。

這間樽坎角殘廢病院的病人，不是全靠外間支持，他們院中都做事，如做膠花、竹器、藤器等，賣給外間，得欵作經費。

新加坡空軍聯隊，是集合新加坡空軍一流好手組成，實力很强。他們在本月廿二日乘搭九〇六七號班機，約在下午四時抵港。廿三日下午，該隊球員則到花墟球場參觀愉園對九巴的甲組聯賽，並準備以了解愉園的實力。廿四日上午九時，在愉園對九巴之前，再在花墟…

場館舉行記者招待會。廿四日上午九時，新加坡空軍聯隊有四代表與愉園四代表聯袂去赤柱樽坎角參觀慈恩…

菲方舉辦多角賽 足聯不派隊參加

願意介紹屬會組隊前往

足聯埠際小組會議，昨日下午六時假華協會所舉行，決定婉拒派出華聯隊前往菲律賓作多角表演賽，但準備介紹屬會中的一支勁旅前往獻技。

昨天開會時，總幹事黃鐵洪報告：菲律賓體協邀請港、日及南朝鮮隊作多角表演賽，現在港隊經已婉拒前往，主方則邀請華聯隊獻技，菲方的代表伍君，願意負責客隊的來回機票費用，招待十八名球員及四名職員膳宿費。經過討論後，爲慶祝爲主方應本着「唱雖也不應蝕本」的原則，提議對方應採包服的方法。經過再三研究，與會者覺得無論是三月或四月，華聯隊都難以出外，遂決定婉拒對方的邀請。但是，菲律賓方面如果決意邀請港隊前往，足聯將介紹屬會組成單一的球隊前往獎勵也。

昨天出席會議者有陳雅川、黃鐵洪、胡祖堅、填模、唐泉、張競新、趙不弱和余洽明等，到七時散會。・呼延炳・

薇英女子足球隊昨天續在海軍球場進行操練。圖是集訓前，由教練林尚義向球員們作技術上講解。（本報攝）

東華元朗變成寃家 銀牌聯賽接連碰頭

銀牌次周及下月聯賽秩序排定

昨天足總聯賽有關小組召開會議，抽籤糧排甲組銀牌淘汰賽次周秩序，並編排下月份的甲組聯賽秩序。因而下月份的若干戲碼相當精采，預料定受球迷們的歡迎。

抽籤糧排甲組銀牌淘汰賽次周秩序的四場戲碼，以三月五日（星期五）陸軍對愉園一場是雙方實力强弱懸殊外，其餘三場均有甜頭，特別是六日（星期六）排在港府場的東華對元朗，乃工力悉敵之大戰；這兩隊在金禧杯復式淘汰賽時也曾碰頭，只是當時元朗未能以理想陣容出戰，致遭淘汰，今番又在銀牌次周相逢，必傾全力搏殺無疑。

甲組聯賽的秩序，已接近十八周了，惟名次尚未決定，特別是「四強」一隊伍，仍爭得十分緊張。因此，今後凡是排在港府場舉行的大戰，勝負都足以影響整個聯賽大勢的。計下月份排在港府場的大戰有元朗對愉園及愉園對東華；至東華於廿五日在花墟場對星島，同樣佔有重要性。而「警察」戰「港聯」亦將進入高潮，下月份的十三日東方對警察、廿日陸軍對東昇、廿七日光華對警察，都與淘汰有關。現將抽籤糧排的銀牌次周及下月份聯賽秩序錄下：・小說風・

光華 對 星島 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽三月一日（星期一）

東昇 對 九巴 花墟球場 四時一刻
甲組銀牌次周五日（星期五）

陸軍 對 愉園 花墟球場 四時正
預備組銀牌賽

陸軍 對 南華 花墟球場 二時正
甲組銀牌次周六日（星期六）

東華 對 元朗 港府球場 四時正
預備組銀牌賽

愉園 對 元朗 港府球場 二時正
甲組聯賽七日（星期日）

警察 對 傑志 花墟球場 四時一刻
甲組銀牌次周八日（星期一）

星島 對 東方 花墟球場 四時正
預備組銀牌賽

東華 對 警察 花墟球場 二時正
甲組銀牌次周九日（星期二）

九巴 對 南華 花墟球場 四時正
預備組銀牌賽

星島或傑志對九巴 花墟球場 二時正
埠際表演賽十一日（星期四）

香港 對 日本 港府球場 八時半
甲組聯賽十三日（星期六）

警察 對 東方 花墟球場 四時一刻
埠際表演賽十四日（星期日）

港聯隊對日本隊 港府球場 四時一刻
甲組聯賽

傑志 對 陸軍 港府球場 二時半
甲組聯賽十七日（星期三）

愉園 對 東方 港會球場 四時一刻
甲組聯賽十八日（星期四）

傑志 對 南華 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿日（星期六）

陸軍 對 東昇 港會球場 四時一刻
甲組聯賽廿一日（星期日）

東華 對 警察 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿二日（星期一）

元朗 對 愉園 港府球場 四時一刻
甲組聯賽廿三日（星期二）

九巴 對 星島 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿四日（星期三）

南華 對 光華 嘉路連山 四時一刻
甲組聯賽廿五日（星期四）

東華 對 星島 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿六日（星期五）

東方 對 元朗 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿七日（星期六）

南華 對 東昇 嘉路連山 四時一刻

光華 對 警察 花墟球場 四時一刻
甲組聯賽廿八日（星期日）

星島 對 陸軍 花墟球場 四時一刻

愉園 對 東華 港府球場 四時一刻
甲組聯賽卅日（星期二）

元朗 對 東昇 花墟球場 四時一刻
乙丙組銀牌淘汰賽第三周秩序共四場，計怡和對獄吏、聖若瑟對私、流浪對五一七、太古或嘉山對中健。這四場比賽秩序，由職員張文偉編排日期及場地。

傑星乙組銀牌 判定擇日重賽 申請降級上陣 不獲足總批准

昨天的足總聯賽有關小組會議席上，首先討論的是關於傑志報告會，因星期一乙組銀牌淘汰賽傑志對星島之役，星島有甲組球員甘柏上陣，他二次出席金路復式杯賽，四次踢過甲組聯賽，竟然在乙組銀牌賽中出現。根據星島代表余浩明的解釋，當天是祖德兩當有關乙組銀牌賽條例，但因時間短促，甘便上陣，並不是蓄意犯規的。經過解釋後，會上爭予該場比賽重賽，判甘柏不能再踢乙組銀牌賽。並警告星島，同時，九巴球員梁志、南華球員馬澤忠、郭德先、鄉灣如和警察伊雲士等申請降乙組銀牌賽，均遭否決。

港九青年隊在內組聯賽兩次敗陣，第一次致函足總解釋，第二次…

十一隊踢亞青杯 港青年今續甄別

【路透社東京十七日電】日本足總於今天公佈：已報名參加第七屆亞洲區青年杯足球賽的，一共有十一隊。

四月廿四日至五月五日在日本東京舉行的第七屆亞青杯足球賽，現在有台灣和黎巴嫩兩隊退出，參加的有緬甸、香港、印度、以色列、日本、「馬來西亞」、巴基斯坦、菲律賓、南越、南朝鮮及泰國等。上述的隊伍，將於下月中旬進行抽籤編排比賽秩序。

本報消息：準備組隊參加亞洲區青年杯賽的港青球員集訓，今天繼續舉行甄別賽，仍由…

偶語

首周的戰果是：東方勝光華二比〇，愉園勝警察四比〇，九巴勝傑志三比二及東華大勝東昇八比二。這幾場銀牌初賽，沒有爆出什麼冷門，其中只有東方淘汰光華之役，賽前光華在聯賽中的表現甚佳，且會在踏旅身上搶分，但在銀牌賽與東方碰頭，仍像聯賽那樣受制於對方，這倒是圈內人在賽前未能夠預料得到的。其餘愉園與東華淘汰警察、九巴淘汰傑志…

…

・武當頭・

漫談甲組銀牌賽

甲組銀牌足球初賽到前天已經結束，複賽的秩序，已於昨天抽籤編排，經過初賽的淘汰留强，剩下八隊晉入複賽周的爭奪戰，勢將愈來愈激烈了。

…察和東昇，戰果均較正常。在四場初賽中，却以九巴贏傑志之役，爭奪最爲劇烈。其餘的賽事，恐怕仍難有「出頭」的機會。

輪空的南華及元朗，將是爭標的「熱門」。複賽抽籤的結果，這四支勁旅却有馬」複賽抽籤的結果，這四支勁旅却有東華與元朗碰頭，此外都有强弱之分，照此看來，强者如勝，則踏入準決賽時，便會掀起異乎尋常的高潮了。不過，九巴仍是此項球賽中的一頭「黑馬」；星島則有特强子係兄弟雙雙復出，始有代，則踏入複賽周後，相信仍會有衆多的球迷轉場。

東華仍然顯出勁旅的本色，因而它們與…組看銀牌初賽各隊的表現，愉園與…

★ ★ ★

銀牌初賽除了沒有爆出冷門外，亦未有加時續賽的情形出現，這也是初賽能順利在幾天之內便結束的原因。

本屆的銀牌初賽秩序，全部排在花墟球場舉行，各場的票房紀錄，平均還算不錯，其中以愉園對警察之戰，最具號召力，收入超過兩萬元。其餘各場起碼也有五、六千元的進賬，若然各隊球員能夠保持初賽時的旺盛鬥志，不斷求進，對各客有交…

・夏侯真・

銀牌現勢表

東方 0—2	東方
光華	
愉園 4—0	愉園
警察	
九巴 3—2	九巴
傑志	
東華 8—2	東華
東昇	
島（元朗、陸軍、星島、南華初賽輪空）	

・公孫桑・

上次的一百〇七人參加，足總將集中人力，從各球員中選出卅名球員，進行集訓。甄別賽於今天下午六時半開始，仍在嘉路連山場舉行。

體記明日月會

體育記者聯誼會定於明（星期五）日召開本月份例會，下午五時半在灣仔道文華酒店舉行，由本月份值理李黃漢樂任召集人，會上將有重要會務討論。

竟感之不理。會上除判予兩場的積分撥歸對方隊伍之外，還限期該隊在七天內解釋缺席原因。港會用乙組球員出席丙組聯賽，與港青隊交鋒。經過證實後，判令港青得兩分。同時，警告港會。

乙組銀牌淘汰賽太古對嘉山，因雙方球員在加時後踢精，亦均有球員被逐出場。組委小組將於廿二日（星期一）召開會議，聯繫有關小組將於廿三日（星期二）召開會議，商討該事件。

乙籃下周賽程

香港業餘籃球聯會主辦的乙組公開籃球賽，下週秩序編定如下：

二月廿一日（星期日）上午九時（A組）：南華對鐵馬；十時卅分：凌雲對僑豐。（B組）十一時卅分，華南對販管；十時卅分：青健對克力；（C組）二月廿四日（星期三）上午九時卅分：樂勉對一體；（A組）十一時卅分：凌雲對春秋；（A組）上午十一時卅分：南華對少林；上午九時卅分（C組）青健對黑鷹；十一時卅分，樂勉對雅友。

彼英女子隊 越操越人多

薇英女子足球隊於昨天下午五時在銅鑼灣海軍球場集訓，參加的比第一次多了十一人，由於各人都在興趣學習足球技術，操練頗認眞，直操至天黑，有些還不願停止。

該隊全班學員，雖然除了三數人踢得比較有紋路外，其他還是脚法很幼稚，但教練林尚義、羅國良對她們循循善誘，相信進步很快。該隊明天續在海軍球場。

華協今開月會

華協會定於今日下午六時在該會會議室召開本屆第八次執行委員會議，議程如下：（一）追認上期議案。（二）追認華人青年訓練班一月份遞支賬目。（三）追認管理會所小組第一次會議議案。（四）追認財務小組第三次會議議案。（五）通過一九六五年一月份財政收支賬目。（六）香港華人青年訓練班成立後工作報告。（七）宣讀來函（八）樂志體育會函。（九）臨時動議。（十）討論事項：籌組音樂小組事宜。・集之・

中級乒團 下周賽程

華仁書院作爲中級乒團賽，除昨日由四友A對友A外，該會已編定本週賽程，將於本月廿四日（星期三）及廿一日（星期六）在香港永樂街一百二十號二樓來有圖樂部舉行，茲分列如下：

二月廿日，下午七時：（A組）友館對新進、八時半公民對港大A；廿一日上午十一時（A組）星島對志蕃A、正午十二時半下午二時正（C組）B聯盛對勵進，三時半（D組）四友B對華青、四聯，六時七時半（E組）僑友對四友C對堅僑。

百樂門
今天演映
西山高出品不凡 片中最大 特技 月宮寶盒 魔幻七彩 上中文
主演：蒂薇兒 秦勁
今十二點四早場 若戀

皇都 麗聲 皇后
明晚九時正 特藝七彩
獻映 沙漠梟雄 LAWRENCE OF ARABIA
榮獲七大金像獎！

啓德遊樂場
花燈大會
百花燈 魚鱗燈 瓜仁燈 莢蒲燈 谷殼燈 魚骨燈 燈芯燈 刨柴燈 針口燈 花塔燈 雞毛燈
七彩手工藝術花燈・各式花燈凡百餘種
爲香港開埠以來創舉不另收費附設燈謎部猜中有獎品
粵劇場 夜演：一曲鳳來儀 泰來劇團
電影院
西片：匹馬走天涯
國語片：十三號情報員
潮劇場 鮀江潮劇團
夜演：楊令公五鳳
歌舞場 快樂歌舞團
歌舞・舞蹈
粵曲歌壇
鐘炳南領導
雜技魔術 梁氏雜技魔術團
新型機動遊戲四十餘種
火箭車 飛行塔 摩天輪 飛行椅 大木馬 過山車 小汽船 快樂椅 咪咪杯 碰碰車 自動車 飛船 太空火車 益智遊戲 攤位
本場直達巴士路各列下 2A 2B 2C 3號 5號 5A 6 6B 6D 9號 11號 11B 13號 13A 14號

金國金 陸民華 明星 新鋒台 國際 美東 華宮 長樂
明天映 金聲公司巨片
鄧碧雲（領銜主演）
傻大姐當兵

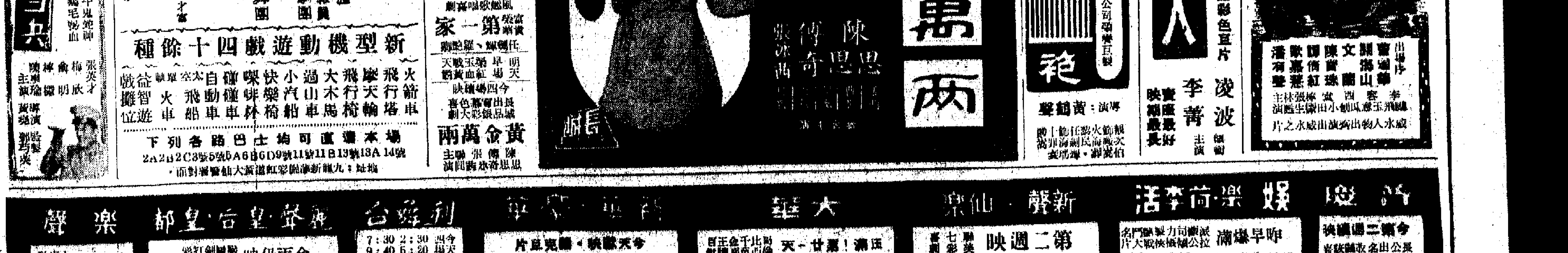
銀都 今天最後
木屋沙甸魚
明天獻映 十八風・女世界

珠江 今天十二時早場
第一家

環球中大中央世界 光明 星城 金龍 永樂
連滿兩日
大紅袍
全部彩色 七彩
導演：黃鶴聲

黃金 樂都 京華
最後一天 欲看從速
邵氏出品 魚美人
凌波 李菁 主演

香港 新世界 華樂 英京 國際
今天盛大獻映
千手神拳 七彩鉅片



像漫畫般的鬧劇

——談「黃金萬兩」

夏徽羽

像是一幅一幅的漫畫，用誇張的而又帶有點辛辣的筆觸，逗寅起來而惹來哄堂的笑聲。這是「黃金萬兩」給人的一個鮮明的印象。

看到別人出乖露醜，假如這人是值得同情的，你會替他焦急難過；相反的，你會抱着欣賞的態度，對這人投以鄙夷的笑聲，他們越受嘲諷，越受捉弄和越受折磨，你便感到越驚痛快，越笑得開心。「黃金萬兩」的編導所嘲諷、捉弄和折磨的人，正正就是後者，要他們在觀衆的跟前，展出他們醜陋無恥的心靈。

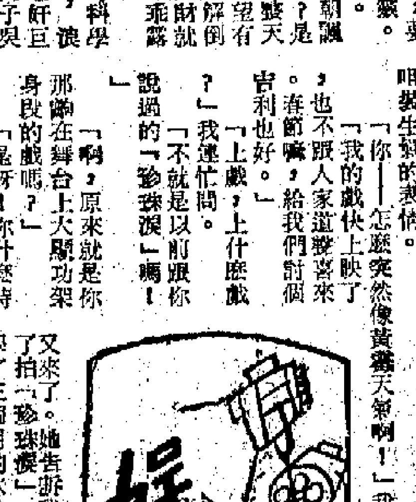
這些，可說是「黃金萬兩」的兩個特點。

那麼，「黃金萬兩」所嘲諷、捉弄和折磨的是什麼人呢？是一羣財迷心竅、貪婪成性和整天做白日夢的狂人，他們總希望有朝一日，橫財天外飛來，可解倒懸。真的有一天他們認為橫財就要到手，於是他們就不免出乖露醜了。

這一羣人，包括了空想科學家馮向西和他的太太合儀，浪子馮向南，交際花陳琪，老奸巨猾的馮家管家老吳和他的兒子吳長標；他們為了一筆意外之財，而搞得天下大亂。比方馮向西，他研究一種「馮氏安全無聲炸彈」，目的不是造福人羣，而是藉此欲財斂富；等到一朝獲知他的大哥馮向東留下一筆數字龐大的遺產時，於是科學管他娘，而要想盡一切辦法獨佔這筆遺產了。

這正是窮在街頭無人識，富在深山有遠親，這一來，一齣爭奪遺產的醜劇展開了。於是，馮向西夫婦不惜死過番生，冒認老二馮向南；老吳父子分一杯羹，着兒子冒認馮向南；還有演子遺產的馮向東也詐死，而馮向南的親戚陳琪，也不肯放過這發財的機會。於是，這一場遺產爭奪戰，讓這羣人像跳脫衣舞般一層一層剝下，揭破了他們的真面目，使觀衆大笑一場。

現實生活中的這一種事情或不可能，整部戲的關鍵集中在一點上，那就是那張遺囑，無疑有一大筆財富，卻隱瞞是一大筆債務，這在戲劇的結構上是個弱點。不過這是一部鬧劇，是漫畫般的鬧劇，如只求一娛觀衆，目的是達到的。



嘉露·貝加兩演珍哈露

·蘊妃·

嘉露·貝加於獲選擔任「珍·哈露傳」一片的主角，本版前已有所報道。事實上可以這樣說：嘉露·貝加的飾演珍·哈露，在「珍·哈露傳」中已經是第二次；第一次是在快將在本港推出的新片「江湖男女」（The Carpetbaggers）中，「江湖男女」的原作者是誌洛·鮑賓斯，該書的內容據說是影射珍·哈露一生的片斷生活的，因此也可以看作「珍·哈露別傳」。

「江湖男女」影片相當冗長，放映時間達兩個半鐘頭，除了彩色鮮艷，攝影技術頗能引人入勝以外，該片的「卡士」也頗不弱。佐治·畢柏在片內飾演一個目命不凡的百萬富翁；佐治·畢柏過去在影片中擔任的大多數是比較正派而能討好觀衆的角色，這次在「江湖男女」片中卻改弦易轍，扮演一個殘酷無情的壞蛋，有人還擔心會因此而損害了他在觀衆間的印象哩。

已故的雅倫·烈特，在片內飾演牛仔一角；卜·甘明斯卻扮演了電影製片人；嘉露·貝加當然是擔任了假想中的珍·哈露一角。此外瑪花·海雅及伊莉沙伯·雅珠麗飾演兩名百老滙的舞台女演員，「江湖男女」而且還是伊莉沙伯·雅珠麗的處女作，演出頗具台型，看來是有前途的。

苗金鳳談心願

——希望在舞台上顯身手

江曉霞

正值新春喜氣洋洋的日子裏，我在港聯公司見着了俏姐兒苗金鳳。

「你今年該恭喜我什麼？」一向機伶的苗金鳳出其不意地一見面就說。很快地她又來一句補充：「不許說『添丁發財』的老話啊！」

「你真是，『添丁發財』對你都全合適啊！怎樣？不高興嗎！」我故意這樣說，把她逗得臉也紅了。——誰叫她自己先說這話啊！

「好姐姐，你也太不關心人了！」金鳳的神情一轉，又來了個嘬起小眼撥生氣的表情。

「你——怎麼突然像黃鶯天氣啊！」我又是一愣。

「我的戲快上映了，也不跟人家道聲喜來。春節嘛，給我們討個吉利也好。」

「上戲，上什麼戲？」我連忙問。

「不就是以前跟你說過的『珍珠淚』嗎！」

「啊，原來就是你那齣在舞台上大顯功架身段的戲嗎？」

「是呀！你什麼時候先看看？」苗金鳳說起「珍珠淚」，興致可又來了。她告訴我，為了拍「珍珠淚」，她苦學了三個月的水袖及舞台身段的功夫！還有戲中戲「西施」一場浣紗的舞蹈，是吳世勳時為她精心編排的。

談起了演舞台戲（在「珍珠淚」中，苗金鳳要演很多齣的粵劇），苗金鳳說興趣很濃厚。她說，有一天自己也能在舞台上演演戲，那就好了。可惜由於日子淺，功夫還不深，在唱方面，她的信心仍不高哩！

「聽說你將參加香港話劇團演一個戲，是嗎？」我問。

「想是這樣想的，就不知道有沒有適合我演的戲。」她說。

苗金鳳說為一個電影演員，演話劇是一份很最好的學習機會。因為話劇是直接面對觀衆，更能把握角色，不像電影那樣，往往一個演員所不能少的演技的苦心。而這，正是一個演員所不能少的。

有道：一年之計在於春！苗金鳳在春天談心願，而她的新戲也在春天上映。我預祝她的心願如春花的盛開。

苗金鳳

下月老倌走埠多

新片開拍少·戲人無出路

·響叮噹·

熙熙攘攘熱鬧了十多天的春節班，終不免曲終人散，從絢爛歸於平靜。因為春節戲期的演出，多是十四天的期，如要續演，須要再行申請場也。

春節這十多天來，粵片開拍得少，由伶人演的新片更少，這是往年罕見的現象。老倌既演完了春節班，又沒有新片可拍，唯有另打出路，走埠去也。

算來踏進了三月份（即農曆二月）老倌走埠最多的一批，是已定三月上旬前往星谷登台的鳳凰劇團。一共有三十五人左右，除班主鳳凰女外，還有黃千歲、李若呆、梁翠芬、尤聲普等。另配備班來陳鴻華、勞錫、王奢師、馮驊池準備在星谷逗留三週後返港。

多天前他們經在遠東大厦鳳凰女家裏辦理簽約手續，據說：梁醒波稍後亦參加這劇團在星谷演出，不過尚待證實。

至於少新權、余惠芬、陸飛鴻、白超元等一批多人，亦將於三月後往星洲。至於南越，去年底經已有劉月峰的一批前往演出。戲院方面，現仍分頭在港定老倌，只是那邊的局面動盪，好些「大牌」為了安全計，不感興趣。

老倌走埠多，反映了香港出路狹，沒有可以發展的地方。多年前，香港的八和子弟多有出路，對於走埠多不動念頭。近兩年，粵劇轉變了，粵片開拍得少，「大牌」亦感到彷徨，只好離港找尋新出路。

有進步 再努力

——談香港青年樂團的音樂會

雙木樺

人數達七十以上的香港青年樂團，十三日晚上在大會堂舉行了一次公開演奏，在成績方面，肯定是比以前的幾次演奏有了顯著的進步。

那天晚上他們演奏的節目有莫扎特的「費加洛婚禮」序曲，D大調「圓號協奏曲」，雷佩尼的「埃及人」芭蕾舞組曲，孟德爾松的「仲夏夜之夢」中那首「結婚進行曲」，裴西爾的「小號曲調」，樂士的弦樂合奏「黃昏」，羅渣氏的「南太平洋選曲」和貝多芬的「命運交響樂」中的第四樂章等樂曲。

儘管他們這次演奏是有進步的，尤其是弦樂部份和法國號最為明顯，但在樂隊整部的配備上，似乎把銅管部份加強了，因而在對比上，弦樂部份顯得弱了些，尤其是弦樂的中音部，在一些樂曲的強奏時，銅管的音響似過強，而形成了中間的空虛，使部份樂曲的效果減弱了。貝多芬的「命運交響樂」第四樂章的演奏，特別地把這種不均衡的現象暴露出來。但在另一方面，弦樂部份單獨出現時，效果卻很融洽，如莫扎特的「圓號協奏曲」和樂士的「黃昏」這兩首樂曲中，把這種融洽的優點很清楚地突了出來。

莫扎特的作品，似乎更適合這個樂隊的演奏。「費加洛婚禮」序曲和「圓號協奏曲」的演奏，頗能把莫扎特的作品的特點掌握——雖然「圓號獨奏」部份，還有些含糊不清的現象。但在整部作品的演奏上，是表現得非常完整的。羅佐手和「南太平洋選曲」，裴西爾的「小號曲調」和樂士的「黃昏」，在整個音樂會中，是演奏得較為出色的節目。「埃及人」組曲和南太平洋選曲中的打擊樂有些地方的處理太強，往往和樂隊的音響效果脫節。貝多芬的「命運交響樂」似乎不大適合這個樂隊的演奏，有些地方在節奏上還趕不上。

但不管如何，這個樂團能夠演出上面的節目，已實在難得的了。雖然其中的缺點還多，究竟是一個業餘樂團，不能要求和職業樂團或成年人的樂團的水平。我想，如果能夠注意一下樂隊的編配，以及增加弦樂的中音部，這樂隊當會有着更好的成績出現的。

鳳凰元宵晚會上，高遠（左起）、朱虹、梁珊和若冰唱歌

鳳凰影星度元宵

韋妮

在香港住了那麼些年，可就一直沒有錯過什麼花燈。去年去廣州看菊展時，還趕上了文化公園中秋展出的那些個花燈沒撤盡，但據朋友們說，精品卻已經收起來了。前些日子讀報見到東北一些城市展出的冰燈，真羨慕住在那兒的人有眼福。昨天知道元宵節，啟德遊樂場有花燈可賞的消息，就打定主意要去看看。

說起元宵，到叫我想起鳳凰公司迎元宵的聯歡晚會來，本來他們那個晚會是自己的內部活動，我卻不管三七廿一的跑去玩了個痛快。幸好他們也不見外，沒把我當成找消息的記者看待，玩得大家都很盡興。

迎元宵嘛，主要節目當然是吃湯糰，別看高遠文質彬彬，一口氣連吞十隻面不改容，嫣稱湯糰大王哦！石慧年來替「鳳凰」拍了不少戲，可以說是「鳳凰」的半個基本演員，因此當她偕同傅奇去到俱樂部時，劉甦對傅奇一聲斷喝：「你怎麼也來啦？」把傅奇喝得期期艾艾地，半晌才迸出句「我，我是家屬嘛！」說時還指指身邊的石慧，那表情把我們都逗樂了。

導演就聯治出了燈謎讓大夥猜，其中幾乎有三分之一都出自論語的，可把人考起了，倒是有兩個猜詞牌名的不難，「美化口部」打「點絳脣」，已被人搶足先登，謎面「梁兄大悅」的，石慧跟我一合計，猜出是「祝英台近」，獎品嘛，小阿姨慷慨地讓我一人獨享了。

這邊廂猜燈謎，那邊廂卻擺起了唱歌的擂台，女將聶碩、潘碩之、余婉菲……一個個都被女導演任意之攝下擂台，這一場「鬥歌」使任意之贏得了獎品——唱片「百靈鳥你這美妙的歌手」，因之有人管任意之叫百靈鳥，也有人管她喚作「鳳凰」的劉三姐啦！

最有趣的比賽節目，該數那個「接龍故事」，由一個人隨便想一句話，順序輪下去，但第三個人不能知道第一個人講些什麼，只能按第二者告訴他的那一句話內容去編串下去。最後再把內容公開出來，看那一組的最完整，結果是以朱石麟為首的那一組連贏兩次，而其中一項的獎品是每人牌梳一把。頭上毛髮稀疏的汗某對着那柄梳子大嘆其用武無地。我提醒他最好將之轉贈女友以示體貼，倒把個平鎮的女朋友臊得臉也紅了哩！

龍鳳寶釵緣

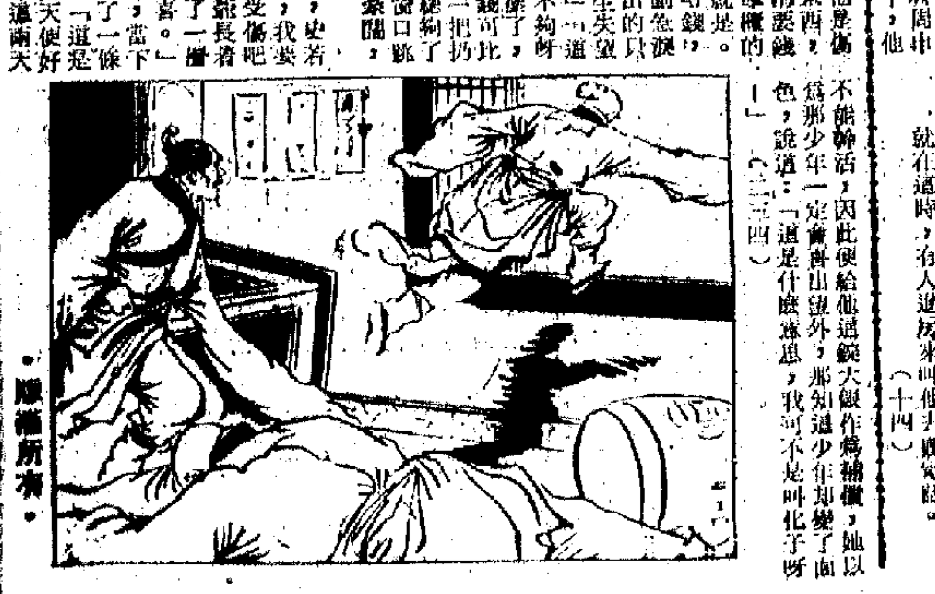
梁羽生

第五回：客路飄蓬孤客恨 京華傾蓋兩情歡

以前好幾次史若梅的鐵絲拂到，都被那道士撥開，這一次卻大不相同，只聽得「嗤」的一聲，道士的衣袖已被削去了一幅，劍鋒劃過，在他的小臂上劃開了一道五寸多長的口子。原來這道士剛才被那錦衣少年扭傷了腳踝的筋脈，非但跳躍不靈，而且功力也因之受損，最多只及原來的七成了。

倘若史若梅接連進招，那道士不死只怕也得重傷。但一來史若梅只是想稍稍懲戒他們，如今目睹他們狼狽不堪，心中已是大為痛快；二來她也記掛着那錦衣少年，不知他摔得怎麼樣了。因此她一劍刺傷了那個道士，便即收劍，冷笑說道：「你說你長着眼睛，我看你是有眼無珠，亂作非為，若依我的脾氣，就要挖掉你的招子（江湖術語，即眼睛）。」那道士明知史若梅的武功遠不如他，但自己卻莫名其妙的輸了，氣得七竅生煙，卻是不敢還嘴。那和尚傷得更重，正自運氣解穴，哼哼唧唧，根本就說不出話來。史若梅正想走開，忽見那掌櫃的伸出頭來，捐胸大哭。原來他是傷心毀壞了這麼多東西，而又不敢問史若梅要錢。史若梅道：「掌櫃的，你別哭，我賠你就是。」擲出了一大把錢鈔，那掌櫃的收了這副急淚，但見史若梅擲出的只是銅錢碎銀，好生失望，又訥訥說道：「客官，這、這、這……」「道」了半天，才敢起勇氣說道：「這、這點不夠賠！」史若梅啞然失笑，心想：「我真是糊塗了，這次是幾乎毀了人家的店子，並非付房飯錢可比。」將未曾兌換的金豆粂挂都掏了出來，一把扔在地上，說道：「這是真金，絕不騙你，夠賠了吧？」她記掛着那個少年，匆匆忙忙也從窗口跳了下去。那和尚和道士見史若梅出手如此豪闊，越發認定她就是史朝英。

只見那少年正在河邊一跛一拐的走着，史若梅趕上去，說道：「這位大哥，我要向你抱歉，剛才打架，連累了你了，你沒受傷吧？」那少年道：「托福，托福，幸虧老天爺長着眼睛，沒叫我掉到河裏餵王八！只是擦損了一層油皮，傷了腳踝。你打贏了嗎？恭喜，恭喜。」史若梅見他能夠走路，也知道了只是輕傷，當下無暇與他多說，便掏出了一錠大銀，又取了一條手帕，挑了一點藥膏放在手帕上，說道：「這是上好的金創藥，你將藥膏搽在傷處，過兩天便好。這錠大銀，給你過活。」她心想這少年這兩天不能幹活，因此便給他這錠大銀作為補償，她以為那少年一定會喜出望外，那知這少年卻變了面色，說道：「這是什麼意思，我可不是叫化子呀！」（二三四）



·版權所有·

小說林

薛哥大權獨攬

新人譜 入中夢

方太曰：「當時我已經話蜜鳳做嗰邊，叫佢攞小舞院，佢話舞院我入事熱，「擊拉頭髮」，大把姊妹幫手；況且有五六份人做，資本雄厚，乜乜物物，不怕聽老人言，結果就有今日。點解你地咁水皮？佢話費豆腐咁大間耳，幾個男人舞唔掂？」我苦笑曰：「做生意好難講。方先生係本行，秉叔亦係生意佬，舞唔掂就舞唔掂，不到你嚟。」方太曰：「亞方話地點唔好，縮埋一二角，嘢緊腳；其次就係人多手腳亂，事頭太多，人人話得事，一成日嘈交霍氣。」我曰：「地點唔好是原因之一，至於人人話得事，初期有此情形，後來幾位大股東都唔理，交畀楠叔打理矣。」方太曰：「總之都係水皮矣，做個零月就夢散，講出來笑大人個口。」直落又曰：「你個位親戚大啤呢？打算揾乜嘢做？」我曰：「大啤是我朋友個女，不是我親戚。暫時未有路數，方太有無關照嗎？」方太曰：「佢肯唔肯做女呀？記得佢樣子生得幾好，又係十零歲，幾合妙。」

一時忘記方太是舞業中人，多口問句有冇辦照，難得方太咁有大啤心，即刻應承介紹大啤做女。自然做女不一定就係壞人，到底風月場燈花地不宜於大啤涉足者，是無可奈何，入呢行多半情非得已；瑞瑞稱為好些之少女，誰願墮落風塵？況且今之舞院不比往日，實係伴舞難求玉潔冰清，方太擅三幾萬攬小舞院，其為鹹格不成樂問，介紹大啤在鹹格做事，寧係食一世鹹補唔番也。於是啤啤否否。頓左一陣，方先生更衣出來，便借方先生往找華哥。

去到寅寅，首先令人矚目的是招牌換過，稱寅寅行而改稱寅寅士多，新招牌有幽暗偏斜；集叔病後華哥大權獨攬，終於任所欲為矣。入到舖面，「眼望見華哥，同時也見華嫂嫂寒暄。一見華嫂面，個心就不免有幾分衝惡；華嫂婦面已腆出，則華哥接手宇宙之想有朋順擔矣。無奈硬着頭皮入去，作拜年狀，見機行事可也。恭喜發財一番，望見華嫂個肚，加多句恭喜添丁。華哥苦笑曰：「恭喜發財就好，添丁確係有多。」華嫂笑曰：「恭喜，一名已經夠槳氣矣。」我特意熱曰：「人講你又講，呢句話華哥有資格講，大個太子爺擾攘咁好生多一名又點話？」華嫂很開心，頭擰擰笑曰：「咁係祂講，一名就好，架架氣氣。如今恭喜添丁不算恭喜，而是見人笑。」（十四）

小樓春

曲門棉

十四、奉公守法的扒手

黃大哥找着老鼠張，他早已猜到老鼠張被騙的原因，故此他並不驚奇。

「老鼠張，我聽到你的叫救命了。」黃大哥淡淡的說，他站在旁邊，卻不去扶攙他起來。

「原來你聽到叫救命，為什麼不馬上來救我？」老鼠張埋怨地說着，支持著站起身子。

「你這種人，罪有應得。」黃大哥說着，向他望下打量：「老鼠張。可惜我不能早點趕來，不然的話，打扒手這齣活劇倒有點苗頭呢！哈哈！」

「唉！」老鼠張取出手帕，揩抹着嘴角的血，若着臉道：「真沒想到，你這個人如此同情心也沒有。」

「同情？」黃大哥搔搔頭，說道：「你這種人，不聽我的勸告，偏要做扒手，值得同情的麼？做扒手，被人抓住，倒也該打！」

「黃大哥！」老鼠張萬分委屈地說道：「我在路上行走，遇到打我的那兩個人，他們走，老鼠張說：我眼看着他們走，我然眼看出其中一人，伸手進後褲袋取手帕，不小心把錢包掉在地上，我是個奉公守法的人，自然是路不拾遺，而且亦應該把掉下的錢包。拾起來交還失主的，於是，我便把地上的錢包拾了起來，正知就在這時候，那個失主轉過頭，看見我手上拿着他的錢包，便不由分說一手搶回錢包，另一手抓住我，指我是扒手，跟着兩人你一拳我一腳，把我打得死去活來了！」

黃大哥自然知道老鼠張在說謊，他冷冷的一笑，說道：「這就真的是寃枉了你這個奉公守法的人了！」

金色年代

江杏雨

十四、「什麼關係不關係」

丁麗兒也不含糊，緻緻嗚道：「錢錢錢，誰不知道你爸爸是個大財主？你別怕我問你借錢，今天晚上算是我請你！」

王閱逵「嘶嘶嘶」地笑道，笑了一陣，鄭重其事地說：「麗兒，真的，人和人之間真真之中真是有個『緣份』在內。譬如你，別說你不會向我借錢，如果真想向我借錢，我真是求之不得，人家算利息，我連利息都送給你！」

「咪！你討我的便宜，我又不是你的甚麼，你也不是分什麼遺產，送什麼送給我？」

「因為，因為我，我和你……」

「你說什麼！」

「我和你關係不同。」

「胡說八道！我和你有什麼關係不關係的！」

「哎，你別緊張，最低限度，——」

「什麼關係不關係，我不愛聽！」

「嘻嘻，我們既是同學關係，又是朋友關係！」

「其實這只是一種關係！」

「好啦！你也承認了，我們之間是有一種關係！」

「你！」丁麗兒猛地一腳踢過去，王閱逵沒料到這一着，其實並不怎麼痛，卻抱住了小腿直嚷嚷，丁麗兒抿着嘴笑道：「今天我因為推行沒給你頭難，要不你會受到更大的處罰！」

「哎喲，痛死我了，」王閱逵呲牙咧嘴道：「不過給你踢死了也心甘情願，做鬼也——」

「我又嚇啦！」

「好好，不說了不說了。」

「再說我要走了！」

於是兩人嘻嘻哈哈吃完了一頓晚飯，丁麗兒道：「吃得太飽，我要走了。」

「我送你。」

上了的士之後，他卻說：「今天月色太好，我們到山頂賞月去！」

「我不！」她嘴上這麼說，卻沒有堅持回去，心頭感到第一次和男孩在一起，這個人比葉泳釆活潑得多……

「麗兒，」他在低聲說：「下一次我自己駕車和你到淺水灣游水，我家在那邊有一個別墅，個海灘旁邊，那裏人太多，一點不好玩，我們的別墅在中間……」

「我不愛聽！」丁麗兒心想：「廣嶺的父親真有錢嘛，你家真好像也是做地產物業的？叫什麼字號？」

「順口問道：「你家是那家公司是給你們的？」

「五大洲公司嘛！」

「什麼？『五大洲』？」劉秀雲爸爸那家公司是給你們吃掉的嘛！」

張鳴息一聲，說道：「今回卻不是我錯，你也該分個青紅皂白，才可罵我！黃大哥，你知道剛才的情形嗎？」

「剛才怎麼樣？」黃大哥問。

三八九：人棄我取

大馬集 第三話

「有人胡玉芝曰：「但所寫之狗熱，與多數人無異，場場都係熱狗，但你知道，近來冷狗多熱狗少，爆冷貼上，就作驚街，於是但改變作風，實行冷狗。」

亦曾如何研究一番，把其他一些狗，但分門別類，把最多人貼之狗，就作為自己貼士。」

「不錯，」我曰：「亦剛才已經講過，但寫熱門狗，大凡寫熱門狗者，必然用這種方法，好多人寫馬經，亦是用這個方式，無須錄得準，亦有見地，求其人地點都得，但就寫邊隻，把所有寫經取來，比較其冷熱，取人多貼者而貼之，此之謂抄馬經，熱門出，但勝算，熱門輸，但瓜得，我有幾個朋友寫馬經，亦用這一個方式。」

「但本來如此寫法，但是寫無出色，」胡玉芝曰：「尤其近來熱狗時常輸，專門出冷狗，但寫有不什麼之理，因此但改變作風，舉那個響名金蘭擺寫馬經的辦法，實行人棄我取。」

「哦，原來如此。」我曰：「金蘭擺寫經是這樣的，但不止不去

第八七回

澤水攔魚犬老列榜上 守株待兎捆手到門前

再說那天上午選了那個總統，原訂下午繼續開會的。及至到得下午，冷冷清清，出場的純不上上午十股之一，大約那些代表一石，氣都放光了，力也使盡了；捧搞熱鬧，要籌選那副總統的時候，再來鼠腦身手；連平常常的會議，誰還有興趣呢？主席三番兩次，拖拖時間，終於因為：「不是法定人數」，宣告休會。這讓衛新的日程，十九日選總統，二十三日選副總統，中間相隔三天。這三天，雖然是最熱鬧的，要有人唱，如果流在那幾立大頭一個消了急，便能那些代表們當選選副總統會，你們排死拼活，為的你們當選擁護會，等你們來開會，你們卻「不同展」：過太不叫話了！那些競選人，想主意，在這幾天之中，拉攏賄賂，譬如一個代表要送一部「飛歌」收音機之類，此以廣招徠。並且宣佈，提前發放代表們的回程旅費，每人可領好幾千塊。

這些辦法，果然有效。到得二十日上午，代表到的雖然不多，小代表到的卻是不少。既然來了，又拿錢又拿東西，大包小包的，總不好意思拿了就走，進入會場，湊夠人數。公然又開起會來。列在議程上的，名叫一般性議案。什麼叫一般性議案？只因一點，一做，一般性……那個國民大會，以及人民為主，除了包辦國事以外，已自然被他們看做是頂頂重要的。除了這些，再有的就叫做一般性了。

雖然是在國民大會裏討論的，那一般性的提案，是些什麼貨色，也就不問可知。例如說，有的建議，所有國大代表，在開會之後，按期任一級官員支薪；有的建議，國大代表在期之內，坐船、搭火車、坐飛機一律免費；有的建議，頒發一種「國大勳章」，證明他曾在國民大會堂前，一個光榮的名字。有的建議，在憲法上寫明「國大代表名額列入，以垂不朽」。這些都是代表們為人民謀福利的建議。——此外也還有發抒抱負，提出獨特的見解的，說甚麼要求南京改稱中京，統一名號……他的理由是：中國首都是南京，但如其中有一些代表主張把東京、北京、西京都改成中京……乃萬萬不可之事。又有一些代表主張蔣介石在南京之下，此乃萬萬不可之事……以便有助於戡亂。

諸如此類五花八門的提案，真叫不怕笑掉人的大牙。一共提出了有八百五十八個。統統塞進了提案箱，前後共計用了十七八十八個一百頁訂一本。蔣介石派不論老少，一般一律收下，有的抱着這一疊提案，有的撓撓頭……這個會議說是要一番打鬧的，有的沒有了。最熱鬧的，乃是大會中流行的謠言，這時也竟大起變化。（三三八）

甲組聯賽 三月一日（星期一）東昇 對 九巴 花墟球場 四時一刻

甲組聯賽 三月二日（星期二）光華 對 星島 花墟球場 四時一刻

甲組銀牌次周五日（星期五）陸軍 對 愉園 花墟球場 四時正

依然旺座　第二天　第十獻映　太平 聯華 北河 多利 油麻地 麗華　新聯公司榮譽出品　龍城金鑾殿 下期加入

明天映　傻大姐當兵　梁氏雜技魔術團　張英才 梅欣 俞明 陳惠瑜 主演

樂聲　今天獻映 月宮寶盒

大公報 Ta Kung-Pao Hennessy Road Hong Kong 督印人費彝民 第二萬二千○ 今日出紙兩張 零售港幣 每月本港三元外 香港有利印務有限公司

陳毅在尼泊爾大使招待會講話

中尼相互友好援助 密切合作共同前進

尼大使讚中國在尼專家高度合作精神

和人民的通力合作下，中尼公路已經初部通車。幾千年來阻隔着我們兩國人民交通往來的喜馬拉雅山，被我們征服了，我們兩國正緊密地聯系起來了。這是一條友誼之路，它將世世代代為增進我們兩國人民的友誼發揮作用。」

陳毅副總理感謝大使對中國援助的讚揚。他說，我們一向認為，友好之間的援助，是相互的。我們援助了你們，你們也援助了我們。我們高興看到尼泊爾不斷發展和強大，也高興看到其他亞非國家……中國人民將同尼泊爾人民一道、同亞非人民一道，共同前進。

「讀史隨筆」契丹主與美帝

若思

「通鑑胡注表微」第十八篇引用了後晉與契丹主侵略中國的幾段故事和胡三省的「注」。大致的情節是這樣的。契丹主耶律德光率了五萬軍隊，使趙延壽統帥侵略中國，並許諾「若得之，當立汝為帝」。於是趙延壽就死心踏地替主子出謀劃策。有一次，趙引兵進攻城防空虛的鄴州，和城樓上的守城刺史沈斌有一番對話：

趙：「沈使君，我之故人，何不早降？」

沈：「侍中父子，陷身虜廷，忍帥犬羊以殘父母之邦，不自愧恥，更有驕色，何哉！」

還有一節是描寫契丹主遣趙延壽射了劉晉帥夫撫慰士卒的手段的。

胡三省在「注」裏指出，「契丹用中國之將，將中國之兵以攻晉，躐冠兵而貫盜種，中國自此得為與矣。」又指出契丹主的手法是「彼其心知晉軍之不願服也，爾言將以華人為中國主。」

陳援庵先生指出，選幾條注都是有感於金人之立張邦昌、劉豫而發的，並指出這個契丹主其實是十分愚蠢的，而漢奸之愚蠢則更甚。「金人非有所愛於張邦昌、劉豫，猶契丹非有所愛於趙延壽、杜威，特恐宋人不服，假以名義，使為傀儡，或自相攻伐，則可得漁人之利耳。」

讀了這幾節古史，就不禁使人感到面熟。歷史是什麼呢？不過是階級鬥爭的紀錄而已。不同時代，穿着不同的服裝，拿了不同的武器，進行着種種不同形式的鬥爭的人們，不論在表現上有什麼的不同，那本質是一樣的。而民族的矛盾，說來說去也仍舊是階級的矛盾。一千年以前的契丹主，侵略中國所用的手段和今天世界上第一號帝國主義頭子美帝的侵略手段，又哪裏有什麼兩樣呢？而像趙延壽、張邦昌、劉豫這樣的角色，今天也還是不少。在南越，在老撾……還可以找到不少趙延壽、張邦昌之流。

大抵沒有人再相信什麼輪迴之說，好像有那麼一批敗類在不停地投胎轉世似的。不是的，只要階級不會消滅，帝國主義還存在，這種借形就不會絕跡的。

不過情況畢竟不同了。歷史循環論是騙人的。儘管今天的美帝依舊和一千年前的契丹主同樣愚蠢，還抱着陳舊不堪的「妙策」，用美元加砲灰的手法妄想統制天下；可是人民卻不同了。過去只有胡三省看得穿的「妙策」，今天是人人肚裏雪亮的了。這就使美帝國主義失敗得比契丹主更慘，而且無可救藥。

一千年過去了，人民有了飛躍的進步，為什麼美帝卻依舊停留在與契丹主同樣可憐的水平呢？這其實也並不奇怪。反動派總是反動派，不論大小，無分今古，總是那個樣子的。俗語不云乎，「狗改不了吃屎」，此之謂也。

作為軍閥混戰資本的 西原借款

·章伯鋒·

借款總額 記載不一

關於寺內內閣對華借款總額，最初劉彥在其所著「帝國主義壓迫中國史」一書中，曾估計為四億六千萬元（將擬借未成之款也包括在內）。嗣後，所出版各書多沿襲劉著之說，將借款總額寫為「五億日元左右」，個別的書甚至寫為「五億美元」。（來新夏著：「北洋軍閥史略」）一九六二年出版徐義生編「中國近代外債史統計資料」一書，在論述這一問題時說：「根據當時日本藏相勝田主計的秘書相供，在寺內內閣成立時（一九一六年十月九日）至一九一八年九月二十九日）的兩年內，新成立借款約達一億八千萬日元……這些借款就是所謂『西原借款』」。據已發現的材料看，勝田主計所提供的數目，無論是就西原借款總額相核對，均與事實不符。因為即使根據以往已經公開的借款數，就遠遠超過二億日元以上。

寺內內閣對華借款（包括日本財閥投資）究竟有多少呢？據日本外務省亞細亞局昭和元年（一九二六年）編「對支借款一覽表」及北洋軍閥政府一九二三年編「關於民六以來所有借款合同彙編」一件，並參考其他有關資料，初步統計：自一九一六年十月至一九一八年九月，日本對華借款共八十九項（其中有三項係與英、美、法等國共同借款），總計三億九千五百多萬日元。其中借予北京政府和各省地方政府者二億八千餘萬元（包括南方各省地方政府七項借款一千零五十餘萬元），借予個人或企業公司者一千六百五十餘萬元。從上述統計可以看出，借款的百分之九十是給予皖系軍閥的北京政府或各省地方政府。

所借之款 內戰之用

這批巨額借款，名目雖然繁多，用途卻只有一項，即成為皖系軍閥發動內戰的軍費。據當時曾任段祺瑞政府財政總長曹汝霖在其「民初外交回憶錄」中說：「其時，財政困難已達極點，各省應解之款，都為督軍扣留，發行國內公債，則舊公債尚未整理，籌募為難。借外債則有四國銀行團之約束，緩不濟急，且不易磋商。因西原有『如有所需，可以效力』之言，乃與商向日本政府借日金二千萬元，以有線電信作抵押品……此款彼此心照，不用於電信方面。」當時北京政府日常軍政開支，「每月需二千萬元，而財政部可靠收入，每月只餘關餘、鹽餘（海關稅、鹽稅抵押外債，每月付息所餘者），菸酒稅、印花稅、所得稅等等，合計不足一千二百萬元，每月尚短八百萬元，則靠借款為彌補。」事實證明，本來已經困難重重的財政開支，每月加上如此沉重的軍費負擔，如果沒有日本帝國主義的支持，皖系軍閥根本無力進行內戰。段祺瑞所謂「武力統一」，實際上反映了日本侵略勢力向中國南部擴張的野心。同時，日本也通過上述手段，飛揚在華攫取了大批政治經濟權益。

日本首相寺內在其下台後曾得意地說：「大隈內閣向中國要求二十一條，遭中國人全體之怨恨，而日本卻無實利。本人在任期間，借與中國之款，三倍於從前之數，其實際上扶植日本對中國之權利，何止什倍於二十一條。」寺內的自我招供，正從反面說明了「西原借款」的侵略實質。（下）

小說「人間地獄」人物頗多影射

畢倚虹的「人間地獄」說部，書中人物頗多影射，如柯蓮蓀乃作者自道（鵷雛可證），姚嘯秋為包天笑，趙棲梧為姚鵷雛，華稚鳳為葉小鳳，蘇玄曼為蘇曼殊，戈仲鷹為錢芥塵，蘭淑德為周南陔，彭瀛洲為周瘦鵑，華馥芬為張文艷。（雲）

趙恒惕子 最會花錢

軍閥趙恒惕做湖南省長時，搜刮財富，無所不用其極，尤其是鎮壓農民運動，手段十分毒辣。他有一個兒子，從往法國留學。由於他錢得來的容易，他兒子揮霍，於是吃喝嫖賭，花天酒地，用錢如流水。有一次他匯給兒子三萬塊錢，他兒子一高興，就對着同學們說：「誰要喊我三聲爸爸，我就給他錢花。」大家都知道他是瞎吹，於是爸爸之聲四起，兒子大樂，隨手每人給百十元不等。這三萬元就花光了，不到一個月，又寫信去要。後來實在因為用錢太厲害，趙恒惕知道實情，不禁大罵，這才託人把他兒子押解回國。（陋然）

古與今

一封未發表的遺書

何求

陳布雷自殺，留有遺書數封。國民黨報紙曾製版刊出，並藉此大做文章，以勵「士氣」。當時據傳介石侍從室消息：尚有一封未予公開。先是，陳死後，侍從室即將其遺書送蔣，蔣閱畢，令統統發表。適陶希聖在側，說道：「有一封是給夫人（按：指宋美齡）的。」蔣聽了，恐怕不大好。乃命陶將此信解說一番。蔣聽了解說，這封遺書乃「留中未發」。其內容如何，外者亦不知之，惟聞陳布雷寫得極盡婉諷之能事，且用典故頗多云。

木大砲顯威

這座松樹砲，是湖南農民在第二次國內革命戰爭中自製的武器，灌上火藥，裝上鐵片，用引線發射，最大射程為一百公尺。一九二八年二月，湖南耒陽農民在擊退當寧縣白軍二個團的進攻時曾使用過。（車）

宋希濂被俘前後

陳少校

帶金急還三溪鎮 宋部被拒入宜賓

陳克非和劉平二人聽說宋希濂要去雷波，都勸他不要去。宋反問他們：「你們準備去哪裏呢？」他們說想去看看廣文，交換一下意見。其時羅廣文的十五兵團的部隊，正開向南川一帶。

宋希濂說：「我們軍事上失敗到這個地步，見了人也沒有甚麼好說的，所以我不想等你們回去看他了。」這樣就不再借話，各走各路。廿四日黃昏時分，宋希濂到達綦江附近的三溪鎮。

廿五日，冷培元帶着三千多兩黃金，從重慶到了三溪，宋撥給他一百多兩黃金，囑他送點錢給本部副主任沈靜，遣散辦事處人員，剩下的即作為他的生活費用。同時寫了一封十分傷感的信，托他帶給自己的妹妹，囑她俟局勢平靜後，即返湖南去，因為當時他的妹妹和妹夫，都由湖南到了重慶。

廿六日上午七時，宋部開始離開公路西行。宋自領的一個縱隊，是司令部直屬部隊及軍政幹部學校的學生，約四千多人。他們行進的路向是：綦江——李市——白沙——朱家沱——萬定場——石洞鎮——懷德鎮——趙化鎮——高家場。每日行程約七十華里，一路向稱順利。

當他們到達瀘州北面四十華里的石洞鎮時，據悉解放軍已進入重慶，大軍正沿成渝公路西進，聽說內江一帶車輛擁塞，秩序很亂；而由貴州省赤水北進的解放軍，已經快到瀘州，瀘州已呈混亂狀態。宋當將消息電告顧葆裕和丁樹中，囑他們迅速向宜賓以西地區集結。

宋希濂自率的人馬，到達高家場附近後，本想過江入宜賓，再向西行。但當時在宜賓的七十二軍軍長郭汝瑰，派參謀來通知宋希濂，說奉成都顧總長（顧祝同）電話，可許宋帶少數人入宜賓，部隊則不准進城云云。

這樣，宋就不願入宜賓，而不得不繞過宜賓北岸一帶高地，多走了一天半的路程，於十二月六日中午以前，到達宜賓以西四十華里的牛喜場對岸。

這時牛喜場有一千多自稱為紅幫的大刀隊，擁有少數槍枝，封鎖江面，不讓宋部通過。宋派人往交涉，對方還是不答應，而且把宋去的人殺了一個。於是宋部乃在上下游分兩路渡江，打了一陣，那一千多的紅幫大刀隊散到南山裏去，他們便到達牛喜場。

他們決定在那裏休息一天，因攜帶的多是黃金，現金很少，買東西極不方便，預定第二天早上，派人到宜賓以黃金換現洋。

當天傍晚，宋的參謀長彭勳自宜賓到牛喜場來看宋，彭係因身體不佳，帶着司令部和幹部的一些人及行李，由重慶乘船先到宜賓的。宋向他探問宜賓情形，據彭說：「要郭汝瑰的團守宜賓，恐怕他沒有這個力量，但郭部的師長，多數和我是同學，我到宜賓和他們交換過意見，他們已在南渡、屏山等地囤積糧彈，如共軍向宜賓進攻，他們就準備把隊伍拖入大小涼山打游擊。依此情況推斷，郭汝瑰部大致會向共軍投誠。」宋聽了禁不住高興。（四）

越踢越深

王樂天作

英國人口大量外流

呂品

去年移民達十三萬

英國人口的大量向外移殖，已成為英國人口問題上一項惹人注意的事。根據英國官方的統計數字，一九六三年內英國向外移殖達十餘萬人之多，但此項數字在一九六四年內更有顯著的增加，派駐在倫敦的澳大利亞、加拿大及新西蘭移民局代表最近發表初步統計，去年一年內英國人向該三國移殖的總數在十三萬人以上，大約等於一九六二年外流人數的兩倍。對於一個歷史悠久的大國來說，這種人口大量外流的現象，無疑是極不正常而且為有關當局所深引為關切的。

一九五七年有十六萬

一九五七年的記憶猶新。在那一年裏，蘇伊士運河事件剛剛過去，英國在國際事務中的失敗與喪失威信，使英國人陷於恐懼、失望與及苦惱之中；當時英國人的向外移殖創造了一個新紀錄，全年內拋棄英國老家，遠渡重洋去別處謀生的竟十六萬人。近年以來，過程已經逐漸緩和了下來，但是，人們的不滿情況又復顯露出來，依據加拿大移民局派駐倫敦的代表A.J.班納的估計：英國人離心的傾向顯然還在繼續發展中，到一九七〇年的時候，英國人口每年向外移殖的總數一定會超過二十五萬人。

都市擁塞 居住艱難

班納認為都市人口擁塞，房荒嚴重，是英國人大量外流的主要原因。絕大多數的人都是戀家、愛國的；但是，生活不安定，看不到個人及國家的前途，等等現實問題，迫使人們含淚拋棄老巢，投向另一個陌生的環境裏去。

香港，絕大多數的外移人口原來都是居住在大城市及工業地區的，這可以說明住房的嚴重缺乏是迫使人民外移的一個重要原因；其次，局勢動盪，經濟情況不安定，捐稅不斷增加以及抵押利率一再提高等不利因素，更驅使人民奔向較有發展機會的外國投身而去；當然，外界的引誘對於英國移民也是起着一定的促進作用的。加拿大、澳大利亞及新西蘭都是地廣人稀勞動力不足的國家；與英國來比，這些國家的住房比較寬裕，工人的工資比較高，而稅捐卻反而比較低，難怪英國人要趨之若鶩了。何況這些國家對於英國移民，都給予不同程度的優待，例如：澳大利亞採取「門戶開放」政策，對於英國的移民，差不多每一個人都可以獲得十英鎊的旅費津貼哩。

視野地多 生活不安

研究英國人離心的緣由與動機，人們會發覺其中包含的因素是相當複雜的。首先，從移民者的原始居留環境來看，歷史經驗，向外移殖在人們思想中是有傳統性的，在遇到困難或嚴重的時期更會發展成為一般地迅速蔓延開來，英國一九五五年至一九五七年間的緊張情況便是一個典型的例子。

外力引誘 爭相移遷

新西蘭對於英國移民的選擇，以技術工人為限，單身者不得超過三十五歲，已婚者不得超過四十五歲；子女不得超過四人，但合格的移民每人可獲得旅費津貼，卻高達二十五英鎊；加拿大方面限制較嚴，非技術性工人極難獲得批准的機會，此外不給旅費津貼，但如實在必要的話，英國移民者可申請借款以充旅費，而借款必須如期清還，而且還要照計利息呢。

在倫敦，加拿大、澳大利亞及新西蘭移民局辦事處門前排列的長龍，經常成為奇景之一，這對於充滿着不滿情緒的英國人民，顯然是一種極大的刺激與引誘。何況人們還不時收到早年移殖國外的親友們的來信，訴及生活情況，縱免對新辟的生活加以一番渲染，更使英國人民對外移殖熱潮為之加劇。就如加拿大移民局班納所說，這種情勢，就像滾雪球一般，越滾越大，到一九七〇年，英國人口外移總額將增加到每年接近三十萬人也不足為奇哩。

大公園

道聽塗說 香港TNT

丁人

一個道友竟然發起狠來和來捕的警員打得翻天覆地，你死我活，最終鞠躬一聲，便結了悲慘的一生。其實，當他一步一步走向無形的墳墓的時候，便已經開始踏向無形的墳墓了。此後，隨着毒癮的加深，他照例會變成一具行屍走肉，日益沉淪終於陷入萬劫不復的阿鼻地獄裏。到頭來，縱然有一天，偶然無法解除毒癮的痛苦，也會發起狂來傷人，或竟拚命掙扎，要逃出那無形的……，至於和善人斜纏，卒至命喪黃泉了，這可以說比較特別的。若果我們想得不錯，把它放在籠統地位，並沒有一點獲得解脫。這則新聞所以不夠轟動，當然，是為了司空見慣的緣故了。唯其是如此，問題的嚴重性才值得人們關心和警惕。

這個道友無聲無息地倒下去了。一塊最細小的石子投入池塘裏，總要激起了點兒的浪花來，可是他之死，卻不能夠激起人海中的漣漪，就像他是死有餘辜的。

據報章說，這個所謂「道友」一度被遞解出境，當時還是黑實，潛回香港，並沒有工作，曾獲得一份待遇不菲的工作，是以重新做人；誰知好不了多少時候，他又重拾舊習，以致失掉飯碗，要再次……云云。由此可知，他是經過一番……

不可否認，本港的戒毒監獄的成績是不差的。數字，姑且以上述死於警方槍下的道友為例，其中消息也可以約略窺見，他們出獄後的他，不肯再染毒……也可以約略窺見其中消息。[illegible]

人·壽·珍·聞

潤元

對一種驚人的新趨象正作研究的科學家曉示，現代青年人的孫兒可能活至一百五十歲。若干科學家如今說，人體的細胞比以往所想像的堅強一倍，而延老還有的日子是可能實現的。這就是說，人類的壽命可能比今日長一倍。

另外一個不可思議的理論是：衰老只不過是一種病——一種像血液病、腦病、風濕病與肺結核之類的疾病，所以能夠加以研究、鬥爭與終於克服的。

幾百年來，人類的平均壽命已告上升，例如，英美和歐洲各地的男性，已由卅八歲增至六十五歲；女性則已由四十歲增至六十八歲。二千年前的古羅馬人，平均壽命只有廿二歲；某著名人壽保險公司統計顯示，史前的人平均只得十八歲。

若干研究者認為……，但距離目的尚遠，且比許多人所想像的接近得多。如果科學家能發現足以解救血管疾病與防止腦細胞過早衰老的藥物，那麼，人人都可成為彭祖。

半斤八兩

門玉

有個乞丐，態度斯文。某家主人對他印象不錯，所以不像對待其他乞丐一樣，在門口給些冷飯殘羹便算，特別叫他到廳裏去，坐下來吃。不巧得很，那天只剩一碗冷飯。乞丐吃罷，覺得主人沒有給他添飯的意思，於是把空碗翻過來看看，假意欣賞，然後說道：「這隻碗的瓷質很細嘛！」主人明白他的用意，於是把飯倒進來，對他說：「嗯，這隻碗從前的質地也不錯。」

藏鈔趣聞

潤元

在西班牙，有班圖徒把二萬披索（西幣名）的紙幣收藏在馬德里附近的一個牛欄裏。可是，日後前去取回時，發覺有一隻牛正在咀嚼那些紙幣，只有幾張失了價值的碎鈔留在地上。

在印度，有個退休的警員把一束價值四百美元的紙幣藏在一隻大鹽罐裏，而且每天煮飯時，都取鹽用，以資安心。但有一天早上，當他把鹽罐打開時，便使他大吃一驚，因為鹽裏只有一堆紙屑，原來老鼠已把鹽咬成鹽粉，又把鈔票嚙成粉。

在南斯拉夫，有個男子把一生積蓄四十二萬狄那爾（南幣名）放在一隻大缸裏。後來他發覺那些鈔票被蟲齧碎，成為牠們的安樂窩。

茶座閒語

殯儀館裏花邊新聞

清心客

並非講笑 確有其事

人們越來越不計較什麼「意頭」了。

在某商行春茗席上，未過新正十五，話題就從報紙副刊，談到本欄呂章、孫克驥最近兩篇關於死的文章；從這兩篇文章，自然談到死的種種笑話。

「記不清楚什麼時候，一位同業的老太婆去世了。」一個有名的鱷魚洋酒商回憶起這麼一件事：「我們幾十個行家，集合一起，請一家花店將幾十個花圈送去A殯儀館。」

「花圈是送出了，但花店擺了烏龍，居然成批送到B殯儀館去。」他繼續說：「湊巧的是B殯儀館有一門喪事，死者也是個年老的女人，而且跟同業的老太婆同姓，這批花圈就被收下來。只是死者的後人頻頻說：『我哋都唔知道，原來亞婆生前識咁多士多辦館嘅嘢。』」

「後來，我們去A殯儀館致祭，『家屬謝禮』之後，唷自問題，發現我們送的花圈一個也不見，啞爾失禮，越諗越驚，於後悄悄打電話給花店，問個究竟。花店知道送錯了，立即雇一輛貨車去B殯儀館，將花圈全部拿回來。」他說：「幸虧兩家都未出殯，不然就糟糕了。」

「這是搞錯花圈，我卻見過拜錯人呢。」笑聲中，一個米商也談談他的見聞。

「也是公司裏同事家中辦喪事，我們去殯儀館幫忙。這天殯儀館旺極，全部禮堂都開齊了。」他說：「人頭湧湧中，一男子匆匆忙忙跑到禮堂之前，一立正就是一鞠躬、再鞠躬、三鞠躬，『家屬謝禮』後，才抬頭一看，馬上失聲驚呼：『弊！弊！唔係呢個！』說罷慌忙退出，跑到另外一間禮堂去。看他那副狼狽相，難得連孝子也忍俊不禁。」

「真是忙中有錯。」一個鋼鐵老闆怕冷場接着講：「我還知道有些錯更離奇的呢！這家殯儀館名字，千萬說不得。」在十一雙好奇眼光注視下，他說：「總之，有這樣一回事。還差點搞出一場官司來呢。」

「後來怎樣？」有人追問結果。

「後來總算有人調解了事。」他說：「因為就算告上官府，也不能將出來再葬的啊！」

「你們也許有一本講笑，」又一個米商想起一件事：「有一回，我赴錦宴會，知完全是事實。」

「赴宴跟死人有什麼關係？」我問。

「是這樣的，」他說：「一天傍晚，我接到老友——一個很喜歡說笑的老友——的電話，邀請我去北角海堤街××號×樓吃飯，還說同席有幾位也是我相熟的，我未料到其他，忙換一套光鮮的西裝，就赴宴去了。」

「按址前往，舉頭一望，原來是萬國殯儀館。」他繼續說：「我想老友就算惡作劇，也不會胡鬧到這地步的，好奇心驅使，便乘電梯上×樓，入×館，果然老友在座，餐桌上有幾個朋友陳列着，而且開了瓶靚酒。不過，這席酒卻是開在靈堂之前，原來老友的老友家中有人去世，老友找我作伴啊。」

「殯儀館裏面可以叫菜？」有人問。

「早餐、晚餐都可以，是殯儀館附設供應的，晚上還有宵夜，價錢也不貴，炒粉、炒麵一碟不過二元上下，如果預訂，還可以代辦明火白粥呢。」

訪光網樓 談弘一法師

呂章

飲明慶隨筆

昨天往訪光網樓主人，見客廳上掛有一幅弘一法師（李叔同）的書法橫披，清勁飄逸，令人起一種肅然的心境。主人說，他以前有弘一與朱蘇合寫的條幅四屏，可惜散失了。這個橫披是後來弘一大師寫給他的。主人與弘一是舊交。弘一會斷食多次，一次兩人在杭州相約同時實行，弘一一連三周，用逐日遞減的辦法節食，最後又用逐日遞增的辦法復食，中間有一周除了飲水之外，粒米不沾，自稱有飄飄欲仙的感覺；光網樓主人嘗試了幾天就沒有堅持下去。

他們最後一次晤見，是在廬山大林寺附近。在山色空濛中，遠見一個僧人從山路上行來，形貌絕似弘一，趕上一看，果然不差。弘一說：「俗務甚了，便可來找我。」沒有多久，光網樓主人悄然而去，故不俟佛，當然不會出家。事後他見我昨天在這裏談到此地的出家人，話匣打開，便談到弘一的一生及其書法和詩詞。

弘一與曼殊、太虛都是近百年來有名的僧人。關於弘一的生平，豐子愷早有敘述；後來給他寫傳記的人也不少，其中以林子青的「弘一大師年譜」所記較詳，常為人們所樂道。

他出家後，不放棄藝術，有求必應，用意也很明顯：他的詩詞體現着他出家前後不同時期的生活思想和感情，有助於人們了解他的生平；他出家之前，曾看了不少宋元理學家和道家的書，對道家甚有興趣，後來受馬一浮的影響，轉信佛法，初時研究淨土宗，後又專修律宗，持戒非常嚴謹，在生活上十足一個苦行頭陀。

示寂前，他還在斷食中給人家寫了「悲欣交集」四字付給侍疾僧人，並寫下偈語，正值未填入日期，內容是：「君子之交，其淡如水。執象以求，咫尺千里。問余何適，廓爾忘言。華枝春滿，天心月圓。」……他示寂時的遺像拍攝下來，他側身臥放，一手安放在枕下，一手伸直平放，就同佛寺裏所見的臥佛一樣。

快樂的黃瓜

捷·寶

喜訊傳出

湖北的社員們，精心管理着黃瓜秧苗，打破了當地傳統習慣，四十個畝溫室的黃瓜全部種了，瓜藤爬滿了架子……不久，瓜棚掛滿了一條條頂花帶刺的黃瓜。有一天，消息傳出，附近的農民紛紛擠進溫室裏去看出來的黃瓜。

動手妙語解頤

那一位趕着騾子的老農也來了，他在搖着騾子，鞭子掉了……說：「這些一尺長的黃瓜，天變成夏天，我這老頭子也要返老還童了。」

真正的挑戰

溫室的社員們，……北京來了技術員，……說：「大冬天在溫室種植黃瓜……」

快樂的黃瓜，快樂的黃瓜啊！你可知道，北京西郊四季青公社溫室生產隊，如今有六十二畝溫室，一千一百多間溫室，每年為首都人民生產三百十多萬斤的黃瓜哩！比解放前增加了十倍！快樂的黃瓜，快樂的黃瓜啊！你可知道，北京郊區變成了江南，那些溫室的人們正在歡樂地在大道上邁着闊步前進哩！（完）

早安

有所期望

排隊提款現象已不復見。但願有朝一日，出現排隊存款的景象。

好人有限

南越第九個內閣登台。只這個「第九」，便說明了問題。

可以倒下

在舊金山留醫的大國務卿臘斯克，聽到南越政變的消息時，向心有餘悸，連呼：「上帝啊，他們的總太大事了！」

南越人民不僅打得準，更要打得狠，美國鬼的更慘的日子還在後頭呢。

思徐